Observer Program Training Manual — Newfoundland Region

D.W. Kulka and J.R. Firth

Science Branch Department of Fisheries and Oceans P.O. Box 5667 St. John's, Newfoundland A1C 5X1

June 1987

Canadian Technical Report of Fisheries and Aquatic Sciences No. 1355 (Revised)



Canadian Technical Report of Fisheries and Aquatic Sciences

Technical reports contain scientific and technical information that contributes to existing knowledge but which is not normally appropriate for primary literature. Technical reports are directed primarily toward a worldwide audience and have an international distribution. No restriction is placed on subject matter and the series reflects the broad interests and policies of the Department of Fisheries and Oceans, namely, fisheries and aquatic sciences.

Technical reports may be cited as full publications. The correct citation appears above the abstract of each report. Each report is abstracted in *Aquatic Sciences and Fisheries Abstracts* and indexed in the Department's annual index to scientific and

technical publications.

Numbers 1-456 in this series were issued as Technical Reports of the Fisheries Research Board of Canada. Numbers 457-714 were issued as Department of the Environment, Fisheries and Marine Service, Research and Development Directorate Technical Reports. Numbers 715-924 were issued as Department of Fisheries and the Environment, Fisheries and Marine Service Technical Reports. The current series name was changed with report number 925.

Technical reports are produced regionally but are numbered nationally. Requests for individual reports will be filled by the issuing establishment listed on the front cover and title page. Out-of-stock reports will be supplied for a fee by commercial agents.

Rapport technique canadien des sciences halieutiques et aquatiques

Les rapports techniques contiennent des renseignements scientifiques et techniques qui constituent une contribution aux connaissances actuelles, mais qui ne sont pas normalement appropriés pour la publication dans un journal scientifique. Les rapports techniques sont destinés essentiellement à un public international et ils sont distribués à cet échelon. Il n'y a aucune restriction quant au sujet; de fait, la série reflète la vaste gamme des intérêts et des politiques du ministère des Pêches et des Océans, c'est-à-dire les sciences halieutiques et aquatiques.

Les rapports techniques peuvent être cités comme des publications complètes. Le titre exact paraît au-dessus du résumé de chaque rapport. Les rapports techniques sont résumés dans la revue *Résumés des sciences aquatiques et halieutiques*, et ils sont classés dans l'index annual des publications scientifiques et techniques du Ministère.

Les numéros 1 à 456 de cette série ont été publiés à titre de rapports techniques de l'Office des recherches sur les pêcheries du Canada. Les numéros 457 à 714 sont parus à titre de rapports techniques de la Direction générale de la recherche et du développement, Service des pêches et de la mer, ministère de l'Environnement. Les numéros 715 à 924 ont été publiés à titre de rapports techniques du Service des pêches et de la mer, ministère des Pêches et de l'Environnement. Le nom actuel de la série a été établi lors de la parution du numéro 925.

Les rapports techniques sont produits à l'échelon régional, mais numérotés à l'échelon national. Les demandes de rapports seront satisfaites par l'établissement auteur dont le nom figure sur la couverture et la page du titre. Les rapports épuisés seront fournis contre rétribution par des agents commerciaux.

Canadian Technical Report of Fisheries and Aquatic Sciences 1355 (Revised)

JUNE 1987

OBSERVER PROGRAM TRAINING

MANUAL - NEWFOUNDLAND REGION

by

D. W. Kulka and J. R. Firth

Science Branch

Department of Fisheries and Oceans
P.O. Box 5667

St. John's, Newfoundland A1C 5X1

(c)Minister of Supply and Services Canada 1987
Cat. No. Fs 97-6/1355

ISSN 0706-6457

Correct citation for this publication:

Kulka, D. W., and J. R. Firth. 1987. Observer Program Training Manual - Newfoundland Region. Can. Tech. Rep. Fish. Aquat. Sci. 1355 (Revised): jx + 197 p.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	1
Methods. Briefing. Deployment Initiation Procedures Techniques of Observing Sets. Method for Filling out Set and Catch Forms. Collecting Set Details. Sampling at Sea. Techniques of Sampling. Sampling Requirements Summary. Coding Length Frequency Sheets. Groundfish. Grenadier. Shrimp. Large Pelagics. Observing and Sampling - Special Cases. Canadian Vessels. Spanish Pair Trawlers. Catcher-Processor Fleet. Gillnetters. Longliners. Other Activities. Sampling Report. Catch/Effort Summary. Fishing Pattern Maps. Conversion Factors Analysis Gear Diagrams. Other. Debriefing.	2 3 5 16 22 22 43 33 33 36 37 40 41 42 43 45 48 49 51 51 59 60
DiscussionThe Observer Manual and its UseData Utilization	60 60 60
References	63

List of Tables

Table	Subject	Page
1	Equipment list - Observer Program	66
2	Summary of Sampling Techniques	67
3	Selected Experimentally Determined Conversion Factors	68

List of Figures

Figure	e No.	Subject	Page
	1	Chart of the Canadian Atlantic Region showing major fishing banks	71
2	2	Observer Program Briefing Instructions	72
;	3	Post-trip performance assessment-Newfoundland Observer Program	73
2	4	Ports of embarkation and disembarkation of foreign and Canadian fishing vessels in the Newfoundland Region	74
į	5	Layout of the factory area for the Kuprin, a large Russian factory ship	75
(5	Estimating total weight of the catch while still in the net using the splitting strap method	76
7	7	Diagram of deck holding bin and measurements required for volumetric calculation (L = length, W = width, and H = height of holding area)	76
8	3	Flowchart showing strategy for implementing discard estimation procedure	77
g	9.	Discard tally sheet	78
10)	Discard work sheet	79
11	Ĺ	International production log	80
12	2	International fishing log	81
13	3a	Observer Program set detail sheet	82
13	3b	Observer Program catch detail sheet	83
14	1	Map illustrating fishing position with respect to NAFO areas	84
15	5	Illustrations of the gonads of various commercial species	85

		Page
16a	Position of gonads in flatfish (immature)	93
16b	Position of gonads in flatfish (mature)	94
17	Observer Program length frequency sheet for groundfish	95
18	Grenadier sampling techniques	96
19	Observer Program length frequency sheet for grenadiers	97
20	Observer Program length frequency sheet for shrimp	98
21	Shrimp stock areas (Labrador)	99
22	Instructions for measuring large pelagic species	100
23	Observer Program length frequency sheet for large pelagic species	101
24	Catcher-processor data collection methodology	102
25	Catch and effort data collection form for use on processing vessels	103
26	Observer Program set and catch detail sheet with categories modified for gillnet trips	104
27	Observer Program set and catch detail sheet with categories modified for longliner trips	105
28	Observer Program sampling report sheet	106
29	Observer Program catch-effort work sheets	107
30A	Observer Program catch-effort summary sheet (front)	108
30B	Observer Program catch-effort summary sheet (back)	109
31	Observer Program trip map	110
32A	Common head cuts and processing codes for gadoids	111
32В	Common head cuts and processing codes for redfish and flatfish	112
33	Observer Program frequency sheet completed for a conversion factor experiment	113

		Page
34	Observer Program conversion factor data sheet	114
35	Observer Program fillet production data summary	115
36	Observer Program block weight data sheet	116
37	Diagram of bottom trawl with required data entries	117
38	Diagram of midwater trawl with required data entries	118
39	Observer Program tagged fish data record	119
40	General whale sighting form	120
41	Age and Growth Sheet	121
42	Fish size distribution of a theoretical stock \dots	122
43	Illustration of how the otolith is used for ageing	123
44	Fisheries Observer Program flowchart illustrating program structure and functions	124

viii

LIST OF APPENDICES

		Page
1.	Stock area for commercial species	125
2.	Volumetrics of irregular shapes	126
3.	Observer trip report	132
4.	Coding specifications	160

ABSTRACT

Kulka, D. W., and J. R. Firth. 1987. Observer Program Training Manual - Newfoundland Region. Can. Tech. Rep. Fish. Aquat. Sci. 1355 (Revised): ix + 197 p.

In 1978, the Newfoundland Fisheries Observer Program was implemented as part of a comprehensive scheme to manage the newly extended zone of fisheries jurisdiction. The program has a dual function, providing additional surveillance capabilities and capacity for collection of biological data and catch-effort statistics. The Observer Training Manual concentrates on the latter function. It provides the basis for observer training and acts as a comprehensive reference for the observer while at sea. The manual outlines, in a stepwise fashion, the requirements of an observer from the start of deployment to the final debriefing. Discussed in detail are the methods for estimation of catch weight and composition, sampling techniques for various species, data collection formats, and coding specifications presently in use. Given the wide diversity of countries, vessels, gears, and species being fished, collection formats are presented with specific instructions for special situations.

RÉSUMÉ

Kulka, D. W., and J. R. Firth. 1987. Observer Program Training Manual - Newfoundland Region. Can. Tech. Rep. Fish. Aquat. Sci. 1355 (Revised): ix + 197 p.

En 1978, le Programme des observateurs pour les pêches de Terre-Neuve a été mis en oeuvre comme partie d'un plan compréhensif pour gérer l'extension de la zone de compétence sur les pêches. Le programme a une double fonction: une capacité de surveillance supplémentaire et la collecte de données biologiques et de statistiques sur l'effort de capture. Le manuel de formation de l'observateur porte surtout sur cette dernière fonction. Il constitue la base pour leur formation et sert de référence détaillée pour l'observateur en fonction. De plus, il expose par étapes les tâches, du début de l'entrée en fonction jusqu'à la séance finale de comptes rendus. Sont examinés en détail les méthodes d'estimation du poids et de la composition des prises, les techniques d'echantillonnage de diverses espèces, les modèles de collects de données et les descriptions de codes actuellement utilisés. Étant donné la diversité des pays, des bateaux, des engins et des espèces exploitées, des modèles de collecte de données sont présentés avec des instructions précises pour les cas spéciaux.

The same of the sa					
The second name of the second		*			
The second second					NO.
The second secon					
The second second					
The second second					
-	**************************************				
					* -
	6.				
*					
-					

INTRODUCTION

Traditionally, biological information from commercial fisheries has been collected by technicians from landed fish in shore plants. Catch and effort data have been obtained from logs recorded by vessel captains or from purchase slip records at the point of landing. However, more detailed and objective set by set information can be obtained by independent observers stationed onboard vessels during the actual fishing operation. The advantages of having observers as seagoing collectors of biological data and catch/effort statistics have been recognized by Paulsen (1956) and others long before the existence of such a system. For fisheries now under Canadian jurisdiction, the concept of placing observers on foreign vessels was first conceived in 1976 by the International Commission for the Northwest Atlantic Fisheries (ICNAF), then the regulatory body for fisheries in the Canadian Atlantic area. Although the objectives and coverage of the first experimental program were very limited, the usefulness of scientific information derived from it demonstrated a need for the project to continue and expand in future years. Not only was it a source of detailed data for assessing the resource, it also provided a means to monitor adherence to fishery regulations in a quantitative manner.

Plans formulated in 1977 integrated the concepts of biological data collection and vessel monitoring (surveillance) and this system was applied to the French fleet fishing in the Gulf of St. Lawrence. It ultimately led to the creation of the present joint scientific/enforcement observer scheme with a mandate to cover both foreign and domestic offshore and some inshore activity in the Canadian Atlantic. In 1980, foreign coverage was expanded and the program was also extended to cover the domestic offshore fleet. Until 1981, operation of the programs was carried out by the Newfoundland and Scotia Fundy Regions of Fisheries and Oceans, the former responsible for coverage in Subareas 0, 2, and 3 (Davis-Strait to the Grand Banks, an area of about 500,000 sq. mi.), the latter responsible for Subarea 4 (Scotian Shelf), with overlapping responsibility in the Gulf of St. Lawrence. Figure 1 shows the southern area of observer operations. In 1981, a Gulf Region Observer Program and in 1986 a Quebec Program were introduced with jurisdiction in Div. 4R, S, T, and 3Pn on the domestic and French fleet. In 1987, coverage was expanded to 100% for both the foreign fleet and the domestic 2J3KL cod fishery. Currently, the aim of these programs is to provide a system of observation and data collection to assist in the assessment and management of the Atlantic fisheries. They provide a cost effective method of monitoring compliance of foreign and domestic fleets to current regulations and collecting reliable technical and biological data from commercial fisheries. The programs in conjunction with shore sampling systems, facilitate comprehensive commercial fisheries data acquisition and regulation compliance for Atlantic fisheries. It is the former aspect, that of data acquisition which this manual stresses. A further discussion of the history and accomplishments of the first four years of the scientific side of the operation can be found in Kulka and Waldron (1983).

Scientific observer responsibilities can vary depending on type and circumstances of a particular trip. In general, observers are charged with collecting resource data to be used in establishing stock distribution patterns, providing catch and effort statistics and biological information for

stock assessment, examining the effects of vessel and gear types on the exploited fish stocks, recording the associated by-catch and discard data, collecting data on rare fish, invertebrates, and marine mammals, collecting information on fleet fishing patterns, and collecting detailed production data. A very complex fishery exists within Atlantic Canada's 200 mile limit consisting of about 40 stocks (15 species) from 17 NAFO Divisions for 10 countries. (A list of stocks is given in Appendix 1.) In order to assist in fulfilling the data collection and monitoring mandate, this manual has been created as a scientific guide for fisheries observers of the Newfoundland Region, but because of the general approach used it can be adapted as a guide for similar programs in other areas. Data collection formats are suitable for a wide variety of both mobile and stationary gear fisheries in the Canadian Atlantic and other parts of the world. The manual describes in a logical, stepwise fashion, the scientific duties that fisheries observers are required to perform at sea in order to obtain the appropriate data for management of stocks. Included are sections on how to observe sets and collect set details, techniques of sampling, how to handle special projects and situations, and briefing and debriefing procedures. Practical techniques are presented in as general a way as possible such that they can be applied to most mobile and many types of fixed gear fisheries. The final section presents a brief explanation of how the managers use the data and why precision in the work of the observer is essential. Also, a variety of papers are referenced that expand on and provide background material on sampling, species distribution, fishing gear and other related topics. This manual is designed to provide the basic biological text for training sessions and as a comprehensive reference for fisheries observers in the field. Documentation outlining the surveillance aspects of the job is separate (Observer Training and Operations Manual, DFO internal document).

METHODS

BRIEFING

Prior to deployment, a briefing prepares the observer for specific tasks and situations that might be encountered during the time at sea. Company management (observer contractor), at this point will have received instruction from Department of Fisheries and Oceans personnel on various aspects of the deployment and any specialized requirements. Also, all necessary equipment is distributed. A complete list of equipment is given in Table 1. Not all listed hardware would be required for any particular trip but the kit should be inspected against a checklist to insure that it is complete.

The observer is briefed on such practicalities as details of vessel design, such as accommodations, production layout and equipment. Any past infractions or special problems previously encountered in the fishery are outlined to alert the observer to situations that may arise during the trip. Pertinent regulations are also reviewed as well as historic catch rates, vessel specifications, processing capacity, crew size, etc. Review of these data is important as a general familiarization with the fishery and more specifically, the vessel to be observed. Special research or surveillance projects are also

outlined at this time. The briefing time is also used to outline basic sampling requirements, review fleet characteristics, provide information on the stocks to be observed, and supply instructions for special projects. If for example, the target vessel is a French stern trawler licenced to fish cod in Div. 2J+3KL, historical catch rates and by-catch levels for this fishery would be made available. Auxillary details on fleet activity and a specific sampling strategy for the target species would be discussed.

To provide a written record, the above information is summarized on a "Briefing Instruction" sheet (Fig. 2) accompanied by a description of performance from previous trips. This form provides the basic work plan for the upcoming deployment. The other document reviewed during this session is the "Post-trip Performance Assessment" (Fig. 3). It describes specific problem areas as determined from the previous deployment along with a general assessment of all past work. As such, it acts as a feedback mechanism to ensure a continuing appropriate level of performance. The briefing session as a whole is designed to anticipate and thereby avoid potential problems which might arise in the unsupervised and isolated working environment.

DEPLOYMENT INITIATION PROCEDURES

Travel to another port to join the assigned vessel is often necessary, particularly in the case of domestic trips. Figure 4 shows possible sailing and landing locations for offshore fleets fishing in the Northwest Atlantic. Also, on occasion, several observers may be transported to the fishing grounds on a single vessel and then dispersed to other vessels in the fleet. This involves transfer at sea using small craft. Regulations state that transfers will occur only during daylight hours and standards are set on the safety of boarding craft and ladders.

The assigned vessel may be part of a fleet from any of about 10 countries. Production layout, fish catching design and living conditions vary widely, therefore, a detailed examination of facilities is essential. General descriptions of vessel types can be found in Babin and Wood (1981) and Greenway (1981), providing useful reading during the preparatory phase of the deployment. Studying historic trip reports dealing with the assigned vessel or fleet is also helpful in the familiarization process.

The initial portion of the deployment is a critical period. At this stage appropriate contacts must be established, preliminary data obtained and most important, a data collection system established. This lays the foundation for all subsequent activities. It is necessary to follow a set pattern during initiation procedures working in conjunction with key ships officers (many on foreign vessels can communicate in English).

Access to the catch at various stages of processing is essential. Location(s) for observing amounts in the catch and catch composition depend on how it is handled once it comes on board the ship. For instance, on many foreign trawlers, the catch is emptied from the net directly into an open hopper on deck where it can be observed and composition of the catch determined. Permission of the captain to hold the catch in the deck bin for

sorting purposes is essential. Most often the fish are held on deck for a short period of time, as a matter of course. Insure that the next set has been shot away in order to avoid dangerous contact with the fishing gear.

As circumstances permit, arrange acquisition of set details from the captain or his designate. For every set that comes on board, access to the following is required:

- starting position of each set (cross check with fishing log)
- 2) start and finish time of sets (cross check with fishing log)

3) depths fished

- 4) vessel side number (confirmation)
- 5) vessel horsepower (confirmation)
- 6) detailed technological gear data
- 7) detailed technological data about the processing machinery
- 8) a copy of the license
- 9) the fishing and production logs

Finally, consult with the captain or his designate to select a sampling station where there is access to the catch before the crew handles it. Figure 5, which illustrates the layout of a typical factory with sampling positions A, B, C, and D, can be consulted as a guide during this procedure. It is essential that the sample of fish collected must be representative of the catch, hence the importance of an appropriately selected sampling site. Subsequently, establish a routine that insures access to the fish before they are sorted by the crew. Culling must not occur prior to selection of a sample of the catch because this can result in disproportionate amounts of small or large fish in the sample. The optimal sampling position, near the point where fish enter the processing room, allows for removal of fish before sorting and processing. At the optimal location which varies from vessel to vessel, there is a maximum likelihood of obtaining a random sample. It is also important to become familiar with the processing machinery in order to carry out product to whole weight conversion factor experiments. Details on sampling are elaborated in the section, Techniques of Sampling.

To summarize, while in transit to the fishing grounds, study all procedural outlines, including memos, briefing instructions, and assessments. Become familiar with all aspects of the ship's fishing operations within the first 2 days of the trip. Establish and maintain a comprehensive pattern of observation, sampling and collection of set details. Daily patterns with respect to hours of observation should vary to insure a good balance of day and night sets are observed and sampled. By following the above procedure, an appropriate routine will be established. Thorough preparation is a key to a successful deployment.

The following sections present descriptions of required duties highlighting potential problems and how they should be dealt with. In the unsupervised environment, judgement, initiative, and adaptability are the key when applying the standard techniques described below to the many and varied situations encountered onboard Canadian and foreign fishing vessels.

TECHNIQUES OF OBSERVING SETS

Estimating catch, bycatch, discards and gathering accompanying effort data is a prime objective of the fisheries observer and occupies a major portion of the time at sea. Estimating catches is a complex multistage procedure with the results serving both scientific and surveillance ends. The basic unit of observation is the set, defined as setting and retrieval of the fishing gear resulting in a catch of target and incidental species. In the offshore fishery, several types of gears are used to capture fish but in the majority of cases fishing is executed using an otter trawl which is set from the stern or side of the vessel. This gear constitutes a large open-ended bag shaped net dragged along the bottom or in midwater, capturing a portion of the fish in its path. Detailed descriptions of net designs, which are highly variable, can be found in Anon. (1964), Garner (1967 and 1978), Kristjonsson (1959 and 1971), Thompson (1978) and the surveillance manual (Observer Training and Operations Manual, DFO internal document). The following section applies mainly to otter trawls but the basic techniques are universal for all gear types. Differences in set observation techniques used with other gear types are dealt with in later sections in this manual.

An observed set is one where the observer through direct observation, obtains an accurate breakdown of the catch, by weight for each species. This would include weight of both kept and discarded fish. The minimum requirement for proportion of sets observed is 75% of the total that occur during the trip. Maximizing the proportion of sets that are observed is important because utilization of unobserved catch data obtained from log records can produce unreliable results. High variance is encountered in the catches from set to set both in terms of species composition and total weight. Also, the number of sets fished per day can vary from one to ten depending on the directed species, the gear used, the catch rate and other circumstances. When the number of sets fished per day is low, 100% observation is possible. Historically, an 85% coverage level has been maintained, thus, there should be no difficulty in exceeding the minimum required level under most circumstances.

It is important to perform detailed catch estimates for every observed set. Obtain a good balance of day and night sets because fish size and catch composition can vary diurnally. For example, at night, certain species tend to rise off the bottom, thereby decreasing the apparent relative abundance of night bottom catches. Observation of the set commences when the net comes on board. From this point on, effort must be dedicated to determining and recording how much of each species of fish has been caught and how much of the catch is discarded. The following section follows step by step a specific example of redfish caught by otter trawl on a foreign vessel, but the techniques described generally apply to any circumstance.

The otter trawl sweeps a specific area of the ocean floor, therefore, the amount of fish caught by this type of gear per unit time likely reflects abundance of fish in the area. Also, the quantification of total catches leads to an estimate of mortality in the population due to fishing. Therefore, the acquisition of catch data is a key function of the observer. It is important to obtain the best possible estimates of catch in order to provide reliable data for stock assessment which can then best predict appropriate levels of

removals for the next year. This can be accomplished by adapting the following techniques.

The first of three independent estimates of catch weight is made as the net comes on deck. It involves a direct observation of the filled codend, but does not include a species breakdown because individuals are not visible. This method is of particular value on Canadian vessels where access to the fish after removal from the net is limited. The captain is familiar with the gear and its capacity and can be consulted in this context, but it is the aim of the observer to derive an independent estimate of catch weight and composition. If this first estimate differs from that of the captain, note it on the comments section of the set and catch record. This information can also be of use in a surveillance context.

One method of determining total catch weight before it is emptied from the net, the codend volume estimate, involves counting the number of splitting strap sections to where the net is filled (Fig. 6). This method is suitable only for very large catches. If the volume (converted to weight) of fish contained between each splitting strap is known, then multiplying this amount by the number of sections filled provides an estimate of the catch. Roughly, one cubic metre of fish weighs 1000 kg although this varies slightly with species (see below). Note that the volume of section 3 of the net in the illustration (Fig. 6) is considerably greater than either 1 or 5, therefore average volume between splitting straps should first be estimated and then used to calculate weight. Consult Appendix 2 for determination of cylindrical volumes which the codend approximates. Again, captains are generally knowledgeable about their gear capacities and should be consulted. Proficiency in this procedure comes with experience. It is, however, the least accurate of the methods outlined and must be used only as a preliminary estimate on all vessels.

Adaptation and selection of further appropriate estimating procedures will depend on the production layout of the vessel. Judgement is important in developing the catch observation strategy for a particular vessel. Each ship presents a unique situation with respect to the disposition of the catch. For instance, a separate section dealing with catch estimation techniques on Canadian vessels is presented later because of the unique problems associated with the layout of domestic vessels. However, on most foreign vessels, the catch is first emptied from the net into trawl deck holding areas and held there for short periods before being released to the hoppers below. Holding area observations, the second stage in estimating catch, provides the best opportunity to carry out specific eyeball estimates of both total tonnage and species composition while the fish are exposed in the open hoppers.

Before the "holding area technique" can be applied, it is necessary to determine the weight capacity of the bin by volumetric technique. If the holding area is cubic or rectangular, multiply its L (length), W (width) and H (height) to yield volume, as illustrated in Fig. 7. If the holding area is odd shaped then calculate volume for several more symetrical sub-sections and add. As a simple example, if the length of a rectangular bin is 8 m, the width 5 m, and the height 1 m, then the bin volume would be calculated as $8 \times 5 \times 1 = 40$ cubic metres (m³). If the bin is odd shaped, divide it into several symmetric

portions, estimate the volume for each portion, and add them together. Consult Appendix 2 for the geometry of odd-shaped volumes and for details on the determination of holding area volumes.

To determine weight per unit volume of a particular mix of fish, weigh at least 5 baskets of a representative mix from the catch to obtain an average weight per basket of fish. Next, calculate volume of the basket(s) used. In order to determine sample basket volume (V) which is the volume of a cylinder (see Appendix 2), use the following formula:

 $V = {\pi} r^2 \ X \ H \ (cylindrical \ volume)$ Equation 1 where ${\pi} = 3.14$ $r = basket \ radius = {1\over 2} \ average \ diameter \ (cm)$ $H = depth \ of \ basket \ (cm)$

As previously stated, the weight per volume (kilograms per cubic metre) will vary with species or mix of species in the bin. Flatfish, for example are more densely packed than cod and are heavier per unit volume. Therefore, weigh new samples of fish and recalculate every time the catch composition changes significantly.

Knowing the volume of the holding area, the average basket volume and average weight per basket, the number of kilograms in a full bin can then be derived using the following formula:

$$C = \frac{B}{V} \times W$$
 Equation 2

Where C = catch weight (kg)

B = bin volume (m³)

 $V = \text{sample basket volume } (m^3)$

W = average weight of samples in baskets (kg)

If, for instance, the total volume of the holding area is estimated at $40~\text{m}^3$, the average basket weight full of the appropriate species mix is found to be 40~kg, and the volume of the basket used is $0.4~\text{m}^3$ (calculated from equation 1), then equation 2 can be solved as follows:

C (kg) =
$$\frac{40}{0.4}$$
 x 40
= 4000 kg
= 4 MT

Thus, it is calculated that 4 tonnes of the observed species mix would fill the 40 m³ bin. If the bin was filled $2\frac{1}{2}$ times by the net contents from a particular set, the calculated catch estimate would be $2\frac{1}{2}$ X 4 = 10 MT. This volumetric method of calculating weight is more accurate than an eyeball estimate from cod end size and must be utilized where accessible bins are used to hold the fish prior to processing. The same basic method can also be applied when more than one holding area is used by adding together the weight estimates from each.

At this stage of the catch estimate procedure, species mix must be determined by entering the holding area or other accessible locations and thoroughly examining the total catch. Sorting through the fish in the open hopper is the only definitive method of determining how much of each species is present, including minor types. To accomplish this, inspect not just the surface but lower layers as well by sorting carefully through the fish. It is important to examine all layers for two reasons. First, certain species tend to dominate at the top of the pile and thus, an estimate of species composition based on fish on the surface could bias the estimate of the percentage of the species present. For example, when redfish are brought to the surface, their air bladders expand as the external pressure is lessened and this condition causes them to float to the top of the net. When they are dumped into the bin, they also cling to the mesh and as a result, tend to be emptied last. If a catch consists of mixed witch and redfish, then the witch would fall from the net first to the bottom of the bin and would be less visible. Thus, by observing only the surface layer, the proportion of redfish in the catch may be overestimated. Second, less common species in the catch are easily missed if covered over by the dominant species. When only a small number of individuals of a bycatch species such as wolffish, has been taken, they may be hidden from view. One major advantage of catch data based on direct observation over that obtained from fishing logs is more accurate estimates of bycatch. It is, therefore necessary to determine as accurately as possible proportions of all species present.

A supplementary method used to quantify species composition involves watching the fish pass from the holding area on the upper deck to storage hoppers below decks. As the fish pass through the access shute, all layers of the catch originally held in the bin are exposed. This method should not be used exclusively, but in conjunction with the bin sorting procedure. It is of particular value for spotting less common species which can be counted and their weight estimated.

After finalizing this second estimate of catch weight which provides for a species breakdown, record the figures. For example a written record of the redfish catch breakdown and total weight might appear as follows:

Catch for Set 26 - Deck Estimate - May 26, 1987

	Redfish (mentella) Redfish (marinus) Witch Northern Wolffish	3% 35% 2%	X	10 MT	= = =	5.5 0.3 3.5 0.2	MT MT MT
	Striped Wolffish Turbot	1% 3%			=	0.1	
	Roundnose Grenadier	1%			=	0.1	
	Black Herring	2 Specimens	;			3	kg
	Tapirfish	10 Specimens					kg
10.	Neolythodes (Crab)	7 Specimens	5		5	2	kg

Total = 10,015 kg

This represents the first record of a detailed breakdown of the catch. However, further refinement of the bycatch estimate is required and this can be accomplished by watching for species that might have been missed during the previous observations. These data can best be collected as the catch is released from the holding bins through the shutes onto the conveyor belts into the processing area (refer to Fig. 5 for an example of a factory layout).

At this point, the fish may be handled by the crew in several ways depending on species and vessel capabilities. They may be processed by a variety of methods and ultimately frozen, put on ice, made into meal or discarded. If discarded, the amount by species must be estimated and recorded. Only fish rejected whole are classified as discards.

The accurate estimation of weight of discarded fish by single observers on offshore vessels is a difficult task because of the complexity of processing and discarding procedures. Each vessel is unique with respect to its processing layout hence the collection of discard data will require considerable planning and adequate allotment of time where discard amounts are substantial. The counting method outlined below will provide the best estimates of discarded fish for the singly deployed observer. It is critical to devise a procedure that makes the most efficient use of time because fish are processed quickly on domestic vessels.

Prior to estimating discards, full familiarization with the processing area (where discarding occurs) and an understanding of crew processing habits is required. By way of a diagram, highlight the locations of all discard shutes and belts or troughs in the processing area that could be used to transport discarded fish over the side. Trace the pathway of whole discarded fish and determine if there is a single position or multiple positions (multiple holes or ports where all discard fish can be observed before they go over the side). Number each one (these port numbers will be referred to later on the discard tally sheet).

Some vessels have an open system where all fish converge before going over the side. If so, this point of convergence would be the most logical and most efficient place to observe discards before they go back to the sea. However, if the discard transport system is fully enclosed then observations must be

done at each separate origin of discarding. Also include in the processing system diagram the positions of all crew members who would potentially be discarding fish. This background information will be most useful for formulating the most appropriate discard data collection strategy.

Discarding of fish is more prominent on Canadian wet fish trawlers, therefore the methods outlined below will be most useful on Canadian ships. There are numerous types of vessels each with considerably different processing area layouts. As a result, observation strategies must be tailored not only to the processing habits of the crew but to the layout of the vessel's processing area. The best method for a particular vessel must be selected on the basis of vessel configuration, crew habits, and the previous observed level of discarding. Refer to the flow chart (Fig. 8) in order to decide which discard sampling strategy would be most appropriate. Commencing at the top of the chart, determine the processing layout and also the log/observer difference in the estimate of discarding from previous sets.

Strategy A: If direct weighing of all or a substantial portion of fish is possible strategy A should be used (Fig. 8, level 1). For example, certain vessels dump discard fish mixed with the offal via a conveyer belt into baskets prior to dumping. If number of baskets is small (i.e. less than 10-15) then weigh all baskets and subtract offal weight. If the number of baskets is large then weigh a subsample of baskets. Determine the proportion of offal in the baskets, and the average weight and number of baskets. Discard fish weight can be determined by multiplying average basket weight of whole fish discards by number of baskets to yield total discard weight for the set. This is the most direct and accurate procedure of estimating weight of discarded fish and must be used where ever possible but can not often be used because of unfavourable processing room layouts and time constraints.

Strategy B: This strategy is to be used if discard fish cannot be weighed but fish can be counted at a single location where they converge via belts or shutes to an open point in the processing area (refer to Fig. 8, level 2). Under these circumstances, select the best position to view the fish at the point of convergence (where all discard fish can be observed at a single location). Using the discard tally sheet as the record (Fig. 9), count the fish as they pass by. Since there is one port to observe, only one line of the tally sheet need be filled out. Record observation time and total time discarding occurred for that set. Whenever possible, count the discards over the duration of the whole processing (discarding) period. However, this direct method of counting is very time consuming and observation of the total processing time will not be feasible in most circumstances particularly if discard rates are high. For such circumstances, the required proportion of observation time to discarding time for each set will be prespecified during the briefing.

Once the tally observations are complete, transfer the data to the Discard Work Sheet (Fig. 10). Based on set tallies, record the total number of discarded fish observed over the sampling period in Column A. Specify the period of observation for the set in column B, the total period during which discarding occurred in column C and calculate the total (estimated) number of discarded fish in column D such that:

$D = (C \div B) \times A$

Total number in this case is equal to the single line of data since only one port was used for discards. Specify the total discard period (E) and calculate the percent of discard period observed as:

 $F = B \div E$

Determine the average size of fish, preferably a sample from that set, and record under G. Finally, use a length/weight table (to be supplied at the briefing) to convert the total number of discarded fish (I) to total discarded weight as:

$I = D_{total} \times H$

Strategy C: This technique, a modification of Strategy B, can be applied to multi-shute discard operations. For example, fish cutters may discard small fish along with offal at as many as 8-12 different locations at once. The discarded fish then pass along enclosed and therefore unobservable conveyer belts making observations at a single location impossible. For example, some of the discard fish may be passed through a screw (hacker) and out over the side while the rest are passed through several cutting table chutes onto enclosed conveyer belts and then over the side. In this case discarding rates at the various locations may be quite different. As such, when multi-port discarding occurs it is important not only to observe all positions at which fish are discarded but to use approximately equal observation times at all positions.

Having determined the number and location of the points of discarding, apportion equal observation times among all of the locations. For example, if seven crew members are discarding fish through seven holes in the cutting tables, the estimated processing period is 3 hours (180 minutes), then the observation period might be 126 minutes, time permitting. Spend 18 minutes ($126 \div 7 = 18$) per crew member tallying discard fish that are being passed through the system. In a preassigned but unpredictable order, switch from hole to hole, resting between observations as is appropriate. Use the tally sheet (Fig. 9) to record observation times and numbers of fish observed at each port as described under strategy B.

For a more complicated situation where discard rates vary among positions (for example, if numbers of fish per hour going directly to the screw is double the number of fish going into a separate conveyer) it becomes critical to keep track of each port separately in terms of tally numbers, observation period, and total discard (processing periods). Also, observation time must be split equally among the positions where discard rates differ.

Once the tally has been completed, transfer the data to the Discard Work Sheet as described above. Record the discard port number (indicate the observed port number corresponding to the diagram (Step I) and the type of port (i.e. screw, cutting board hole). Record the following data for each port separately; the number of fish observed for the particular discard port (observed period); observation period in minutes; and total discard period for that port in minutes. Once these data are compiled, calculate the total number of fish D that would have been discarded at that particular port as:

$$D = (C \div B) \times A$$

Record the total discard period (E) which corresponds to the maximum period under C, and calculate the percent of discard period observed (F) as:

$$F = B total * C_{max}$$

where C $_{max}$ is the largest value in column C. Using the average length of discarded fish (G), determine the average weight of discarded fish (H) from the table of length to weight conversions. Multiply H X D_{total} (total # fish discarded) to yield the total weight of discarded fish for that set. This value can then be transferred to the set and catch sheet as total weight of cod discarded.

As a final check, compare the estimate of weight of fish in the bag with the weight of fish in the hold (from the value supplied by the icer, converted to round weight). The difference between these two values should compare reasonably with the value estimated in the above procedure.

Regardless of which of the above strategies is selected to derive discard weight, it is critical that the following points be addressed:

- Ensure that the rate of discarding during the observed period is not different from the unobserved period for any set. In this way the discard estimate from the observed period will be representative of the unobserved period and therefore observations will be valid for the entire set.
- Whenever possible, casual observations of "unobserved sets" would be useful to confirm that discard practices do not differ significantly between observed and unobserved sets. (Keep notes.)
- 3. Ensure that length samples whether discard or catch are representative. When collecting discards for measuring, make sure that the sample is not biased in terms of length and other attributes. If crew are putting aside discard fish for the sample, make sure that they are not selecting for large or small individuals. Similarly, obtain catch samples that are representative of the catch (refer to Techniques of Sampling, p. 22 for a more complete description of sample selection methods). It is best, where

possible, to take a length sample from the same set that is being observed.

- 4. Observe the size of catch and discard fish from sets that are not sampled for length to see if size of fish varies significantly among sets.
- 5. Observe discard practices at each point on the vessel where discarding occurs and note any differences. This type of information will affect the way in which observations of discarding are made.
- 6. With the above points in mind, take notes on discard practices and rates at different ports and at different times highlighting factors that might affect the estimation of discarding. Also, make notes on the time and location variation in terms of sizes and amounts discarded. Use these preliminary observations to arrive at the best possible discard estimation strategy.

Such processing room observations both in terms of by-catch and discard estimates will likely lead to a revision of the original deck estimates. For example, in a catch of redfish, 20 previously unobserved tapirfish may have been observed to be discarded. If half of the catch has been observed coming through the processing area, then one could extrapolate that 40 tapirfish were taken and subsequently discarded. The revised catch list would read as follows:

Catch for Set 26 - Processing Room Estimate - May 26, 1987

1.	Redfish (mentella)	5.5 MT
2.	Redfish (marinus)	0.3
3.	Witch	3.5
4.	N. Wolffish	0.2 (all discarded)
5.	Str. Wolffish	0.1 MT
6.	Turbot	0.3 MT
7.	Roundnose Grenadier	0.1 MT (all discarded)
8.	Black Herring	3 kg (all discarded)
9.	Tapirfish	40 spec. $X 1 kg = 40 kg$ (all discarded)
10.	Neolythodes	2 kg (all discarded)
	New Total	10,045 kg (345 kg discarded)

Finally, before recording the catch and discard data on the set and catch sheet, the estimate still requires further refinement by cross checking the figures with those recorded in the Production Log and the International Fishing Log (Fig. 11 and 12, foreign vessels only). Blanks of these logs which are distributed to each foreign vessel with the fishing license must be filled out daily by the captain or his designate (Production Log) or set by set (Fishing Log), as a condition of license. Each of these records provides important information for the observer. Production figures (amount of product in the hold) are generally quite accurate, and can provide the basic information from which a reliable estimate of the whole weight of kept species can be obtained.

This conversion to round weight from product is accomplished by the use of a product to whole weight conversion factor. Essentially, production weight data derived from volumetric estimates of product in the hold are multiplied by a product to round weight conversion factor to yield the round weight values entered by the captain into the fishing log (refer to the Conversion Factor section for a detailed description of fish production at sea and conversion factor methodology).

In the case of frozen products, the captain of a vessel determines the amount of product contained on board by multiplying the number of frozen blocks of product by the average block weight. For example, if 451 blocks of fish products, each block with an average weight of 15 kg, were produced from a particular set, the estimate of product weight would be 6765 kg (415x15). After the production figures have been compiled and recorded from the previous day by the fishing master, the observer can utilize these figures to cross check the values estimated for the corresponding sets. The Production Log figures are recorded on a daily rather than set by set basis, therefore, they must be compared against observed daily estimates. The observer must apply product to whole weight conversion factors to the Production Log figures and compare these estimated round weights with observed figures for the corresponding day. Determine the type of product. Then, factors used to convert the Production Log figures to round weight estimates can be derived from in situ experiments, taken from Table 3 (previously collected conversion factor data), from lists of factors from previous deployments or obtained from the ship's list. The latter source does not necessarily provide an accurate value and should be used only when no other data are available. Make a list for each species and product type as follows:

Production Log Conversion Factors

Species	Process	Derived <u>factor</u>	Ship's factor
Redfish (both species)	Fillet	3.0	2.8
Witch	Fillet	2.7	2.4
Turbot	Gutted head off	1.5	1.5
Other	Meal	8.0	6.0

Following through the example from previous pages, Fig. 11 represents a Production Log record for May 26, the day being checked. Apply the above derived conversion factors to the Production Log figures from May 26 as follows:

May 26 Production Figures

Species	Product Weight (kg) (Production log)		Conversion Factor		Whole Weight (kg)
Redfish Witch Turbot Other	6767 5158 600 388	X X X	3.0 2.7 1.5 8.0	= = =	20,301 13,927 900 3,104
			Total	=	38,232

Therefore, the total catch for May 26 estimated from production figures is 38,232 kg or 38.2 MT. Discarded fish not recorded in the production figures must be added on.

There now exists as many as three independent estimates of total observed daily catch some of which are broken down by set and/or by species. Compare the available estimates and depending on the specific circumstances, derive the best estimate of total daily catch, set by set for each species. A final check can be done by comparing the derived set figures with those recorded in the Fishing Log (Fig. 12). The Fishing Log, as opposed to the Production Log, is recorded by set and therefore, can be compared on that basis to observed figures. The two estimates which are independent, often differ. When differences occur, record observed figures on the set sheet while noting the nature of the discrepancies in the relevant section of the narrative observer report (see Appendix 3). Try to determine why the differences occurred.

There exist considerable differences among fishing vessels in the disposition of the catch after it comes on board, therefore, adaptation of methodology to each situation is required. Modification of the above described techniques to fit the circumstances is often necessary. If, for instance, the catch is dumped directly below deck into a completely enclosed area where volumetric measurements are not possible, the observer would have to depend on bag size estimates and converted product volume estimates in determining total catch weight. When the catch is salted, weight estimates from hold volumes must be done. On Canadian vessels, where the catch is dumped into an open hopper below deck, the second estimate of total catch must be made (total weight and species breakdown) before the crew starts to sort and process the catch. Therefore, catch weights based on volumetric estimates are most useful under such circumstances. Also, the best time to determine catch composition on a Canadian vessel is during the time that the catch is being sorted. Production Log figures will not be available to assist in estimating amount of kept species since the majority of catches on domestic vessels are not extensively processed at sea. A more detailed discussion of problems encountered in observing sets on domestic vessels is presented in the Section, Observing and Sampling - Special Cases (Canadian Vessels).

When catches on foreign vessels are placed directly below into enclosed hoppers, species composition estimates are difficult to obtain and can be done only after the fish emerge onto open conveyer belts. This process takes time

since the catch passes gradually onto the belts. In this situation, more emphasis must be placed on bag size estimates and Production Log conversions to obtain catch weights of the processed species since volumetric estimates would be unobtainable. However, this method need be used only rarely since few foreign vessels handle their catches in this manner.

The object in observing a set during any deployment, regardless of vessel type is to obtain the best estimate of catch, by species. This can be accomplished by adapting and appropriately modifying the methods outlined above. Accurate catch data are very important in fisheries management because they allow the assessment scientist to determine removals from the various stocks of fish. This enables the derivation of fishing mortality (F). If removal figures are inaccurate, then conclusions concerning stock size and allowable catch for the following year could be incorrect, possibly leading to inappropriate management decisions. It is, therefore essential to effectively apply as many of the above techniques as possible in order to obtain best estimates of catches.

METHOD FOR FILLING OUT SET AND CATCH FORMS

Records of catch, effort and other relevant data must be recorded in formal fashion to facilitate analysis. Figure 13 illustrates the computer form used for this purpose. Following through the example from the previous section, recording procedures for the set information are outlined below.

At the start of each trip, always refer to and record the initial set as #1. All subsequent sets coming on board will be numbered consecutively on the set sheet (Fig. 13a) regardless of whether it has been observed or not. For example, the formal catch record (Fig. 13b) can be completed after obtaining all relevant catch data for set 26 from the final catch estimates for that set:

Set 26 Final Estimates (All Methods) May 26

1. 2.	Redfish (mentella) Redfish (marinus)	5,500 300	kg
3.	Witch	3,500	
4.	N. Wolffish	200	(discarded)
5.	Str. Wolffish	100	
6.	Turbot	300	
7.	Roundnose Grenadier	100	(discarded)
	Black Herring	3	(discarded)
9.	Tapirvish	40	(discarded)
10.	Neolytnodes (Crab)	2	(discarded)

The set and catch form is two sided with space on the front for time, gear and vessel specification, set position, duration, location, and space on the reverse for catch figures (whole weights, including discards) and product types produced. The required codes are listed at the bottom of the form and in later

sections of the manual. More detailed species codes are listed in separate coding manuals noted below and their use is elaborated in the following sections.

The first step in filling out the catch detail side of the form is to list common names of species in order of abundance in the column farthest to the left. Place the code of the corresponding species in the next column and then list the appropriate kept and discard weights as illustrated in Fig. 13b. A complete listing of species codes is given in the manuals by Akennead and LeGrow (1981) for fish and Lilly (1982) for invertebrates. The column headed "Directed" will be coded as $\underline{1}$ for the main species sought (that species being directed for). In the case $\overline{0}$ foreign vessels, the license specifies the directed species. For Canadian vessels, consult with the captain to determine directed species (Canadian vessels are not restricted by license to fish one particular species although they normally direct for a particular one during each set).

The last column of the catch sheet, headed "Processing", contains space to code up to three separate product forms that may have been produced from a particular species. For instance, if 80% of the directed species, redfish, was converted to skinless, bone in, trimmed fillet, then the code for this process, 203, would appear on the first column of "Processing" under Proc. Code. The 80% of fish processed in this manner would then appear in the adjacent column as 80. If the other 20% of redfish in that particular set were gutted and headed diagonal cut gut and belly flap removed, then the corresponding code, 104, would appear in the next column with 20 listed beside it (Fig. 13b). Process codes and percentages would be listed for each species in turn unless they were discarded. A complete code list, including process codes, is located in Appendix 4. Detailed descriptions of product types can be found in Kulka (1983a, 1986).

After the catch details segment of the form (Fig. 13b) has been completed for a particular set, accompanying effort data can then be recorded on the front of the sheet. This side of the form answers the questions when, where, and how the fish were caught, and how much effort went into their capture. As always, precision in recording coded data is essential. The top four spaces, "Vessel Name", "Country", "Observer Name", and "Directed Species" are not computerized and are simply recorded in uncoded form (Fig. 13a). For all other categories, refer to code lists in Appendix 4 in conjunction with the following description to determine how the spaces should be filled. Format and code structure must be precise.

The first 15 lines of the left column (headed as "Vessel Specifications"), specify how the catch is taken. The following is a detailed description of "Vessel Specifications" coding procedures. Refer to Fig. 13a.

Year: This slot contains two spaces for the last two numbers in the current year. If 1987, place 8.7 in the two spaces provided.

<u>Country</u>: Refer to the country code list in the Appendix 4. Following the example from the previous section, USSR would be coded as 20 in the two

.

spaces provided. This country code reflects flag state (national registry) of vessel.

Side Number: The space for side number which is 10 columns in length can accommodate all possible foreign and Canadian side numbers. This number can be obtained from the side of the vessel, the license, or the vessel specifications sheet. It is alpha-numeric and 3-10 digits long. In the example, for the ficitious Russian vessel MXS YVSKA, the side number MB 45172 would be written into slots 5-14. As in all cases, it must be right justified (the last figure on the right must fall in the space farthest to the right). Blank spaces on the left should not be filled.

<u>Vessel Horsepower</u>: This figure can be obtained from the vessel specification sheet and placed in the four spaces provided. In the example, a horsepower of 2600 hp is coded as 2 6 0 0.

Trip Number: A trip number will be assigned before each deployment and must be coded on each set sheet as well as all other observer forms. This number will not change for the duration of the trip. For example, if the assigned trip number is "83", it will be coded in as 83, right justified, with extra spaces left blank.

The above five categories will not normally change for the duration of the trip.

Set Number: The first set observed at the start of the trip will be designated as I and all subsequent sets during the trip will be numbered consecutively. If the set is not observed, it must still be assigned a set number and the catch and effort data recorded from the fishing log. In this way, effort (time spent fishing or amount of gear used) as well as set location would be known for those sets not observed. Following through with the example, the number 26, the 26th set occurring during time on board would be right justified in the three slots designated for set number.

Gear Size/Type: The first two digits to the left of this two part, four digit code signify the size of the vessel (usually the larger the vessel, the larger the gear used and greater the effort). The codes for vessel size (tonnage class) are listed in Appendix 4.

Official gross registered tonnage, the weight of the vessel fully loaded with cargo normally recorded in Lloyds Registry, is used to classify the above category. These codes correspond with those used by the Northwest Atlantic Fisheries Organization.

The next two digits of this field signify gear type. A full listing of gear codes are given in Appendix 4. Following the example, the otter trawl (stern) would be coded as 01, therefore, the four digit value for a stern trawler exceeding 2000 GRT would be 0.701.

Codend - Mesh Size: The observer is supplied with a gauge to facilitate measurement of the codend mesh size. Mesh size can vary with use, therefore it

is necessary to measure the mesh frequently. If the mesh was found to be 12.0 cm (120 mm) then record as 120 in the three spaces provided.

Body Mesh Size: Measure mesh size of the body and record in mm in the space provided. Fill in $1\ 2\ 5$ for a body mesh size averaging 125 mm.

Rollers - Size: Measure the roller diameter in cm (not the radius or circumference) and place this figure in the three digit space as 25 for a 25 cm roller.

Chaffing Gear (Topside): There are four types of legal topside chaffing gear. Determine the type used for the set and place the code in the space provided. In the example, an ICNAF chaffing gear was used and would be coded as 2. Refer to Appendix 4 for a complete list of chaffing gear codes.

Number of Gillnets Hauled (Gillnet trips only): This space is reserved for gillnet trips where number of gillnets hauled for a particular day (0001 GMT to 2359 GMT) can be recorded. One set and catch sheet is filled out for each day of fishing activity (gillnets in water and/or hauled). For days when no nets are hauled but there are nets in the water, place a 0 (zero) in the blank space to the right. Further details regarding the gillnet fishery and how to observe and record data on these vessels are given in a later section.

Number of Hooks (Longline trips): Determine number of hooks hauled for the set being examined, then divide by 10. For example, if 29,000 hooks are hauled, divide 29,000 by 10 and record as 2900. The front portion of the set and catch sheet should reflect only the effort used to catch the fish weight listed on the reverse side. Detailed instructions for collecting and recording longline fishery data are given in a later section.

Net Damage: Observe and record any net damage that has occurred. If there is no damage, then code 1 in the space provided. If there is some damage that might not result in an appreciable loss of fish then record 2. Damage, such as tears in the wing, would fall into this category. If the damage is extensive and might result in a loss of all or a substantial part of the catch, then record 3. Examples of this last type of damage are large tears in the codend resulting in loss of some of the catch or badly twisted gear preventing fish from being captured. Sets recorded as 3 will be removed from the catch per unit effort calculations. When the set is not observed, code as 1 signifying no damage unless it can be ascertained from the crew that damage had occurred.

IN/OUT 200 Miles: Indicate whether position at the start of the set is inside, recorded as $\overline{1}$, or outside, $\overline{2}$ of the 200 mile limit of Canada. The four fishing grounds lying outside 200 miles are southern Grand Bank (tail), eastern Grand Bank (nose), Flemish Cap and the eastern side of Davis Strait.

The next 13 categories to be filled in for each set deal with temporal and areal details. As such this information defines how much effort went into catching the fish and where it occurred. The slots are to be filled as follows:

 $\underline{\text{Day}}$: Record the day on which the set commences (based on time in GMT). If the net starts to fish at 2330 hrs. on May 26, and fishes into the following day then code 26 even though a portion of the set occurs on May 27.

Month: A numerical code should be used for the month in which the set occurs. In the example, code May as 5.

NAFO Division: Using start latitude and longitude determine in which NAFO area the set occurred. Following the example, fishing occurred in 3L and therefore Division would be coded as 3.2. Figure 14 illustrates the NAFO Division boundaries and Appendix 4 lists corresponding numerical area codes.

Unit Area: Determine the unit area where the set took place (Fig. 14) and place the three digit code into the space provided. In the example 47°40'N, 48°52'W falls into unit area 326 and would be coded as 3 2 6. Always use starting position to determine unit area and NAFO Division.

<u>Vessel Tow Speed</u>: Record average vessel speed to the nearest 10th of a knot. Two spaces are allocated for this, with the space to the right of the dot for the decimal place. If the vessel averaged 4.2 knots during a tow and it would be recorded as $\underline{42}$.

Start Latitude: Four spaces are provided to record the starting latitude. Degrees are placed in the first two spaces on the left, the minutes in the two remaining spaces. Do not put N and W to the right of the position. In the example, the starting latitude is $47^{\circ}40^{\circ}N$. This would be recorded as 4740° 0.

Start Longitude: Use the same procedure as above to code longitude. Note: The starting position refers to the point where the net effectively starts to fish. The start position for otter trawl gear refers to the place where the net reaches the bottom, not where it is shot away. A midwater trawl, however, effectively starts to fish as soon as it is placed in the water.

Average Depth: Fishing depth should be recorded to the nearest metre. Following the example, the average depth of 530 m would be recorded as 5 3 0.

Start Time: At the moment the net actively starts to fish, time should be noted and recorded in GMT in the four spaces provided, using the 24 hour scale. Following the example, the net started to fish at 4 o'clock in the afternoon GMT and would be recorded as $1\ 6\ 0\ 0$.

<u>Duration</u>: When the net stops fishing, note the time and substract end from start time. Record to the nearest 1/10 of an hour. In the example, fishing stopped at 7:10 in the evening and therefore duration would be recorded as 3.2, indicating that the net fished for 3.2 hours or three hours and ten minutes. The following are set duration conversions from hours/minutes to decimal hours:

5 min.	=	0.1	hours	35	min.	=	0.6	hours
	=	0.2	hours	40	min.	=	0.7	hours
15 "	=	0.3	hours	45	min.	=	0.8	hours
20 "	=	0.3	hours	50	min.	=	0.8	hours
25 "	=	0.4	hours	55	min.	=	0.9	hours
30 "	=	0.5	hours	60	min.	=	1.0	hours

<u>Data Source</u>: While a vessel is fishing the observer may not be able to perform detailed catch estimates for every set. When only two or three sets are done each day, 100% coverage can be achieved. If the set is observed record <u>l</u> under the data source category. If it is not, record <u>2</u>. The example indicates that the set was observed.

Directed Species: Foreign vessels are licenced to fish a particular species during a given period. The species named on the licence for that day is to be coded into the four spaces provided even if other species dominate in certain of the sets. A complete list of codes can be found in the vertebrates and invertebrate coding manuals (Akenhead and LeGrow 1981; Lilly 1982). Following the example, the code 792 signifies that redfish is the directed species. On Canadian vessels the captain is not restricted by license to a single species. Enquire before the set occurs as to what species is being pursued and record it in this category.

Number of Species: Once the catch record has been completed, add up the number of species recorded and place this figure in the two spaces provided. In the example, 10 species are recorded and this value is placed in the two spaces as 10.

Quota: Determine which countries' quota is to be fished and fill in the appropriate country code corresponding to quota origin.

<u>Trip Type</u>: During the briefing session observers will be informed of the appropriate trip type to be coded. This category is necessary because of the many special arrangements between Canada and other countries resulting in atypical deployments.

Average Length of Gillnets: Record average length of the gillnets used for the set to the nearest metre.

Number of Pots: Record number of pots hauled corresponding to the catch recorded on the set and catch sheet. (Applies only to pot fisheries such as lobster and crab.)

The above category instructions summarize how the set sheet should be coded. The computer, which is the destination for these data is incapable of interpreting input, therefore, precision is essential. Once the set and catch sheet has been completed, check it over, eliminating all mistakes. Always use pencil so that changes can be made. At the end of each day, review the accumulated data sheets for that day so that peculiarities in the data can be detected. A final check must also be made at the end of the trip during debriefing.

COLLECTING SET DETAILS

Side number, vessel horsepower, and gear size can be determined by referring to the vessel specification sheet, attached to the license. Codend and body mesh should be remeasured every week because the gear can change shape with useage. Roller diameter should be measured at the beginning of the trip or whenever the gear is changed. Chaffing gear and strengthening ropes should be checked periodically. Ask the captain to supply information such as average vessel tow speed, latitude, longitude and depth for all sets. These data can also be obtained by referring to the International Fishing Log maintained on board. These records should be confirmed by taking readings from the appropriate electronic equipment.

For sets not observed, the set and catch data can be taken directly from the fishing log. It is particularly important that the proper effort (time spent fishing) is recorded for these sets. These data can be most easily collected the day after the set occurs.

SAMPLING AT SEA

The following condensed extract from Kulka and Waldron (1983) clearly describes the benefits of sampling at sea:

The need for observers at sea as collectors of biological data, particularly length and age samples, was recognized long before the existence of the Observer Program. Paulsen in (1956) noted the following: "The method (shore sampling) does not offer a reliable substitute for sampling at sea by means of observers. The sampling by observers, although more expensive (in money and time), must continue to be our main way of studying size-distributions." More recently T. Williams stated in Gulland (1977) that "Large well-equipped laboratories, complete with costly research vessels and highly qualified staff, attempt to carry out quantitative studies of fish stocks without utilizing the enormous amount of information relatively cheaply obtainable from the operations of the commercial fishing fleet. A properly organized program of work at sea on commercial fishing vessels and onshore at processing plants provides the basic data for removals by the fishery and also information on the abundance, distribution, migrations, and mortality of the exploited fish stocks." Certainly the benefits of an in situ data collection program has long been recognized.

The Observer Programs for the Atlantic regions collect not only biological but surveillance, and technological data as well. Such an approach is efficient because each task performed by the observer requires only a portion of the working day. Hence, all aspects including sampling can usually be done by a single observer per vessel. Age, length, and other demographics can be extracted in a detailed manner and can even be taken from portions of the catch such as discards, landings, or size-culled fish. Extensively sampled sets

can be recombined into any specified strata, properly weighted at each level to yield an age or length structure of the caught portion of the population. Length-age sampling of catches at a rate of 1 set per day which can easily be achieved in conjunction with collection of catch and effort, surveillance and other data, allows for this estimation of catch demographies.

Presently there are about 40 stocks (15 species), fished by 10 countries in the offshore sector, composing about 220 strata. This presents an immensely large sampling problem because catches from each stock must be sampled adequately by country, gear, quarter, and month. Prior to 1978 (foreign) and 1980 (domestic) Canadian managers depended on data supplied to ICNAF (NAFO) by each country either from sampled landings or from sea samples done by technicians from each of the foreign countries. Inadequately sampled or unsampled stocks were not uncommon, particularly in the foreign sector, and the scientists responsible for assessment had little or no way of controlling sample quantity, quality, or distribution. Between country differences in measuring and recording methods for a number of species made the data incompatible or at best difficult to combine with other data. With a single collection agency, the sampling techniques are now standardized and coverage is more appropriately distributed.

Observer deployment strategy is determined by four factors. In order of importance they are: fleet surveillance needs, the acquisition of catch and effort data, attainment of representative biological samples from the offshore sector and collection of other biological and technological data. Deploying observers to cover surveillance needs is largely a random process with the general aim of obtaining roughly equal coverage per stock except in special cases where surveillance requirements are greater. This strategy fits in very well with the sampling needs.

The attainment of representative samples from commercial catches is somewhat of an art and is a particularly difficult process when the populations and their parameters are unevenly distributed, and always changing. Fish populations exhibit annual and other cycles but with many anomalies. This biological pattern affects the work of anyone studying living populations. The job of the observer is further complicated because he/she is working alone on a constantly moving platform where the primary aim of the vessel is to catch and process fish and where little emphasis is placed on estimating and understanding fish population parameters. The observer must thoroughly understand the concept of random sampling and apply it by using a series of techniques outlined in this manual to yield data representative of the catch. Also, each vessel presents a unique set of logistical problems which must be overcome in order to obtain valid samples.

TECHNIQUES OF SAMPLING

The following section concentrates on practical aspects of sampling at sea. A more complete discussion of the theory of sampling and details of sampling methodology can be found in Gulland (1966). It is essential to be as thorough and precise as possible when extracting and measuring fish from the catch. As a first step, assess the vessel layout and processing system to determine the optimum sampling location(s) and the most efficient sample extraction procedure. In consultation with the vessel's captain or processing foreman, a sampling station can be selected such that fish can be randomly removed from the catch with minimum interference to the production operation. Culling (size or species related removal of fish from the catch) by the crew can be quite a subtle procedure, therefore the operation must be studied carefully and a strategy worked out to eliminate logistical problems which could adversely affect the representatives of the samples. The ideal location for sampling is often close to the hopper shutes where the fish emerge into the processing area before they are handled. An additional advantage of such a site is that catch composition and discarding can be observed in conjunction with sample acquisition.

Careful choice of sampling site is important to ensure that samples obtained are representative of the catch. For example, the shape (relative sizes of fish) of the sample frequency of a particular species should be the same as the shape of the length frequency distribution of the total catch of that species. The crew will often separate size groups of fish for the purpose of differential processing, therefore, samples must be obtained prior to separation. Any samples taken from the size selected groups would not be representative of the population of the catch. Similarly, if fish for a sample are selected from only one area of the holding bin, it may be missing a certain size range found in the catch. In order to overcome this problem, a randomizing technique can be used in the selection of baskets (usually about 5 to 8) so that fish are removed before crew contact with the catch. This is accomplished by selecting baskets of fish at various intervals during the processing period.

The following excerpt is a modified version of sampling described in an early version of the the American Observer Program manual (unpublished) and may help to define random sampling more clearly:

The basic method to be used when sampling length frequency distribution is the simple random sample, that is, every individual in the population (the catch in this case) has an equal chance of being selected. This would involve taking enough fish randomly so that more than (250) fish are taken of that species being sampled. In any type of random sampling, certain forces work against the achievement of a true random sample. There exists a subconscious tendency to select larger or otherwise obvious individuals. In addition, fish within a pile or in a trawl may stratify according to girth or size, further decreasing the chance of obtaining a true representation of the population in the sample. The effects of these tendencies may be reduced by selecting a number of smaller subsamples

from the various locations within the pile to be sampled, and by taking every individual at these locations.

Care in sample selection is particularly important on Canadian vessels where the fish are dumped directly into a holding area in the processing room and within minutes are being handled and sorted by the crew. On Canadian vessels, to obtain length data representative of the catch, immediate sample selection is essential. This is accomplished by removing fish from the processing room storage area before the crew starts to move fish to the cutting boards. Time will be restricted but it is important to remove the sample from various places in the holding bin to ensure that a representative sample is selected. On certain vessels such as side trawlers, the sampling may have to be done on the trawl deck but the above procedures would still apply.

Only about 20% of all sets occurring during the trip are sampled, therefore, those chosen must be representative of time and area fished. Radical differences in length and age distributions can exist between areas and in day and night catches. Judgement plays a large role in sample selection strategy for commercial catches. By following the general procedures noted above and adapting them to each circumstance, representative samples will be obtained.

Three types of samples can be extracted from catches at sea; catch, landing, and discard. This contrasts with shore plant sampling where only landing samples can be obtained. Frequencies from unculled catches (catch samples) are the most useful form of length data because they are representative of the total removals including discards (all fish which were captured in a particular set). A landing sample would represent that part of the catch remaining after discarding takes place (if no discarding occurs then landing samples are equivalent to catch samples). Landings are the fish that are kept and processed after discarding, hence, a landing frequency may not be a good indicator of the size composition of a particular species in the catch where discarding has occurred. The discard sample is composed of whole fish that are to be dumped overboard. This portion of the catch normally comprises small or otherwise unmarketable fish which are not kept. The ideal strategy where discarding occurs is to obtain both a catch sample and discard sample. This would enable an estimate of the size composition in the catch of the species being sampled and yield information on the discarded portion. In most fisheries, however, landing frequencies approximate catch frequencies because discarding is minimal.

Figure 5 illustrates a typical processing room layout that might be found on board a foreign vessel, with potential sampling points. The sampling site should be spacious enough to set up sampling equipment and with the catch easily accessible. A sample size of 200 to 400 fish is optimum depending on species and must be taken according to standard procedures summarized in Table 2. This table lists for all major commercial species, codes, methods of measurement (i.e. total length, fork length, etc.), length group to be used (1 cm intervals, 2 cm intervals, 3 cm intervals, etc.) and indicates whether the species should be sexed. Length frequencies are kept separate by sex for species where males and females grow at significantly different rates and where sex ratios vary by area and time in the population. When catches contain

sufficient amounts of two commercial species, it may be possible to sample both, time permitting.

The following steps can then be used to produce the sample record. Determine total weight of selected fish, in kilograms. When using a hanging balance in a heavy swell, allow the dial to swing back and forth several times in order to determine the midpoint of the dial movement to insure that as accurate a value as possible will be read. Insure that the scale is well maintained as it can deteriorate rapidly in the salty, moist environment of the processing room. Next, place each fish on its side on the scaled measuring board (ventral side down for flatfish) with the tip of the snout touching the head of the board. The value inscribed between marks on the measuring strip where the end of the tail rests signifies the length in cm (Table 2 lists the appropriate body length measurements for each species.).

Recording of data can be done in several ways but the final result must be coded on the length frequency sheet. Attached to some of the sampling boards are demarcated white strips useful for recording lengths in a one person operation. By marking length group tallies onto the strips, handling of a clipboard with tally sheet under wet conditions can be avoided. Also, solid plastic frequency recording boards are useful under particularly wet conditions.

The next step, if required, is to determine the sex of each fish. Figure 15 and 16 display a series of drawings of dissected fish to assist in differentiating the sexes of the various commercial species. Care must be taken in locating the gonads which are embedded in the mesentary (transparent tissue flap) attaching the intestines to the dorsal portion of the gut cavity. Flatfish gonad location and configuration as illustrated in Fig. 16 are different from round fish species.

Once sex has been determined, the length for each fish can be recorded on the tally sheet in the appropriate columns. If the species is not sexed, tallies are made in the left column. Figure 17 illustrates how the tally sheet for groundfish species is completed. In the example, witch is the illustrated species. Each crossed set of tally marks represent five fish that have been measured. The length grouping for witch (and all other flatfish) is 2 cm, that is, every 2 cm of measured fish length are grouped together as one category. For example, if the flatfish being measured is 45 cm long, it would fall into the 44-45 cm length group.

For ageing purposes, bony white structures called otoliths (ear bones) are removed from the otic capsules of skulls of the fish being measured. This procedure is done on only a small portion of the measured fish, a stratified subsample. A stratum is an assemblage of the population elements of non-overlapping groups in which the variation among individuals within a group is less than that among individuals in the population as a whole. The stratum, in this case, is all individuals in a particular size group from which a subsample of fish are to be selected for otolith removal. In the example of witch measurements (Fig. 17), the first fish in each 2 cm length category (by sex) in the sample would have its otoliths removed and placed in a labelled envelope if one fish per stratum were to be sampled for age. Otolith envelopes

should be completed with the actual length of the fish recorded. Otoliths from this fish would then represent that length group with respect to age.

Each species is treated differently during sampling but the general procedures outlined above and information from Table 2 can act as a guide. The following section summarizes sampling procedures specific to each of the major commercial species. The basic units used when determining distribution of sampling intensity is the stock (Appendix 1 lists the various stocks by species). Specific sampling requirements are also outlined prior to the start of each trip during the briefing.

Cod (Gadus morhua)

Length Group: 3 cm

Length: Cod are measured from the tip of the snout to the fork of the tail

Sex: No

Otoliths: Otoliths are taken by cutting down at an angle behind the eyes. On very large cod, where the skull is too hard to cut with a knife, insert the tip of the blade into the middle of the skull behind the eyes and pull from side to side. This procedure will crack the skull providing access to the otoliths. Another method is to cut through bulges in the skull (otic capsules) located underneath the head in the gill area. This method allows for easier access to otoliths in very large fish.

Redfish (<u>Sebastes marinus</u>, <u>S. mentella</u> or <u>S. fasciatus</u>)

The three species of redfish noted above are found in Canadian Atlantic waters. For the purpose of set observation and sampling, only the former two will be differentiated since the third, <u>fasciatus</u> is almost identical in appearance to <u>mentella</u>. <u>S. mentella</u> is the dominant species in most regions. Key characteristics for identification are a sharp bony projection on the front of the lower jaw, bright red color and proportionately large eyes. <u>S. marinus</u> is somewhat more orange in color, has a small or almost non-existent bony projection on the jaw and the eye is relatively small. Before sampling, separate the two species and discard any <u>S. marinus</u>. Only <u>S. mentella</u> samples are normally required.

Length Group: 1 cm

Length: Redfish are measured from the tip of the snout to the end of the shortest rays of the tail located at the fork.

Sex: Redfish exhibit sexual dimorphism in growth, therefore, must be sexed. To locate the gonads, open the gut cavity by a cut from the anus to the throat. The paired gonads are located in the dorsal and posterior part of the cavity near the back bone imbedded in the transparent mesentary tissue. The male gonad is grey-white in color, narrow, elongated and has sharp edges while the

female gonad is more rounded, shorter, darker colored, pliant, and has no sharp edges. Small eggs can be seen inside the maturing female gonad. Otoliths: Otoliths can be extracted by cutting down at a 45° angle through the skull just behind the eyes. The otic capsules containing the otoliths are located directly behind and to the sides of the brain.

Flatfish

This section refers to the commercial species of pleuronectids, turbot or Greenland halibut (Reinhardtius hippoglossoides), witch (Glyptocephalus cynoglossus), halibut (Hippoglossus hippoglossus), yellowtail (Limanda ferruginea) and plaice (Hippoglossoides platessoides). All flatfish must be sampled by species. For identification, refer to the diagrams in the species identification handout or Liem and Scott (1966).

Length Group: 2 cm. Except Atlantic halibut which is measured in 3 cm grouping.

Length: Flatfish are measured from the tip of the snout to the end of the longest rays of the tail except for turbot (Greenland halibut) and Atlantic halibut which are measured by fork length.

Sex: Flatfish males and females grow at different rates, therefore, they must be sexually differentiated. Gonads of all species are similar in appearance (Fig. 15 and 16). The female gonad is triangular, soft and is elongated posteriorly, more so in mature individuals. The color is often red or pink. The male gonad is usually white, firm, and generally smaller than the female. It is produced laterally rather than posteriorly.

Otoliths: Otolith extraction may be required for some flatfish species. Cut vertically, not at an angle directly behind the eyes on the lateral ridge on the head. The otoliths are located directly behind the brain. Because flatfish skulls are twisted, the otoliths will be found one over the other rather than side by side as in other species. Special care should be taken when removing the very thin, brittle turbot otoliths.

Grenadiers

Three species of grenadier commonly occur in the northwest Atlantic and are abundant at depths greater than 500 m; roughhead, roundnose (the dominant species), and common. Before sampling, separate the species using Liem and Scott (1966) or refer to the species identification handout. Normally only the roundnose grenadier require sampling.

Length Group: ½ cm

Length: Grenadiers are measured from the tip of the snout to the front of the anal fin (anal fin length). Grenadiers have very fragile tails that are frequently broken off, therefore, use of total length is inappropriate. Refer to Fig. 18 for measuring instructions and Fig. 19 for an example of the

grenadier length frequency sheet. Details on filling out the header of this sheet are given in the section, Coding Length Frequency Sheets.

Sex: Determination of sex for these species is difficult because commercial catches contain mainly immature fish. Mature individuals tend to migrate to oceanic depths. Generally, the male gonads are grey-white in color, small, narrow, somewhat flattened, elongated and are firmer than those of the female. Female gonads are often larger than the male gonad, more rounded, short and soft. The colour is also somewhat darker than for the male but as in immature individuals of all spcies colour is not a reliable indicator of sex. Gonads of both sexes may be only 1-2 cm long in the most immature specimens making identification very tedious. The position of the gonad is similar to redfish. Otoliths: Otolith samples are not normally required for grenadiers but when required, cut at an angle behind the eyes as shown in Fig. 18.

Capelin (Mallotus villosus)

Capelin from the Div. 2+3K stock located on the Labrador Shelf are not normally measured at sea by observers. Instead, frozen samples consisting of 225 whole fish are returned to the lab for detailed examination. Freeze each sample in a plastic bag with an enclosed identification tag and tied off with an additional tag. On both tags, the following information must be printed in pencil: Place caught (latitude and longitude), date of the set, type of gear used to catch the fish, vessel's name, trip number, set number and year.

The selection of the sample is to be as random as possible, with a total of two samples per week, per area, per gear required. Sampling at sea for the 3LNO Grand Bank stock may be required. For this, special instructions will be given during the briefing session.

Squid (<u>Illex</u> <u>illecebrosus</u>)

Detailed descriptions of species of cephalopods can be found in Anon (1977) and Roper et al. (1979). The only commercial variety in Canadian waters, north of 43 $^{\circ}$ latitude is \underline{I} . $\underline{illecebrosus}$.

Length Group: 0.5 cm

Length: Measure squid from the posterior tip of tail fin to the anterior dorsal protuberance of the mantle.

Sex: Females may be distinguished by the presence of two oviducal glands and oviducts, one on either side of the stomach. Late in the season, the presence of nidamental glands in females is also a key feature. Only one gland is present in the male, the spermatophoric gland, located on the animal's left side.

Otoliths: Squid do not have otoliths.

Maturity: Normally maturity stages need not be recorded by observers. However, when required, only the males need be classified according to maturity. Almost all females are immature during the fishing season and should be referred to as Stage 1. The most mature animals should be frozen and returned to the lab.

The maturity stages for squid are:

- 1. Immature. The spermatophoric organ is thin and transparent or with a thin mid-lateral streak. The vas deferens is thin and transparent and the spermatophoric sac is empty.
- 2. Maturing. The spermatophoric organ has a white mid-lateral streak. The vas deferens is thick and white and the spermatophoric sac may contain some whitish particles.
- 3. Mature. The spermatophoric sac contains spermatophores and becomes white, thick, and full at stage 3.
- 4. Spent. After copulation the spermatophoric sac is empty and flaccid. For more information on sampling and illustrations of dissected squid, refer to Amaratunga and Durward (1978). The four stages described above are presented photographically in the above named publication. Further instructions using dissected squid will be given during the briefing.

Shrimp (Pandalus borealis and P. montagui)

The shrimp fishery, with somewhat different characteristics from groundfish fisheries, requires a more detailed sampling scheme as described below. Carapace lengths of shrimp are taken to the nearest half millimetre. Vernier caliper readings are exemplified as follows: 0.0 to 0.49 is 0.0.

Measured samples of shrimp must be randomly selected. To avoid collecting shrimp that have been graded (culled) do not select samples from the various processing sorters which separate the catch into medium and large components. Rather, obtain samples directly from the unsorted catch. Each measurement must include 250 to 300 shrimp. Weigh the sample accurately making sure excess water, broken and unmeasurable soft-shelled animals are removed. Figure 20 shows how the frequency sheet should be recorded. The ovigerous category refers to those shrimp carrying eggs externally on the abdomen (tail).

At least two samples should be taken each 24 hour period. Select the sample period at different times of day and night to ensure that measurements

are representative over the diurnal cycle (shrimp tend to rise off the bottom at night). Arrange for one of the crew to set aside a sample from sets which occur during hours of rest. Shrimp is the priority species but length frequencies of various bycatch species are required as well. A concentrated effort should be made to sample bycatch in detail because substantial numbers of juvenile redfish and turbot are taken as incidental catch. Sampling bycatch may preclude obtaining the shrimp measurement for that set or the shrimp sample can be set aside to be completed later.

Some vessels, particularly those with sorting machines on board, regularly discard various amounts of broken and undersized shrimp. Record the weight of these discards and at convenient intervals take measurements of the discarded shrimp. Use the standard procedure of randomization for these samples as well.

Gear type and size can affect catch composition and shrimp size composition. For each set, it is important to know the specific type of net used and its dimensions i.e., Sputnik 1800 43/51 or Kalut 1800 53/61 (the numbers 43/51, and 53/61 denote the length of the headline and footrope). Some vessels alternate the net used from set to set and this should be noted on the set detail sheets as well as the frequency. Appendix 4 provides codes for all gear types.

Figure 21 shows the position of the Labrador shrimp stocks. The major species from these three areas and Davis Strait is <u>Pandalus borealis</u>. P. <u>montaqui</u> is the dominant species only in Ungava Bay. In addition to the two <u>Commercial</u> species noted above, small amounts of bycatch shrimp species are taken. Their proportions should be noted. For the identification of less common species refer to Butler (1980), Smaldon (1979) or Squires (1970).

Large Pelagics: (swordfish, tunas, sharks)

The major commercial species in the Canadian zone are porbeagle (Lamna nasus), mako (Isurus oxyrinchus) and blue (Prionace glauca) sharks, as well as swordfish (Xiphias gladius), yellowfin (Thunnus albacares), blue fin (Thunnus thynnus) and big eye (Thunnus obesus) tunas.

Large pelagic fisheries are usually executed using longlines with baited hooks which are set and taken back after a 24-hour period (refer to the section, Longliners, for a detail description of the use of this type of gear). Because the numbers of individual fish taken per set are relatively low (and each specimen is large) it is possible to record weights and lengths of all individuals that come onboard. In filling out the set and catch details follow the procedures listed under the section, Longliners.

Sampling procedures are as follows. Each fish will be weighed and sexed with the following four measurements done to the nearest cm. fork length, flank length, $\frac{1}{2}$ girth and $\frac{1}{2}$ of maximum depth as illustrated in Fig. 22. The large pelagic length record sheet is illustrated in Fig. 23. When possible, bring back frozen whole specimens for detailed lab analysis particularly for tunas or

swordfishes or if this is impossible, return frozen heads of specimens that have been sexed, weighed, and measured.

SAMPLING REQUIREMENTS SUMMARY

Specific sampling instructions for target species, whether directed or bycatch, are given during the briefing session. Normally a minimum sample of 250 fish of the directed species per day fished is required. The following section need be referenced only if written briefing instructions are not available for a particular species caught. In cases where this listing contradicts the briefing instructions, follow the written briefing instructions.

The following sampling summary requirements are for groundfish species only. For special trips such as herring, capelin or silver hake, supplemental instructions will be given at the time of briefing. Table 2 illustrates details of sampling, by species.

Gadoids (Cod, Haddock, White Hake)

Measurements: Take all possible unsexed measurements in all areas (fork Tength, 3 cm group).

Otoliths: Collect otoliths for each gear type, each Division, each quarter. Briefing instructions will include numbers required on a particular trip.

Flatfish

<u>Turbot</u>: Collect sexed measurements from foreign vessels only directing for turbot. Otoliths to be collected as per briefing instructions.

<u>Witch Flounder, 2J3KL and 3NO</u>: Collect sexed length frequencies from foreign vessels directing for witch. Otoliths to be collected as per briefing instructions.

American Plaice: Collect sexed measurements of discarded fish from Canadian vessels in all areas. No otoliths are required.

Yellowtail: Apply the same instructions as given for American plaice.

Atlantic Halibut: Collect sexed measurements from 'All' vessels. All fish caught (fork length, 3 cm group, sexed). All otoliths to be collected.

Redfish

Collect as many length frequencies as possible in all areas and all countries, but only from the directed fishery. Otoliths are to be collected in 3M, 3L, 3N, 3O only, one pair per strata per sample. S. mentella only should be sampled. Samples should contain a minimum of 400 fish per sample.

Roundnose Grenadiers

Measure as many fish as possible from countries with allocations. No otoliths are required. Samples should contain a minimum of 400 fish per sample.

Blue Hake

All blue hake which come on board are to be measured. Otoliths are not required. This applies to all countries, all areas. Frozen samples returned to the lab may also be required from time to time.

For all other species such as squid, shrimp, and large pelagics, refer to the specific sections in the manual for details on sampling requirements.

CODING LENGTH FREQUENCY SHEETS

The top section of the length frequency sheet is used to record detailed information for the sampled set. Four standard frequency types are described in the following section.

Groundfish

Once the tally portion of the frequency sheet is completed (Fig. 17), the top section should be filled in. Refer to Table 2 of Appendix 4 for a complete listing of codes.

<u>Set No.</u>: Four spaces are available for set number. Determine which set the sample was extracted from and place this number in the space. Following the example referred to in earlier sections, the header for the sample of witch from Set 26 would be coded as 26. Always right justify, leaving spaces to the left as blanks.

Country Quota: This category refers to the country whose quota is being fished. Appendix 4, indicates that USSR is coded as 20, therefore, the record would read 20.

Species: Using the species code listing, fill in the three digit species code for witch as 890.

Sex: There are two levels for this category, with the top space labelled M for males and the bottom space labelled F for females. If unsexed, leave this category blank. If the frequency is from a sexed sample, then place a 1 in the top space beside M and a 5 in the bottom space beside F.

83 . Where appropriate the frequency header and the set sheet for the same set must match.

Vessel Side No.: If the side number of the vessel is MB45172 as in the example then code as $\frac{M}{B}$ $\frac{4}{5}$ $\frac{1}{7}$ $\frac{2}{2}$ (right justified).

<u>Tonnage</u>: For a vessel tonnage of 2,200 GRT code as 7, signifying the tonnage class code for ships greater than 2,000 GRT. Refer to the Appendix 4 for a complete list of tonnage class codes.

Gear Type: The vessel in the example is a stern trawler utilizing an otter trawl. This gear would be coded as 1 and would be right justified. Refer to Appendix 4 for a complete list of gear codes.

Mesh Size: Mesh size already measured, will be recorded on the corresponding set sheet (Fig. 13). Simply transpose that value into the three spaces provided. Mesh size on the frequency sheet refers to the codend mesh size (in cm) and in the example, 120 cm would be recorded as 120.

NAFO Division: Using the starting position, determine the NAFO Division fished. Rather than the numerical coding used on the set sheet, write in the actual NAFO Division. For example, if the set occurred in 3Pn, code as $\frac{3 \text{ P n}}{3 \text{ L}}$. For areas with only 2 digits leave the space to the right blank. Note: This category is the only one that is left justified.

Unit Area: Using the starting position of the set, match it to a unit area on the NAFO map (Fig. 14). In the example, unit area 326 would be where the set occurred. Dropping the first digit, code in the last two as $\underline{26}$ (the first digit signifying Subarea 3 can be dropped since it is already specified in the Division category).

<u>Latitude</u>: Record degrees and minutes at the start of the set in this slot. Note that on foreign vessels, position, time, and depth information can be obtained from the International Fishing Log. Following the example, the latitude $47^{\circ}40^{\circ}N$ is coded as as $\underline{4740}$. Do not record seconds and do not write in degree and minute indicators.

Longitude: As above, starting longitude of the set is recorded in this slot. Following the example, the longitude is $48^\circ25^\circ\text{W}$ and is coded into the four spaces as 4825° .

Time: Record the starting time of the set in GMT using the 24 hr clock. In the example, fishing started at 4:00 in the afternoon GMT and would be coded $1\ 6\ 0\ 0$.

<u>Use:</u> Use refers to the type of sample obtained.

- C (catch) This refers to a sample of the catch taken before it is sorted in any way. It would be representative of exactly what comes up in the net.
- ii) D (discard) This refers to fish that are sorted from the catch and then discarded overboard. This group usually consists of small individuals that are difficult to process or have no commercial

value. If whole fish go into meal they are not considered discards but rather part of landings.

iii) L (landings) - These consist of the fish remaining after discarding. They are processed and stored in the hold. If there is no discarding in a set then the fish will be regarded as catch (coded as C), not as landings.

As a general rule, where no discarding occurs \underline{C} will be used. If discarding does occur, determine whether the measured fish have been culled and record as \underline{L} if they have. In some cases, discard samples may be required and would be recorded as D.

Year: Place the year in which the fishing occurred in two spaces provided. In the example, fishing took place in 1987 and is coded as 8.7.

Month: Place the numerical designation for month in the two spaces provided as JAN = 1 FEB = 2, etc. Fishing that took place in May would be coded as 5.

<u>Day:</u> Place the numerical value for the day on which the fishing occurred in the two spaces provided. Always code the day on which the set commenced even though it may run into the next day. In the example, the set starting on May 26th would be coded as 26.

Quarter: Determine the quarter of the year in which the fishing took place. In the example, May falls in the second quarter and would be coded as 2.

<u>Port Country:</u> This category refers to the flag state (country of Registration) of the vessel. Use the appropriate country code from the list of codes in Appendix 4 under the category country quota.

Depth: Record average depth of the set (depth at which most of the fishing took place), in metres. Following the example, average depth of 535 m is coded as $\underline{535}$.

Species Total Weight: The value to be recorded will depend on the disposition of the fish. This is specified in the category 'Use', described above. If 'Use' is specified as C, then species total weight will be recorded as 'kept weight' plus 'discard weight' of the sampled species (i.e total catch weight of the sampled species for that set). If 'Use' is coded as L (landing), then species total weight will be recorded as the 'kept weight' only of that species. If 'Use' is D (discard), the species total weight will be recorded as the 'discard weight' of the species sampled for that set.

<u>Sample Weight:</u> Total up the weight of all baskets of fish (minus the basket weight) in the sample. If $19^2/_5$ baskets of fish at 25 kg each were weighed for a total weight of 485 kg, then recorded as 485.

No. Otoliths: This provides a record of number of pairs of otoliths removed from fish in the sample. If there are 20 length groups in the male

frequency and 24 length groups in the female frequency with one pair of otoliths per length group removed, then the record for M(males) and F(females) is 20 and 24, respectively (right justified).

Length Grouping: Table 2 lists all the major commercial species (to be sampled), their codes, and the sampling techniques to be used. For flatfish the length grouping is 2, that is, lengths are grouped by 2 cm intervals. In the example, witch would be coded as $\underline{2}$.

<u>Collector</u>: Write in the name of the sampler.

No. in Sample: Add the numbers of males and females measured and enter this total in the space provided.

Vessel: Record the name of the vessel.

Country: Record the flag state of the vessel (country of registration as specified on the license).

With all the above categories filled and tallies of length recorded, the frequency is complete. It is a good policy to check each sheet right after completion, then again at the end of the trip to ensure that there are no mistakes.

Grenadier

The format of the grenadier sheet is quite different from that of the general groundfish frequency, therefore, it is necessary to list a separate set of instructions for this sheet. Refer to Fig. 19 as an example of a completed record.

Vessel: Place the code 9.9 signifying a commercial vessel in the right side of the box and print the name of the vessel on the left side. A full description of codes can be found in Appendix 4.

<u>Cruise:</u> Fill in the trip number as assigned, 58 in the example.

Stratum: Leave this category blank.

<u>Set</u>: Write in the number of the set from which the fish were taken.

Day: Write in the date on which the set commenced. In the example, Nov. $\overline{24}$ th would be coded as $\underline{24}$.

Month: Place the number of the month in the space provided. In the example, November would be coded as $\underline{1\ 1}$.

Year: Place the last two digits of the year in the space provided. In the example, 1987 is recorded as $\underbrace{8\ 7}$.

<u>Division</u>: Code in the NAFO division (Fig. 14) in which the fishing occurred. For example, if the fishing took place in 3K record 3 K in the space provided.

Type Experiment: Leave this category blank.

Species: Record the appropriate 3-digit code for the species being sampled. A full list of codes can be found in Akenhead and LeGrow (1981).

Number Measured: Leave this category blank.

Ratio: Leave this category blank.

Sex: Leave this category blank.

<u>Gear:</u> Record <u>OT</u> if the gear used was a bottom trawl and <u>MT</u> if the gear was a <u>midwater trawl</u>. These are the only two types of gear used for the grenadier fishery, the former being the most common.

<u>Day-Night:</u> Record the starting time of the set in the space to the left and the finish time in the space to the right (in GMT).

Grouping: Always place a $\frac{5}{2}$ in this space to indicate that the fish are measured by $\frac{5}{2}$ mm (1/2 cm) groupings.

Collector: Write in the collector's name.

Weight: In the upper portion of the last space to the right, record the sample weight in kg and in the lower area record the species total catch weight for that set. In the example, 230/4650 would signify a sample weight of 230 kg and a roundnose grenadier total catch weight of 4650 kg for that set.

<u>Total</u>: At the bottom of this form record separately the total number of males and females measured for the sample and record the grand total.

Shrimp

In conjunction with the tally portion of the shrimp frequency form, complete the header as follows (refer to Fig. 20 as a guide):

Card No.: Leave this category blank.

Frequency No.: Leave this category blank.

Species: Code the actual species sampled. Only two species <u>Pandalus</u> borealis (8111) and P. montagui (8112) are to be sampled.

Vessel: Vessel code is based on tonnage and is coded accordingly. In the example, the vessel's GRT is 600, therefore, this category would be coded as 5. See Appendix 4 for a list of tonnage class codes.

<u>Country</u>: Country codes for the shrimp frequency differ from those used on other forms. They are listed in Table 3 of Appendix 4.

Trip No.: Record the trip number assigned. Trip 79 in the example is recorded as 79.

Set No.: Record the set number from which the sample was taken. Set 87 in the example is recorded as 87.

Year: If the sample was done in 1987, then record 87.

Month: Months are coded 1 through 12. In the example, July is recorded as as 7.

 $\underline{\text{Day}}$: This refers to actual calendar day on which the set started. In the example, July 23rd is recorded as $\underline{\text{23}}$.

<u>Time NST:</u> This category refers to midpoint of tow and should be recorded in Newfoundland Standard Time and not in GMT as on other forms (i.e., midpoint in GMT - 3.5~hr. = midpoint in NST). In the example, a set starting at 1800 GMT and ending at 2000 GMT would be recorded as 1530.

Latitude: Record the start latitude of the set. The latitude $56^{\circ}10'00"$ would be recorded in decimal seconds as $56\ 10.0$.

Longitude: Record the start longitude of set, as above.

<u>Duration</u>: Duration of the set should be recorded in minutes. For example, a set duration of 3 hrs. and 30 minutes is written as 210.

Bottom Type: Leave this category blank.

<u>Depth</u>: Record average depth to the nearest metre.

<u>Temperature</u>: Leave this category blank.

Stock Area: Code specific areas fished as follows:

0 + 1 1A	10 11	Trinity Bay Conception Bay	100 110
1B	12	St. Mary's Bay	120
1C	13	Placentia Bay	130
1D	14	Fortune Bay	140
1E	15	Ramea East (Hermitage Bay)	150
1F	16	Ramea West (Burgeo Bank)	160
OA	20	Banquereau	170
OB	30	Southern Gulf	180
Ungava Bay, S. of 61°	40	West of Anticosti Island	190
Hudson Strait, N of 61°	41	Mingan Channel	200
2G	50	Esquiman Channel	210
Hopedale Channel (2H)	60	(south of 50°)	
Cartwright Channel (2J)	70	Esquiman Channel	220
Hawke Channel (2J)	80	(south of 50°)	
Funk Island Deep	90		

Fig. 21 illustrates some of the offshore stock areas. The above set of codes are unique to this form and should not be used elsewhere.

Unit Area: Refer to Fig. 14 and code in unit area. In the example, $\underline{212}$ signifies that the set commenced in unit area 212.

Stratum: Leave this category blank.

Gear: Code as follows:

#36 shr	imp	2
Iver Chi	ristensen (shrimp)	4
Kalut		13
Sputnik	unspecified	15
Sputnik	1600	19
Sputnik	1800	20
Sputnik	2000	21

The above set of gear codes are unique to this form and should not be used elsewhere. In the example, the Sputnik 1800 used would be recorded as 20.

<u>Catch</u>: Record catch of the sampled species for that set to the nearest kilogram. The value will depend on type of sample. If it is a commercial sample (catch), then the total species weight would be recorded (kept and discards). If the sample is from discards, then only the discard weight of the species would be recorded. In the example, the catch weight, 3700 kg, would be recorded as 3700.

Ratio: Ratio is obtained by dividing the value recorded in the category "catch" by the weight of the sample.

Example: Total catch
Sample weight

 $=\frac{3700 \text{ kg}}{4.2 \text{ kg}} = 881.0$ (to one decimal place)

This value would be recorded as 881.0.

Sample Type: Signifies type of sample obtained. Research (catch): Coded as 1 refers to a random sample of the total catch from a vessel involved in research. Commercial (catch): Coded as 2 refers to a random sample of the total catch from a vessel involved in a Commercial fishery. Discard refers to a random sample of the discards from a vessel involved in a commercial fishery.

Condition: If the sample contains ovigerous (eggs carried externally on the abdomen) and nonovigerous animals code as $\frac{1}{2}$. Code as $\frac{1}{2}$ if it contains only nonovigerous animals, and 2 if it contains ovigerous animals only.

Collector: Record observer's name.

<u>Sample Weight</u>: Record total weight of shrimp in the sample, to the nearest 1/10 of a kilogram (subtract weight of the bucket used to hold the sample). In the example, a sample weight of 4.15 kg would be recorded as 4.2.

SST (Soft Shell Tally): This is a tally of all shrimp in the sample with shells too soft to be measured. SST shrimp should not be tallied in the frequency, nor should they be included in the sample weight. In the example, no SST shrimp were found.

As with all other forms, the data should be checked carefully for errors upon completion.

Large Pelagics

The header on the large pelagics length frequency sheet is nearly identical to that of the groundfish sheet. Refer to the groundfish frequency instructions and Table 2 of Appendix 4 for codes. Figure 22 illustrates the four types of measurements done for each fish and Fig. 23 shows how this morphometric data should be recorded. All values are rounded to the nearest kg.

OBSERVING AND SAMPLING - SPECIAL CASES

The preceding sections outline how to perform observations of catches, fill out the set and catch sheet and sample and record on the frequency sheet for various commercial species. The example of a USSR stern trawler directing for redfish was used for set and catch, however, many different situations will arise during the various deployments (countries, gears, areas, species). The

same basic techniques can be applied, with adjustments to fit the particular situation. Judgement, adaptability and this manual are key tools of the job. In the following section, highlights of special types of deployments are given and outlines of the measures required to obtain the data are specified.

Canadian Vessels

Observing sets, collecting catch data and sampling are often more difficult on domestic vessels than on foreign vessels. Determination of detailed set breakdowns is a problem because the catches are dumped directly below deck through a large stern hatch into an irregularly shaped holding bin enclosed by checkers at the lower end. This causes problems in obtaining volumetric estimates of catch because of the irregularly shaped holding bin and confined working area. In certain cases, volume of the holding area can be derived by drawing a diagram, measuring all the dimensions and then breaking the diagram down into geometric subsections. The volumes calculated for each of the subsections can then be added. Refer to Appendix 2 for an example of how to calculate volumes of odd-shaped areas. However, for preliminary catch estimations, the observer may have to depend more on the bag size estimate as the catch comes on board and less on volumetric bin estimates where holding area shapes are very irregular and catches are not held for a significant length of time.

The most important method of determining weight of the major species on Canadian vessels is from volumetric estimates of iced fish. The captain or mate can be very helpful in this regard because they are normally very knowledgeable about storage hold volumes. By knowing the volume of iced, gutted fish in the hold, an estimate of round weight can be made using the appropriate volume to weight and product to round weight conversion factors. Measure the various ice holds and determine how much they are filled each day (this factor must account for ice as part of the volume of stored fish).

A different approach is required for discarded species. Direct weighing of fish to be discarded is obviously the most accurate method and is to be used whenever possible; however, this is not often practical, particularly where catches and amount of discards are large. Alternatively, tallies of discarded fish can be obtained by observing the number or weight of fish, by species, going into the discard shutes (refer to secion on Techniques of Observing sets).

Sampling is also more difficult on Canadian vessels because the catch is dumped directly below deck and is processed very quickly by the crew. To avoid an improperly selected sample, be prepared to take the fish as it comes down into the holding area. Remove the sample from the catch as quickly as possible, before the crew culls the fish. If sampling the catch, do not remove fish after the crew have started sorting because it is possible that either all large or all small ones will be picked first and this could result in an unrepresentative sample. Landing samples should be taken from the conveyor belts after discards have been removed by the crew.

Spanish Pair Trawlers

Only one observer would normally be assigned per pair on Spanish pair trawlers. Under these circumstances, detailed observations could be obtained from only one ship. It is, however, essential to collect set details and catch figures from the log for sets taken on board the sister vessel. These data can be collected by contacting the other vessel by radio. It is also useful to observe the sets going to the other vessel through binoculars to verify the log figures given. The pairs alternate processing of catches, therefore, the observer is able to directly observe only 50% of the sets which usually involves only 1 or 2 sets per day. Extra time can be spent estimating amounts of discards because these types of vessels usually discard all bycatch along with some of the main species when catches are large. It is easier to have the discards put aside than on the Canadian vessels, therefore, direct weighing of discards can usually be done. Otherwise, use the method of counting discards outlined earlier.

In the case where two observers are placed on a pair (one on each vessel), it is treated as one trip. Both observers would use the same trip number and would alternate set numbers. It is also necessary for the side number of only one ship to be recorded because one side number identifies effort in days fished. If two side numbers are used on a particular day (one or more sets to each boat) this would be interpreted incorrectly as two vessels fishing, one day each.

Catcher-Processor Fleet

GDR (East Germany) utilizes a catcher-processor fleet generally consisting of the smaller OT5 (500-999.5 GRT) vessels for catching the fish and larger OT7 (2000+GRT) vessels to process the catches. After a set has been completed, the crew members of the catcher close off and release (cut away) the codend, attach floats and a marker, and release it into the water. The processor immediately intercepts it and put the contained fish through production. Generally, there are as many as 10 catchers and one or two processors. It is most efficient to utilize a team of observers in this situation with the two or three leaders stationed on the processors. See Fig. 24 for a diagramatic representation of the catcher-processor operation.

Singly deployed observers on board the catchers are responsible for collecting sets details only because the codends do not normally come on board these vessels for processing. Therefore, estimates of catch composition and weights cannot be done (if the catcher also processes a portion of the catches, those sets must be observed in the usual manner). This effort information collected by the catcher must then be matched with catch estimates for each set collected by the team leaders on the processors. The observer on the catcher is, therefore, usually only responsible for recording the set data on the set and catch sheet but with catch details left blank. Conversely, the team leaders on board the processor are responsible for collecting catch details (catch weight by species) for bags coming from catchers carrying an observer. The set sheets would not be available to the team on the processors at this time, therefore, the data must be recorded on a special form illustrated in

Fig. 25. It allows for catch records of up to four bags. More than one form per day will be needed for larger catcher fleets. These data can then be matched and transferred to the appropriate set and catch sheets at the completion of the trip.

Several codends are sometimes combined into one hold on the processor. In this case specific sets cannot be separated by the processor team and the resulting calculations of catch composition must be averaged values for those combined sets. However, total weights of each of those sets can be estimated separately from bag size observations before mixing takes place. In this way, estimated relative compositions must necessarily be the same for these combined sets but their total weights would differ. In addition, processor observers are responsible for sampling the catches and carrying out conversion factor observations in the regular manner.

Gillnetters

Gillnets are commonly used by Portugal to fish for cod, white hake and turbot. The manner in which these nets capture fish is quite different from the otter trawl, therefore, the methods used to collect and record catch and effort data from the two types of gear is not the same. The otter trawl operates in an active fashion, scooping up a portion of the fish in its path. In areas where fish are more abundant or concentrated, it will generally be reflected in higher catch rates. Therefore, the amount caught per hour reflects to some extent relative abundance of the fish. By contrast, gillnets are passive, suspended in the water column and entrapping only the fish that swim into it. Catch per unit of time for this type of gear is probably a less reliable index of abundance of the fish. The manner and size of nets used for any particular operation can be quite different and this introduces further variability. For example, a varying number of nets can constitute a single unit of gear (refer to Kristjonsson (1959) and Nedelec (1975) for a full description of gillnet types). To overcome this problem, quantity and length of gear must be incorporated as part of the measure of effort, hence, an appropriate catch per unit effort for the gillnet operation is either catch per 100 nets (assuming net lengths are standard) or catch per thousand metres of net. Utilizing either measure of effort takes into account variability in amount of gear deployed during a particular operation. A time period is not included in this rate because offshore gillnets are generally hauled once every 24 hours and, therefore, time is automatically standardized to one day. The effectiveness of the gear in capturing fish drops rapidly after about two days due to saturation and this makes it undesirable to leave gear in the water for long periods (fish quality is also substantially affected by long periods of entrapment). Slight modifications to the set record are necessary when the nets remains in the water for more than a day. These are outlined in a later section.

One set, therefore, is equivalent to one day of fishing and the method of filling out catch and effort sheets must reflect this. Under normal circumstances, one set and catch sheet will be used for each day fished. Several categories on the sheet must be filled in a unique manner.

Two systems of gillnet fishing are used offshore. The two types vary only in the manner in which the nets are set and hauled, the gear itself being basically the same. Under one net deployment system, small boats leave the mother ship, set their nets and then return to haul them later. The other system uses no small boats and the setting and hauling operations are done exclusively from the main ship. Because of the differences in the two systems, observations of discards and methods for estimating catch will vary. On vessels which use small boats to set and haul the nets, estimates of landed weight come from direct observation of the off-loading of the catch from the small boats to the mother ship. This occurs once or twice a day and these catch estimates are equivalent to bag size estimates for otter trawls. If possible, the hauling procedure should be viewed from one of the small boats to observe discarding. On vessels where nets are set and hauled from the main ship, the take back procedure is observed to obtain preliminary estimates of catch as well as bycatch and discards. In both cases, it is essential to utilize volumetric and converted product weight estimates in the final analysis of the catch, as done for other gear types.

The differences between gillnets and otter trawls noted above make it necessary to modify the catch record and these changes are outlined in the following section. Refer to Fig. 26, the set and catch sheet with modified categories, when filling in the following slots:

Gear Type: This category is coded as 05, signifying gillnets as the gear used.

Codend Mesh Size: This category is left blank.

Body Mesh Size: This category is used to record average mesh size, in mm., of the gillnets. In the small boat fishery, mesh measurements must be made from one of the dories when the nets are being hauled or set.

Roller Size: This category is left blank.

Chaffing Gear: This category is left blank.

Number of Gillnets: This category is used to record number of gillnets hauled for a set (usually the whole fleet of nets). Corresponding amounts of fish removed from those nets would be recorded on the reverse side of the set and catch record.

Number of Hooks: This category is left blank.

Net Damage: This category is normally recorded as $\underline{1}$, signifying no damage. If nets are tangled or destroyed in heavy seas, $\underline{3}$ would be recorded to signify gear damage which probably affected amount caught.

Vessel Tow Speed: This category is always coded as 0.0 because the gear is stationary when fishing.

Start Time: This category is recorded as $\underline{1}$ to signify the start of the day regardless of the time that the nets are actually set. This allows standardization of effort to one day.

<u>Duration</u>: This category is always recorded as <u>23.9</u> hours to signify one day of fishing. The fish removed from the hauled gear for that day would be recorded on the reverse of that set sheet.

<u>Data Source:</u> This category would be recorded as $\underline{1}$ to signify an observed set because fish are returned to the mother ship only once or twice a day and 100% observation is mandatory.

All other categories are filled in the normal way as described in the section, Method for filling out Set and Catch Forms.

As noted above, one "set" corresponds to one filled set and catch sheet and consists of one round of setting and hauling of the entire fleet of gear used by the mothership regardless of whether or not it used small craft to retrieve and deploy the gear. This procedure normally occurs daily, but with exceptions. For instance, activity at the start of a trip or in a new area may commence late in the day and only setting of the gear is accomplished. Also, bad weather might delay hauling of gear for a day. In these cases, start time, duration and number of nets for the first day gear was in the water would be recorded as 1, 23.9 and 0 respectively. Number of species caught would be recorded as 0 and the catch record would be left blank. This would indicate that the gear was fishing for that day (one day of effort) but no fish were retrieved. On the next day when the gear was hauled, start time and duration would be recorded as above and number of nets would be filled in to reflect amount of gear hauled. The corresponding catch record would then indicate the amount of fish removed from the gear, reflecting the amount caught over the two day period. If the gear is not recovered within two days then no further set sheets should be filled until the day of retrieval. This is done because the gillnet rapidly loses its ability to capture fish after a period of two days due to saturation. However, this situation is rarely encountered, except when weather prevents retrieval of the nets.

Longliners

Fishing by longline, a method commonly used for the inshore and mid shore fisheries is also used to a limited extent offshore. Countries utilizing this type of gear off Canada's east coast are Japan, Faroe Islands and Norway. The latter two countries use this type of gear to execute cod and turbot fisheries, while Japan and the Faroes use it to capture such large pelagic species as porbeagle, swordfish and tuna.

The gear consists of long nylon lines with baited hooks attached which can be set in the water in various ways depending on the species sought. The lines can be anchored on or near the bottom, a configuration used for cod. For large pelagics the gear is generally set near the surface. The hooks may be attached directly to the main line or to a series of leaders and this also depends on

the species sought. Refer to Kristjonsson (1959) and Nedelec (1975) for more detailed descriptions and diagrams of longline gear.

The key item of information in determining effort for longlines is the number of hooks fishing for a particular set. Effort consists of number of hooks hauled in conjunction with the average length of time any one hook is in the water (average duration per hook). As in other fisheries, it is important to match effort with the corresponding catch. Catch for a particular set is the amount taken on all hooks hauled for one longline or set of lines. Consequently, catch per unit effort is defined as an average catch per hook or catch per thousand hooks over a standard time fishing.

Two systems of retrieving and setting longline gear are used and recording of duration for each will vary accordingly. One "set" (the unit of information to be recorded on one set and catch sheet) consists of one round of setting and hauling the complete fleet of lines with which a vessel fishes. The operation is usually accomplished during a single day but may extend into the next. Regardless, set duration is calculated as the average length of time any one hook was in the water. The above holds for both systems of gear useage. The two differ, however, by how long the hooks are held on board between sets. For the first type, all hooks are kept on board until the set is complete and they are then rebaited and set as a unit. For the second type, lines are hauled and set, nonstop. Each hook remains on board only long enough to remove the fish and rebait. Therefore, for this type of operation a particular hook must be identified as the initial hook and tagged. Each time that it appears will signify the start of a new set and the fish landed between appearances of this designated hook are the catch for a single set. Duration is simply the length of time between the first hook set and first hook hauled.

The setting and hauling operation for a single set is continuous, lasting many hours, making direct observation of the whole set virtually impossible. Having up to 30,000 hooks retrieved per set over a period of 15-20 hours is not uncommon, therefore, portions of each set must be observed and the catch figures from the observed portion adjusted to total set length. As with other gear types, converted product weights must also be used as part of the catch estimation procedure. Bycatch and discard estimates can only be derived from observations of the gear as it is brought on board.

Certain categories on the set and catch sheet are completed in a unique manner (refer to Fig. 27). These categories are described as follows:

Codend Mesh Size: Leave this category blank.

Body Mesh Size: Leave this category blank.

Roller Size: Leave this category blank.

Chaffing Gear: Leave this category blank.

No. of Gillnets: Leave this category blank.

No. of Hooks: This category refers to number of hooks hauled for the set. Note that the computer will automatically multiply the number entered by 10. For example, if 30,000 hooks were hauled, the entry in this category would be 3000, not 30,000.

Tow Speed: This category is always recorded as 0.0 because the gear is stationary.

Net Damage: This category will normally be recorded as $\underline{1}$ (no gear damage) because ways in which the gear can be prevented from effectively fishing once in the water are rare.

Set Duration: Completion of set duration will differ depending on the manner in which the gear is set and hauled. As described above, two different methods are used and set duration is calculated differently for each. First, determine which system is being used and then apply one of the following procedures to derive set duration.

Type A - All gear is retrieved and stored on board the vessel between sets, before being set. To derive average time that any single hook was fishing (i.e. set duration) record the following four times in the comments section of the set and catch sheet:

- I. Time first hook was set.
- II. Time last hook was set.
- III. Time first hook was hauled.
- IV. Time last hook was hauled.

Using the above information determine the following:

- I. Time elapsed between the setting and hauling of the first hook to yield the length of time the first hook fished (convert to hours plus 1/10 hours)
- II. Time elapsed between the setting and hauling of the last hook to yield the length of time the last hook fished (convert to hours plus 1/10 hours).
- III. The results of I and II represent the maximum and minimum times fished by hooks in that particular set. Next, subtract and average as follows:

Length of time fished by first hook (result of I) + length of time fished by last hook (result II) \div 2 = average length of time fished per hook

The resulting value can then be entered on the Set and Catch Sheet under set duration, to the nearest 10th of an hour.

Fishing can extend over more than one twenty-four hour period but the above calculation would still be used. For example, if the first hook was set at 0400 GMT, November 02, and the last hook was set at 0700 GMT, November 02, the first hook was hauled at 1200 GMT, and the last hook was hauled at 0230 GMT, November 03, then:

- I. First hook hauled First hook set
 = 1200 0400 GMT
 - = 8.0 hours
- II. Last hook hauled Last hook set + fishing done on November 03 = 2400 GMT, November 02 0700 GMT, November 02 + 2.5 hours, November 03
 - = 17.0 hours + 2.5 hours = 19.5 hours total

Finally, 8.0 + 19.5 = 13.75 hours (the average time per hook). Enter the value 13.8 rounded to one decimal place, in the category set duration.

Type B - In this situation, the gear is hauled and reset on a continuous basis. The gear is not stored on board between sets, rather each hook is baited and set immediately. Under this system, the duration is calculated as the time between appearances of the designated first hook in the complete set. Make sure that it is marked in an appropriate manner for identification. Depending on fishing conditions a set may exceed 24 hours. Actual time that the hooks fished should be recorded for duration.

OTHER ACTIVITIES

The previous sections describe the major types of offshore fisheries, with formats and methods used to capture catch, effort and morphometric information from these fisheries. However, the observer scheme can also yield other information that benefits a wide spectrum of users. Some of these secondary data are tied directly to the commercial fisheries such as production (product to round weight conversion factors are a key example) while others, such as observations of bird and mammal activity, are incidental to the fishery but no less useful. Most of this type of information was previously not available and hence, is of particular value to a variety of scientific and technical users.

Several data forms have been designed to facilitate collection of these various types of secondary information. Record formats are described in the following sections.

Sampling Report

This noncoded summary is used for bookkeeping purposes by program personnel. Fig. 28 illustrates the format which is designed to summarize the

sampling effort on a frequency by frequency basis. Date, vessel name, location, number of lengths measured and number of otoliths taken are recorded and these data are then compiled into a trip summary.

A final amalgamated report is produced from these data. It allows various users to see the sampling levels achieved and the morphometric data available for the various fisheries. The report also provides feedback to program co-ordinators so that sampling levels can be adjusted up or down for specific fisheries depending on requirements and past performance.

Catch/Effort Summary

Figure 29 illustrates the catch/effort work sheet used to record preliminary set by set records of catch and effort. Compilations of these data lists onto catch/effort summary sheets (Fig. 30) provide a timely trip by trip analysis of catch rates that can be used to monitor the fishery. The summary sheets from a trip are amalgamated into the data base immediately upon completion of the deployment. Fisheries information in a variety of forms are then available for all trips returned.

A separate work sheet must be completed for each fishery, that is, separate records kept, by directed species, gear, month and NAFO Division. If, for example, an observed vessel directed for redfish in 3L and 3N in both May and June then four separate sheets would be used, reflecting the changes in area and month. One line of the work sheet would correspond with the data from one set and catch sheet. A line must be completed for each set that occurs during the deployment regardless of whether it was observed or not.

Fill out the catch/effort work sheet by recording on the header in uncoded form, directed species, country, trip, month of fishing, vessel type, NAFO Div., name and year. Next, use the set and catch sheet (Fig. 13a and b) for each corresponding set to extract the appropriate data. In Column 1, record set number. When area or month fished changes, carry on with the same set number sequence listed on the set and catch sheets (Fig. 13a), but change to the appropriate work sheet. In the second column, record weight in kg of the directed species. All weights must be recorded in kilograms. This must be done for each of the sets whether observed or from the log. In Column 3, record number of hours fished for that set, to 1 decimal place. In Column 4, record weight of directed catch in kg, for observed sets only. Sets from the log will be left blank. In Column 5 record the discard weight (kg) of the directed species for observed and log sets. Column 6 is used to record the sequential number of the day fished. For example, the first day fished of the trip would be recorded as 1 and each subsequent day would be numbered sequentially regardless of whether areas or months were changed. In the next column, indicate by a check mark any set that took place outside the 200 mile limit and leave the space blank for sets that occurred inside. In the eighth column, record the weight of the total bycatch (all species) to the nearest kg and then write in the main bycatch species name in the last column. Figure 29 illustrates a specific example of the completed form.

The appropriate columns of data are then summed at the bottom of the page. If more than one page is required for a particular fishery, then go to a new page with identical header and record number of pages (i.e. 1 of 3, 2 of 3, etc.). Totals for a fishery with multiple pages will appear only on the last page. In the second column, directed catch weight, the total at the bottom includes both observed and log sets. In the next column, hours fished, both observed only totals and observed plus log totals are required (2 spaces are provided). In the next column, observed catch, record total for observed sets total only. Column for directed discards for observed sets 0-TOT and OBS + LOG A-TOT. Under the day column, calculate number of days fished and record to one decimal place. One set on a day constitutes a day fished. However, if fishing occurs, in two or more NAFO areas on a given day then the day fished would be proportioned between the areas. Finally, sum bycatch weights for observed sets and record this value in the space provided. All of the above records must be kept up to date during the trip.

At the end of a trip, a work sheet or series of work sheets should be completed for each species/month/area category. These data can then be summarized on the catch/effort trip summary sheet illustrated in Fig. 30. Transferring of summed data from the bottom portions of the work sheets to the summary sheet is described next. Year, page number, name, trip number and country are specified in the header, then fisheries are summarized by directed species, area, month, gear and vessel size in the first five columns. Specific instructions for completing all of the above categories can be found on the reverse side of the actual catch/effort summary sheet (not illustrated in the manual). In the sixth column of each line, record number of hours of fishing observed, specified to one decimal place (by month and area). This information is taken from the category 0-TOT, the observed total at the bottom of the work sheet. Directed catch observed, the 7th column on the summary sheet is transposed from the fourth column, 0-TOT of the work sheet. This value must be converted to metric tonnes, to one decimal place. Directed discards observed is the total discards of directed species from Column 5 of the Catch Effort Work Sheet. Record this value in Metric tonnes to one decimal place. Directed catch per hour is calculated by dividing the value in column 7 of the summary sheet, directed catch observed by the hours observed found in column 6. Observed days in column 10 can be transposed from the 6th column on bottom on the work sheet. Directed total catch is then transposed from column 2, A-TOT on the work sheet and it must also be converted to metric tonnes, to one decimal place. Total observed bycatch (column 12) can be transferred from O-TOT, the 8th column of the work sheet and converted to metric tonnes. Percent of observed bycatch is calculated as the total observed bycatch (column 12) plus directed catch observed (column 7) divided into total observed bycatch, and finally multiplied by 100. This percentage is rounded to the nearest whole number. Finally, in columns 15-17 record the number of sets observed, sets from the log, vessel name, the number of length frequency samples done, number of lengths measured, and number of otoliths collected for each category. These data are placed into a computer file from which various reports are produced to satisfy the needs of a variety of users.

Fishing Pattern Maps

For each day fishing (one or more sets performed constitutes a day fished) plot the position of the set nearest to 1200 GMT as shown in Fig. 31. These daily positions are plotted as points on the fishing pattern maps as illustrated in Fig. 31. Each dot represents a position for each day fished. Use separate maps when changes occur in the directed species or month. Set and catch sheets used for plotting positions should be identified by placing a check mark to the right of the latitude and longitude plotted.

Conversion Factor Analysis

On commercial offshore trawlers it is not practical to weigh catches of fish in the round form, hence, conversion factors are most useful in deriving whole weight estimates of the catch from the stored products weights or volumes. For example, weight of blocks of various products are converted to round weight by the production foreman on factory trawlers in order to provide estimates of the original catch. Production figures (from volumetric estimates of the stored product) are recorded in a production log which is provided by Canada when the vessel enters the zone. In a similar manner, the observer can make use of this method by applying techniques described in the following sections to arrive at an independent estimate of catch weight derived from product weight. Applying a valid conversion factor to each stored product type yields an estimate of round weight for each species kept. This is an important step in determining final catch weight estimates for each set (see section on Techniques of Observing Sets).

Prior to 1982, there were no published scientific studies to validate the factors used by a variety of fleets. In 1970, FAO complied a list of currently used whole to product weight factors ("Conversion Factors: North Atlantic Species", Anon, 1970). The most recent update of this list was published in 1980 as "Quantity Conversion Factors: Atlantic Fish Species, Landed or Product Weight to Live Weight" (Anon 1980a). From this, a northwest Atlantic subset was published in Anon. (1980b).

In many cases, conversion factors from this "official" FAO list are used by commercial factory trawlers to derive catch weights. Other unofficial factors distributed by the fishing companies may also be used by certain fleets. These factors are of uncertain origin having little or no basis in the scientific literature. Factors used for exactly the same product, species and processing machinery are often different between companies or even vessels of the same fleet, suggesting a problem with these values, hence, the need for an analysis.

Estimating catch weight using production figures is a complicated and variable procedure requiring attention to detail. The following simple example illustrates how product block counts can be used to derive catch. If 1000 blocks of skinless cod fillets weighing an average of 15 kg were produced from a particular set, a conversion factor can then be used to estimate round weight of cod from that set. Using an appropriate conversion factor for that type of product of 3.0 (i.e. 3 tonnes of whole cod yields 1 tonne of fillets) the

calculation, $15 \text{ kg} \times 1000 \text{ blocks} \times 3.0$, yields an estimate of 45 t of round cod for that set. This basic technique is elaborated in the following sections.

The accuracy of catch figures derived from production weights depends on the precision of the product to whole weight conversion factor used, the accuracy of the average product from block weight and accuracy in counting number of product blocks. Usually, accurate block counts are required by the fishing companies for their own records but when this is not done, volume of the total blocks divided by average volume of an individual block will provide a block count estimate. With this in mind a system of ongoing analyses was designed to examine the first two problems. Experimental procedures have been designed and are carried out by observers using the actual products produced at sea.

There are a number of factors which affect the amount of weight loss during processing, and a combination of these lead to high variability resulting in conversion factors from run to run. Relatively little is known about yield levels attained in production operations at sea but product types and factors affecting processing are given in Kreuzer (1974). Recently, in Kulka (1983a, b and c) some effects on yield were examined and these results are summarized in the following section. Size and condition of fish, size of the catch, specific subprocess methods, differences in individual fish cutters techniques (hand processing) and different machines types are some of the factors that can lead to the observed differences in conversion factors between areas fished, time of year and fleets. The most important of the above mentioned effects are elaborated to provide a background to understand conversion factor experimental strategy.

Production is very complex and often in a single factory several species may each be processed into several types of products. A summary of machines, production methods, and other aspects of production are outlined in Kulka (1986d). Different machines or subprocesses may be used on a single product category. For example, fillets with skin on or off, trimmed fillets or V-fillets may be produced from the same batch of fish. Each of these subprocesses could have different conversion factors due to differential removal of body parts. Whether a fillet is produced by hand or from a machine (or specific type of machine) can also have an effect. Machines are usually more wasteful and certain models may be more efficient than the others. Size of fish in a particular catch can also have an effect. For example, smaller fish passed through a machine that was designed for larger specimens could cause a reduction in yield. These are only a few examples of how yield can be affected. A summary of experimentally derived factors (Kulka 1983a, b, 1986) is presented in Table 3.

The following is a step by step description of methods used to perform a conversion factor experiment under more typically complicated situations. The methods outlined pay particular attention to practical detail and it is this approach which is the key to gathering realistic data from uncontrolled conditions encountered in ships factories. Certain portions of the following description are edited extracts of Kulka (1983c) which should be referred to for a more indepth discussion of experimental technique.

Prior to performing any experiments, it is important to gather relevant data pertaining to the factory operation. Space is available to record these data in the trip report (see Appendix 3). Specifications for machines used and products produced should be noted and recorded. It is particularly important to observe and define the production subprocesses and the extent to which each is used. For example, if 30% of cod are produced as skinless boneless fillet and the rest is skinless product for a particular set, then this 70/30 ratio must be recorded on the set and catch sheet under the last section of the catch record (Fig. 13b). Space is provided for a specific process code (refer to Appendix 4) and a percent of catch. This must be done for each species and each set, regardless of whether it was observed or taken from the log.

By a series of observations throughout the trip, actual machine and factory capacities can be estimated and compared to theoretical capacities recorded in the processing machine manufacturers handbook. Factors that limit maximum turnout should be noted. Included in the written report should be a narrative specifying how production figures, fishing log figures, and reported catches were derived. An accompanying diagram of the factory, showing layout of the various processing machines and a flowchart of processing routes will also aid in the definition of factors that limit turnout, processing efficiency and product yield. Each section of the narrative report illustrated in Appendix 3 provides specific instructions for completion. Refer to these section headers when compiling the production data. This should be done at the start of the trip so that the subsequent conversion experiments can be performed efficiently.

The handling of various species can differ quite significantly between countries, fleets, or even individual vessels. To avoid confusion, each process encountered should be documented in the report and accompanied by diagrams of fish showing such details as cut angles and extent of trimming. Fig. 32A and B illustrate various common processing cuts used and appropriate descriptions. Factors that might adversely affect product yield should also be recorded. These may range from quality of fish, biological influences such as gonad size or fish size, to quality and maintenance of equipment (poor quality leading to excessive waste) and the extent of hand trimming performed. Finally, a record must be kept of the conversion factors in current use by the vessel and their origin, where possible. To insure proper experimental procedures and sample selection, much of these data should be compiled during the first few days of the trip. Particular attention must be paid to such practical details as convenient sampling position as well as observation points along the route of production.

Once practical aspects such as sample site selection are worked out, consideration can be given to the actual experimental steps. In performing an experiment, the aim is to extract a normal batch of whole fish from the catch, weigh them, turn them over to the production crew for processing in the normal manner and then reweigh the product. This process must reflect as much as possible the average production sequence. Whole weight of the fish divided by product weight provides the estimate of conversion factor. At the sample selection stage, in order to simulate actual factory conditions, the sample can be selected by factory personnel. In theory, if the aim is to determine an average factor for a vessel, random size samples of a single species should be

collected. A processing machine, however, is restricted in the size of fish that it can process. With a sample of all sizes of fish taken from a catch, it is possible the size of some fish may fall outside the processing efficiency limits of the machine. When this occurs, the under or oversized fish will have to be removed, leaving a preselected size range conforming to the machinery. Forcing improperly sized fish through a processor would produce uncharacteristic results. Complete randomness is not preserved by this subsampling method for testing of a particular machine but it does simulate actual conditions. However, the machinery can often accommodate a wide size range and outsizing tends to be a minor problem.

Most vessels carry several types of machines for a single process that together can handle the full size of fish being caught. In order to determine an average conversion factor, regardless of machine or combination of machines used for processing, the randomly selected sample must be partitioned into size strata conforming to the size range capabilities of each of the machines being used. Each component of the original sample can then be put through the appropriate processing machine. For this approach, the experimenter would have to select a sufficiently large sample (about 250 kg) such that there are enough fish in the smallest component. Sending an insufficient number of fish through a machine could produce unreliable results given the considerable variability in the position of flesh cuts and subsequent proportion of parts removed. The sample components, once processed, can be recombined and weighed. multimachine approach has two drawbacks. First, it does not illustrate differences between machines. Second, two or possibly three machines would have to be monitored simultaneously. Considerable preparation, attention to detail and a team of two would be necessary to perform this type of operation, hence it would be used only in special cases. Alternatively, a series of independent size selected samples conforming to each of the various machine types can be processed individually and then post-weighted according to the actual size distribution in the catch. This is the most logical approach for the singly deployed observer. Both of the above methods will result in an average conversion factor for the size of fish taken the second will yield data differences between machines.

A second and more specialized type of experiment would involve choosing a range of size selected samples in order to test the effect of fish size on magnitude of conversion factor. Each sample would comprise a very narrow range of fish size. Since overall variance is quite high, relatively large numbers of samples are necessary in order to obtain a clear answer with respect to correlation between size of fish and size of conversion factor over the range of a particular machine or over the range of all sizes caught. Hence, only when there are two observers per vessel will this type of experiment be conducted.

Previous work has determined that in most cases 250 kg is a practical upper limit for sample size. On some vessels, the limit may be lower and sample size will have to be adjusted accordingly. Samples larger than 250 kg can, however, cause excessive disruption to the factory operation on some vessels as well as creating too large a workload for the experimenter, thereby reducing monitoring effort. A sample of about 250 kg will delay regular production for only about 20-30 minutes if properly planned.

For the sake of portability, it is necessary to use light, compact scales. "Chatillon" brand spring dial models of 100 kg capacity, similar to those used on research vessels, are adequate. Heavier but still portable triple beam balances (i.e. "Chatillon" model PBB52) may provide superior measures as they are affected less by vertical movement due to sea swell. Some accuracy in sample weights is sacrificed using portable models but practical matters such as sea transfer dictate that they be used. To overcome part of the problem, a second scale might be used to verify the first reading. Ships scales can often be used for this purpose since they are usually quite accurate.

Samples thus obtained (random or size selected and weighing about 250 kg) must be carefully measured and counted. The preliminary length and weight data can then be recorded with modifications on a standard length frequency sheet as illustrated in Fig. 33. When measuring fish for a conversion factor experiment, it is not necessary to remove otoliths or sex the fish but the normal cm grouping should be used. After completing the frequency, calculate mean length of the sample as shown on Fig. 33. This information will later be transferred to the summary sheet.

Once the appropriate morphometric data have been recorded on the length frequency sheet, the production equipment selected for the experiment should be cleared of fish and the sample can then be passed through the machinery. It is important to monitor each stage carefully making sure no fish are added or removed on purpose. Any occurrences leading to abnormal yield should be recorded. Careful monitoring procedures and attention to detail are essential through all stages of the operation.

Since loss of some product units (i.e. fillets) during normal processing is not unusual, it is important to count not only whole fish in the sample prior to processing but also the product units as they emerge from each stage. For example, if 80 fish comprise the sample, the count of fillet product must not exceed 160. Some fillets are often lost during the processing, therefore, number lost should be recorded for each experiment on the comments section of the conversion factor data summary sheet (Fig. 34). This ensures that error will not be introduced into the results due to abnormal product loss or gain. Often, practical problems related to processing by the crew arise and can affect the outcome of the experiments. Any abnormalities in processing procedures should be noted on the data summary comments section (Fig. 34). Insure that no special measures are taken by the crew during the experiment, such as tuning of machinery or more careful trimming procedures. The aim is to obtain an average value reflecting typical product yield rather than a machine optimum factor. If there are intermediate processes such as heading and gutting before filleting, the intermediate product weights should be recorded. A separate experiment is thus created for each product substage. In this way, experimental efficiency can be maximized. The final step is to divide whole weight by product weight for each stage to yield the conversion factor estimate for a particular experiment.

An additional form, the Fillet Production Data Summary Sheet (Fig. 35), must be completed for experiments where fillet is the final product form. Filleting is a complex procedure hence, this form is designed to capture the subprocessing details. It is not coded and each section must be filled in as

specified. Record trip and set number, date, vessel, species processed, average fish length in the sample, the various machines used to derive the final product, area, depth, fish quality, condition (circle one for each category), and specify if trimming was done. This will complete the header. For the section, "Production Stage", determine the appropriate illustrated process that matches the product. Include all stages of the production. Specify for each stage the machine used, weight of the total amount of product produced from that set and specify what percentage of the fish was processed in this manner.

Removal of additional flesh by hand in the post machine treatment can affect the yield significantly. It is, therefore, important to record extent of trimming. Indicate with a yes or no which parts were removed and the % of production for that set for which this was done. All the above information will be used to augment the experimental data obtained.

When the two preliminary data records are complete (Fig. 33), the raw data, sample weight, counts, and mean size of fish (unsexed) can then be summarized onto the Conversion Factor Data Summary Sheet (Fig. 34). Include in the header and main body the following information: vessel name, vessel identifier (side number or CFV), species processed, flag of vessel (country code), sample number (consecutive sequence), set number, date, process method, whole weight of fish (kg), product weight (kg), number of fish in the sample, type of processing machinery, the area fished (NAFO area), and type of sample (i.e. random, size selected). An additional category "problem type" may be included to identify factors which adversely affected the experiment.

The following describes step by step how to code each category below the header:

Trip: Fill in assigned trip number.

<u>Side #</u>: Fill in side number of vessel.

Species Code: Code in species using Akenhead and LeGrow (1981).

Country: Code country of vessel with appropriate code from Appendix 4.

Sample No.: Number the experiments consecutively. If an experiment has more than one result (i.e. serial experiments), then each result must have a separate sample number.

Set. No.: Code in actual set number from which the fish were extracted. This information can be obtained from the appropriate set and catch detail sheet.

Date: Code actual year, month and day for the set from which the fish were taken.

Year 1987 = 87

Month Jan. = 1 Feb. = 2 etc.

Day Actual day fished 1-31

Process Method: Refer to Appendix 4, Table 7, for a complete list of processing codes. Detailed process descriptions can be found in Kulka (1983a).

Whole Weight: Write in weight of whole fish used for the experiment, to the nearest kilogram. Be sure to subtract basket weight.

Product Weight: Code in weight of fish product (kg) obtained from original sample of whole fish.

Conversion Factor: This number is obtained by dividing the whole weight of the sample by the resulting product weight.

Example: Whole weight Product weight

= <u>172</u> kgs 106 kg

= 1.62 (Conversion factor)

Five spaces are allotted for conversion factor. All factors are rounded to the two places. For example, 1.624 is coded as 1.62.

No. of Fish: Record the number of fish used in the experiment. This can be summed from the length frequency.

Mean Length: Determine the average length of all fish in the sample and record to the nearest cm. To determine average length, take the midpoint of the strata or interval and multiply it by the number of fish in that strata. Do this for each strata and add. This will yield total length of all the fish. Divide that total by the number of fish in the sample to yield mean length.

Machine Type: Place the first letter of the brand name of the processing machine and the numeric designation in the space provided. For example, Baader 440 is coded as 8440. Hand processing is coded as 1000.

Problem Type: Refer to Appendix 4, Table 6, for a complete list of problem types and codes.

 $\underline{\text{NAFO Division:}}$ Code NAFO division where the set occurred, i.e. 2J codes as $\underline{\text{2J.}}$

<u>Sample Type</u>: This category refers to the type of sample selected for the experiment and is coded as follows:

1 = Random Sample: Refers to a sample representative of all the fish in the catch of the species being used in the experiment.

2 = Machine Random: Refers to samples of fish selected for a particular machine capable of processing a certain size range of fish. Within the size range of the machine, fish are selected so that they represent an average production run for that machine.

3 = Size Selected: Is a sample of fish with a very narrow size range (usually from 2-4 length strata). This type of sample is obtained to determine the effect of fish size on the conversion factor.

The following steps summarize the experimental procedures which will lead to a completed summary sheet:

- 1. Analyse the production layout in the factory and decide exactly how to obtain the sample. Note how many products are produced in the factory operation and distribute sampling effort appropriately.
- 2. Select and weigh a group of fish. Record numbers, lengths and weight of whole fish on the length frequency sheet.
- 3. Check that the machine used for the experiment is completely clear of fish from the regular production before proceeding with the experiment. Note any lost product and insure that fish not included in the original sample do not become part of the product. The sample should be processed in the normal manner (i.e. with no special care taken or machine adjustments made to artificially improve yield). Distribute experiments over various shifts to allow for variation between factory personnel. The aim of the experiments is not to obtain values of optimum yield but rather an average figure reflecting typical factory conditions.
- 4. Count and weigh the product from the sample after the fish have passed through the machine. For a serial experiment record weight at each subprocess stage. For fillets, product weight would be recorded after heading, filleting, skinning and trimming. Such serial experiments are useful in determining yield reduction attributable to each subprocessing stage.
- 5. Record on the Conversion Factor Data Summary (Fig. 34) the relevant data. Signify problem type and provide comments for any unusual occurrences.

By following the above procedure carefully and observing and recording all anomalies, experiments can be run successful.

The other problem in estimating catch from production figures is average product block weight used. If, for instance, the average block weight used to estimate product weight from a block count is in error by 30%, this error level would carry into the catch weight estimate after application of a conversion factor. It is, therefore, important to monitor values used by the various fleets. Each product may be made into a different block size, thus, separate experiments must be carried out for each different product. Fig. 36 illustrates the form used to capture this type of data. It is an uncoded format designed to accept data from one experiment per line. After compiling the header by specifying month, country, vessel and area, record species and product type in the first two columns. Give full details of subprocessing. the third column, specify experiment number and in the fourth column specify number of product blocks weighed (about 10 blocks per experiment). In the fifth column, specify the total weight of the blocks to the nearest kg and in the sixth column, the average block weight (column five divided by column four). For comparison, the seventh column is used to record the product block weight used by the production foreman for deriving ship's estimate of product weight. Two experiments of this type should be done per week.

Gear Diagrams

Figure 37 and 38 are diagrams of bottom and mid-water trawl. Fill in the blank spaces giving the dimensions of the fishing gear that is used. Explanations of gear structure will be given in the training session. The captain can also be of assistance in compiling gear specifications. Refer to Kristjonsson (1959, 1971), Anon. (1964), Garner (1967, 1978), Nedelec (1975), and Thomson (1978) for comprehensive descriptions of fishing gear and their operation.

Other

Figure 39 illustrates the form used to record data on tagged fish collected. If a fish is obtained with tag intact, freeze, label and bring it back to the lab describing where it came from, the date and other set information if known. Fill out the relevant data on the Tag Information Form.

Figure 40 is to be used to record whale sightings observed during a trip. It should be filled out as in the example, recording time, location, species, number of whales, their heading, weather, sea state, and auxillary observations. Almost all sightings are made during the summer, particularly on the Grand Banks. Refer to Leatherwood et al. (1976) and Hay (1979) for diagrams and descriptions of the whale species in our area.

Figure 41 is used to record the otolith records, including age. This form is filled out in the lab after the trip is completed. Full details for coding this sheet are given in Appendix 4, Table 5.

DEBRIEFING

At the end of deployment, a debriefing is necessary to finalize the accumulated records. These sessions may take up to two days for final upgrading of the forms, including the trip report. This session should take place right after the completion of the trip. Duties included in the debriefing session are: final check of all data sheets, summary of fishing pattern maps, completion of special projects, finalization of the detailed narrative trip report and making a brief verbal presentation. Once everything is complete and has been verified, then the trip is complete. This final stage is critical for upgrading and finalization of the data and must be done immediately following sea duty.

DISCUSSION

THE OBSERVER MANUAL AND ITS USE

While at sea, the observer may encounter unfamiliar situations where the proper steps to be taken are not clear. To determine the correct procedure, refer to the appropriate section(s) in this manual. It will serve to answer most questions that arise. For sections most often used, place markers in the pages for quick access. If differences in codes are noted between the text of the Observer Manual and the coding list in Appendix 4, the code list should be regarded as definitive.

DATA UTILIZATION

Commercially exploited fishery resources require effective management. Otherwise, the resource could suffer reduction or extinction and benefits from it would be lost. In order for effective management to be realized, both the fisheries and the fish themselves must be understood. This is accomplished in part by collecting information from the fishery. The data collected is useful in many ways and large amounts are necessary because there is a great deal of variability in and between fisheries. Hence, the collection of large and complex amounts of fisheries data is a primary function of the Observer Program.

Interpretation of data collected by observers is a complex procedure. There are many stocks of fish distributed over a large area and many interactions such as migration and feeding patterns which can affect the fishery. This type of complex biological system requires a program involving high coverage levels to obtain a reasonable degree of reliability in the data collected. When dealing with a small portion of the fishery such as a single stock, the biological picture is indeed complex. For example, different concentrations of fish within the stock may contain different size ranges of fish with different sex ratios resulting in a complex community structure. Hence, it would require extensive coverage to obtain a true picture of the population, particularly that portion removed by the fishery. For this and other reasons, observing and sampling only a small portion of the catches could

lead to some incorrect conclusions. The Observer Program allows for the attainment of large and detailed volumes of data useful to fishery managers.

The following are some of the many ways in which the data are used. In determining the weight of each species caught, the fisheries scientist is, in fact defining the weight of removals of each species from the population. Then, by sampling size and age of the species, the scientists can determine the numbers of each year class removed and from this can be derived estimates of fishing mortality (F), a key parameter in assessment. A simplified example explains how this is done. If in the second quarter of the year, 100,000 MT of species A was fished from a certain stock, the scientist could combine all length frequencies collected from that stock for that quarter. This would yield a frequency that would represent the actual proportion of sizes that were removed from the stock by the fishery in that quarter. Such a frequency might look like Fig. 42. Note that the youngest year classes, in this case one and two year olds, are able to escape the gear because of their small size.

By calculating the overall average weight of fish in this combined length frequency, the total number of fish caught for the whole fishery can be derived (i.e. Catch weight : Average weight). In our example, if the overall average weight in the quarter is 2.50 kg, then the total number of fish caught is 100,000 MT X 1000 kg/2.50 kg = 40,000,000 fish. The combined length frequency can then be adjusted up proportionally to the total number of fish actually caught to give an estimated length frequency for the entire fishery for that quarter. Estimates of ages of fish at the various length groupings would be determined from otoliths collected when carrying out length sampling. The ageing procedure is similar to ageing a tree from growth rings and is carried out by examining otoliths under a microscope (Fig. 43). What is commonly called an age-length key is then used to arrive at an estimated age composition for the entire fishery. The following example indicates the basic principle behind the use of an age-length key. If a subsample of 35 fish were aged for a particular size grouping in our length frequency, consisting of 5,500,000 fish taken in the fishery and it was found that 25 were five years old and ten were six years of age, then one could extrapolate and say that $25/35 \times 5,500,000 = 3,928,000$ fish in that size group were of age five, and 1,572,000 were of age six. This procedure could be done for each size group and the number of fish removed in the fishery in each age class could then be determined. If a times series (many years) of numbers of fish removed at each age were available and natural mortality (M) were known, these numbers can then be put through a series of calculations called a cohort analysis to determine fishery mortality and population size of the exploited stock at each age. From this, judgements can be made concerning amounts that can be removed in the following year without damaging (reducing) the stock. This amount is referred to as Total Allowable Catch (TAC) and is divided among the various eligible countries as quotas.

The above is a simplified example of fishery management utilizing observer collected data. It illustrates why it is so important that accurate catch estimates be done and representative samples of the catch be taken. If through error the frequencies did not reflect what was caught (for example small fish had been removed before sample selection) then estimates of numbers at age would not be representative of what was actually removed. This could cause

error in the analysis and population size could be improperly estimated. A more in-depth discussion of biological and other aspects of fisheries management can be found in Everhart et al. (1975), Gulland (1977), Ricker (1975), and Troadec (1983).

Information on the amount of effort that went into taking the fish is also very useful. If, for example, the catch of cod in 3L was 860 MT over 43 days and 645 hours observed, then catch per unit effort (expressed as catch per day or catch per hour) can be calculated. In this case, the catch per day is 20 t and the catch per hour is 1.33 t. These values can be useful as relative indices of abundance of the population (the higher the value generally the more abundant the fish) within the area sampled. Seasonal fluctuations in abundance can also be defined where the fishery occurs over a period of several months. For example, the 2J+3KL cod fishery experiences very high rates in winter dropping down rapidly in the spring and summer. This pattern confirms the inshore migration away from the offshore breeding grounds that occurs during the period. However, if a downward trend in catch per hour is noticed over many years, this would be a good indication of a decreasing population size.

Foreign countries fishing within the Canadian 200 mile limit are effort regulated (a set number of days for fishing are specified on the license). This provides a degree of control over the fishery, however, to insure compliance the situation must be monitored. The data collected can be used to monitor the catch and effort that the countries report. If large discrepancies occur, the appropriate action can be taken.

During the familiarization course, the observer is introduced to fisheries regulations and given some insight into interpretation of acts, regulations, and policy. In the presence of knowledgeable observers, the vessel captains are less likely to use improper gear, fish in the wrong area, direct for the wrong species or breach the law in any other way. The regulations were set up to protect the fish stocks and to maintain control of the fishery. Observers play a role in watching to see that these regulations are adhered to.

Above are just a few examples of the ways in which the Observer Program benefits fisheries management. The job is a complex and challenging one which must be handled with great care. The observer monitors catches, notes discarding, collects set details, gear and vessel specifications, production and conversion factor figures, helps to define fishing grounds, collects fish lengths and ages by sex, makes whale and bird sightings, carries out fish quality experiments, gathers unusual specimens not otherwise obtaintable, collects tagged fish and invertebrates and at the same time monitors activities of the fleet to insure compliance with regulations.

This training manual is designed to simulate situations in the field to prepare the observer for a variety of duties. It also provides reasons for and explanations of these various duties. Many different situations are covered and it becomes apparent that the observer must be highly adaptable. This manual, coupled with the familiarization course, should prepare the observer for the field work required. The various aspects of the job are summarized on the Observer Program flowchart (Fig. 44), showing the relationships between

surveillance duties and biological duties and how these aspects make up a very important part of fisheries management.

REFERENCES

- Akenhead, S., and E. LeGrow. 1981. The vertebrates code of the Northwest Atlantic Fisheries Centre. Can. Data Rep. Fish. Aquat. Sci. 309: iv + 58 p.
- Amaratunga, T., and R. D. Durward. 1978. Field guide for data collection for the squid, Illex illecebrosus. ICNAF Res. Doc. 78/II/5, 12 p.
- Anon. 1964. Modern fishing gear of the world: 2. FAO World Fish. Gear Long. London 1963, 603 p.
- Anon. 1970. Conversion factors: North Atlantic species. FAO Bull. Fish. Stats. No. 25, 71 p.
- Anon. 1977. FAO Species identification sheets: Fishing area 31: Cephalopods.
- Anon. 1980a. Provisional list of conversion factors for selected Northwest Atlantic species. NAFO SCS Doc. 80/VI/6, 26 p.
- Anon. 1980b. Quality conversion factors: Atlantic fish species, landed or product weight to live weight. FAO Fish. Circ. No. 725, 217 p.
- Babin, A., and B. Wood. 1981. A guide to eastern European fishing vessels frequenting eastern Canadian waters. Observer Rept., DFO, MFD, BIO, 59 p.
- Butler, 1980. Shrimps of the Pacific coast of Canada. Bull. Fish. Aquat. Sci. No. 202, 280 p.
- Casey, J. G. 1964. Anglers guide to sharks of the northeastern United States, Maine to Chesapeake Bay. Bur. Sport Fish. Wildl. Circ. No. 179. 32 p.
- Everhart, W. H., and A. W. Eipper, and W. D. Youngs. 1975. Principles of fishery science. Cornell Univ. Press, Itchica, 288 p.
- Garner, J. 1967. Modern deep sea trawling gear. Fishing News (Books) Ltd., London, 62 p.
 - 1978. Pelagic and semi-pelagic trawling gear. Fishing News (Books) Farnham Surrey, 59 p.
- Greenway, A. 1981. Comecon merchant ships. K. Mason Publ. Hampshire England, 180 p.
- Gulland, J. A. 1966. Manual of sampling and statistical methods for fisheries biology, Part 1, Sampling methods. FAO Publ. Rome, 87 p.

- Gulland, J. A. [ed.] 1977. Fish population dynamics. John Wiley and Sons, Toronto, 372 p.
- Hay, K. 1979. Guide to identification of whales in Newfoundland-Labrador waters. Research and Resource Services, Department of Fisheries and Oceans, St. John's, Newfoundland, 21 p.
- Kreuzer, R. 1974. Fishery products. Fishing News (Books) Ltd., Surrey, 462 p.
- Kristjonsson, H. [ed.] 1959. Modern fishing gear of the world. Fishing News (Books) Ltd., London, 607 p.
 - [ed.] 1971. Modern fishing gear of the world: 3, Fish finding, purse seining, aimed trawling. Fishing News (Books) Ltd., London, 537 p.
- Kulka, D. W. 1983a. Methods of determination of fish production conversion factors on commercial factory trawlers. CAFSAC Res. Doc. 83/25, 32 p.
 - 1983b. Analysis of fish production conversion data collected in 1981 from the Northwest Atlantic. CAFSAC Res. Doc. 83/38, 14 p.
 - 1983c. Analysis of cod fillet production conversion factor data from EEC vessels fishing in the Northwest Atlantic, 1982-83. CAFSAC Res. Doc. 83/40, 15 p.
 - 1986. Aspects of offshore production of fish products for stocks of the Grand Banks and Labrador Shelf. Can. Tech. Rep. Fish. Aquat. Sci. iv + 1481.
- Kulka, D. W., and D. Waldron. 1983. The Atlantic observer programs A discussion of sampling from commercial catches at sea. <u>In:</u>
 W. G. Doubleday and D. Rivard [ed.] Sampling commercial catches of marine fish and invertebrates. Can. Spec. Publ. Fish. Aquat. Sci. No. 66: 255-262.
- Leatherwood, S., D. K. Caldwell, and H. E. Winn. 1976. Whales, dolphins, and porpoises of the western, north Atlantic: A guide to their identification. NOAA Tech. Rep. NMFS Circ. 396, 176 p.
- Leim, A. H., and W. B. Scott. 1966. Fishes of the Atlantic coast of Canada. Fish. Res. Bd. Can. Bull. No. 155, 485 p.
- Lilly, G. R. 1982. The marine invertebrate code of the Northwest Atlantic Fisheries Centre. Can. Data Rep. Fish. Aquat. Sci. 365: iv + 44 p.
- Nedelec, C. [ed.] 1975. Catalogue of small-scale fishing gear. Fishing News (Books) Ltd., Surrey, 191 p.
- Paulsen, M. E. 1956. Length to split (salted) cod to length of round fresh. ICNAF Res. Doc. 12/56, 371 p.

- Ricker, W. E. 1975. Computation and interpretation of biological statistics of fish populations. Fish. Res. Bd. Can. Bull. No. 191, 382 p.
- Roper, C.F.E., R. E. Young, and G. L. Voss. 1969. An illustrated key to the families of the order Teuthoidea (Cephalopoda). Smithonian Contr. to Zool., No. 13, Smithonian Inst. Press, 32 p.
- Smaldon, G. 1979. British coastal shrimps and prawns. Synopses of the British fauna. No. 15, Linnean Soc. London, Acad. Press, London.
- Squires, H. J. 1970. Decapod crustaceans of Newfoundland, Labrador and the Canadian eastern Arctic. Fish. Res. Bd. MS Rep. Ser. No. 810, 212 p.
- Thompson, D. 1978. Pair trawling and pair seining The technology of two-boat fishing. Fishing News (Books) Ltd., Surrey, 167 p.
- Tibbo, S. N., and W. B. Scott. 1965. Canadian Atlantic sharks. Fish. Res. Bd. Can. Circ. No. 47.
- Troadec, J.-P. 1983. Introduction to fisheries management advantages, difficulties and mechanisms. FAO Fish. Tech. Paper No. 224, 53 p.

Table 1. Equipment list - Observer Program.

Items

- 1. Electrical aids: Calculator
- Stationary: Stapler and Staples, Ruler, Pens Pencils and Notebook Clipboard and Notepad
- 3. Biological Sampling Aids:
 Forceps, Scissors, Scalpel and Blades
 Knives
 Stone and Steel
 Measuring Tape
 Weight Scales
 Standard Measuring Board
 Grenadier Measuring Board
 Surgical Gloves
- 4. Reference Material:
 Leim and Scott
 Regulation Binder
 Operation Manual
 Whale Sighting Report
- 5. Miscellaneous:
 Safety, Hard Hat
 Rubber Gloves
 Cotton Gloves
 Briefcases
 Survival Suits
 First Aid Kit
 Apron and Sleeves
 Plastic Bags and Tags
 Mesh Measurement Gauge

Table 2. Summary of sampling techniques (Newfoundland Observer Program).

Species	Code	Length meas.	Length group (cm)	Sexed
Cod (Gadus morhua)	438	Fork	3	No
Redfish I (<u>Sebastes</u> <u>mentella</u>)	794	Fork	1	Yes
Redfish II (<u>Sebastes</u> <u>marinus</u>)	793	Fork	1	Yes
Plaice (<u>Hippoglossoides</u> <u>platessoides</u>)	889	Total	2	Yes
Yellowtail (<u>Limanda</u> <u>ferruginea</u>)	891	Tota1	2	Yes
Witch (Glyptocephalus cynoglossus)	890	Total	2	Yes
Turbot (Reinhardtius hippoglossoides)	892	Fork	2	Yes
Halibut (<u>Hippoglossus</u> <u>hippoglossus</u>)	893	Fork	3	Yes
Roundnose Grenadier	481	Anal fin	1 ž	Yes
Roughhead Grenadier	474	Anal fin	12	Yes
Blue Hake (Antimora rostrata)	432	Total	1	Yes
White Hake (<u>Urophysis</u> tenuis)	447	Total	3	No
Capelin (<u>Mallotus</u> <u>villosus</u>)	187	Total	1	Yes
Arctic Cod (Boreogadus saida)	451	Fork	1	No
Sandlance (Ammodytes americanus)	695	Total	1	-
Haddock (Melanogrammus aeglefinus	441	Fork	2	No
Silver Hake (Merluccius bilinearis)	449	Fork	1	Yes
Squid (<u>Illex</u> <u>illecebrosus</u>)	6011	Mantle	1/2	Yes
Shrimp (<u>Pandalus</u> <u>borealis</u>)	7801	Carapace	1	No

Requirements for the collection of otoliths, frozen samples, and other special requests would be given at the briefing.

Table 3. Experimentally derived product to whole weight conversion factors.

Product form	Producing country	Conversion factor	Yield (% of whole weight)
Species = Cod Gutted	A11	1.22	82
Gutted and gilled	A11	1.24	81
Gutted, head off, collar bone in	A11	1.56	64
Gutted, head off, straight, collar bone out	A11	1.69	59
Gutted, head off, diagonal	A11	1.91	52
Split, fresh	A11	1.67	60
Fillet, skin on, bone in	FRG USSR	2.92 2.74	34 37
Fillet, skinless	A11	3.20	31
Fillet, skinless, trimmed	France FRG	3.59 3.32	28 30
Fillet, skin on, boneless	GDR	3.40	29
Fillet, skinless, boneless	A11	3.65	27
Fillet, skinless, boneless, trimmed	A11	3.88	26
V fillet, skinless	FRG	3.67	27
Species = White hake Gutted, head off, collar bone in	Portugal	1.49	67
Gutted, head off, straight, collar bone out	Portugal	1.86	54
Split	Portugal	1.58	63
Species = Roundnose grenadier Gutted, head and tail off	GDR USSR	2.52 2.41	40 42

Table 3 (Cont'd.)

· Product form	Producing country	Conversion factor	Yield (% of whole weight)
Species = Redfish Gutted	USSR	1.16	86
Gutted and gilled	USSR	1.20	83
Gutted, head off, collar bone in	USSR	1.52	66
Gutted, head off, straight	A11	1.88	53
Gutted, head off, diagonal	Japan Other	1.84 2.10	54 48
Fillet, skinless	FRG	4.32	23
Species = Plaice Gutted	A11	1.13	89
Species = Witch Gutted, head off	A11	1.25	80
Species = Greenland halibut Gutted	A11	1.09	92
Gutted, head off, single cut	Poland	1.46	69
Gutted, head off, double cut	GDR	1.58	63
Chunked (steaks)	GDR	1.62	62
Gutted, head and tail off, Single cut	Japan Faroes	1.49 1.58	67 63
Double cut	GDR	1.94	. 52
Fillet	Poland	2.42	41
Fillet, skinless, trimmed	A11	2.96	34
Topside fillet, skin on	USSR	5.50	18
Heads	USSR	3.22	31
Bodies	USSR	2.44	41

Table 3 (Cont'd.)

Product form	Producing country	Conversion factor	Yield (% of whole weight)
Species = Porbeagle Gutted, head and tail off, fins trimmed	Faroes	1.47	68
Species = Shrimp Cooked, whole, frozen	Canada	1.0	1
Head off, in shell	France	1.77	57
Peeled P232	Denmark	4.64	22
P323	Faroes	5.60	18
Species = Squid Tubed	France	2.10	48

 $^{^{\}rm a}\textsc{Portions}$ of the analyses producing these data are presented in Kulka (1983, 1986). Exact descriptions of product forms can be found in these papers.

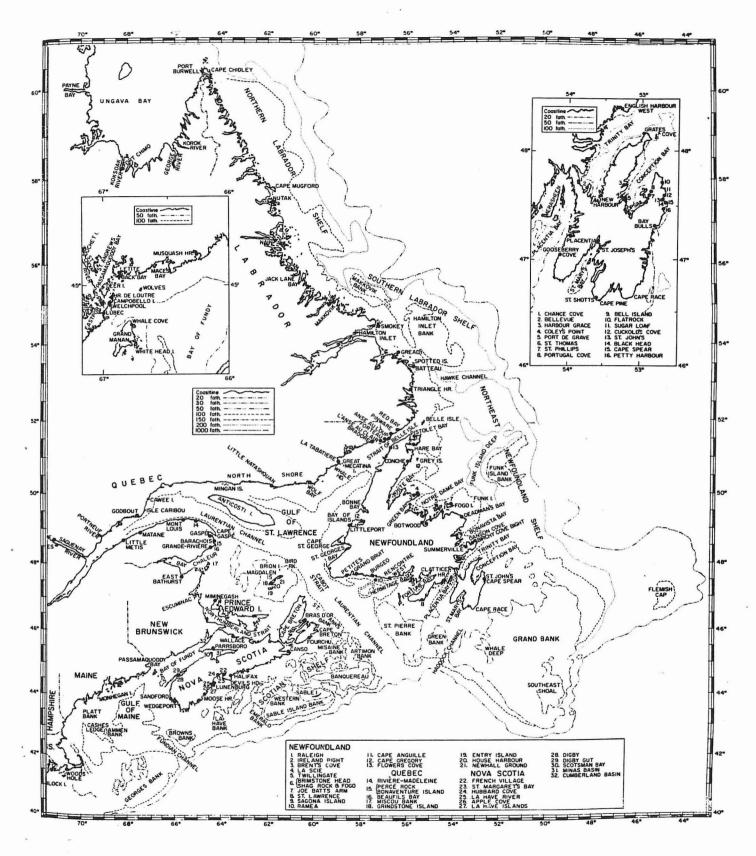


Fig. 1. Chart of the Canadian Atlantic Region showing major fishing banks.

NEWFOUNDLAND OBSERVER PROGRAM BRIEFING INSTRUCTIONS

Trip #: Name:	Date:
Fishery:	
Country, Vessel, Area, Spec	ies-Specify Charter, Research, etc.
Special Instructions:	
Sampling Instructions:	
	ing: Discard:
Sexed: Yes: No:,	
Otoliths per st	rata, per trip (per sex). When these
	nvelopes run out, continue to collect
length measurements.	
Catch: Land	ing: Discard:
Sample(s) per d	lay
Sexed: Yes: No:,	_cm grouping rata, per trip (per sex). When these
	pes run out, continue to collect length
measurements.	
PREVIOUS DEPLOYMENT RECORD	
TREVIOUS DEFECTMENT RESORD	
PROBLEM AREAS:	
Look Assessments	
Last Assessment:	A.
OBSERVER:	Instructor:

Fig. 2. Observer Program Briefing Instructions.

POST-TRIP PERFORMANCE ASSESSMENT NEWFOUNDLAND OBSERVER PROGRAM

Trip	#: Name:	Debriefing Date: DAY MO YR
	OGICAL PERFORMANCE ASSESSMENT Post Debriefing Error Level – a) Set and Catcl b) Len. Frequenc c) % Observed:	
Areas a)	s of Mistakes	
6)		
ь)		
Ratin	ig (circle one): U A G E	
2.	Sampling Performance - No. samples per day:	
Rati	ng (circle one): U A G E	
3.	Catch-effort data assessment:	
Ratir	g (circle one): U A G E	
4.	Age and Growth data Assessment:	
Ratio	g (circle one): U A G E	
5.		
	4	
Ratir	g (círcle one): U A G E	
6.	Overall Performance Assessment:	
Ratio	u (circle one): A G F	

Fig. 3. Post-trip performance assessment-Newfoundland Observer Program.

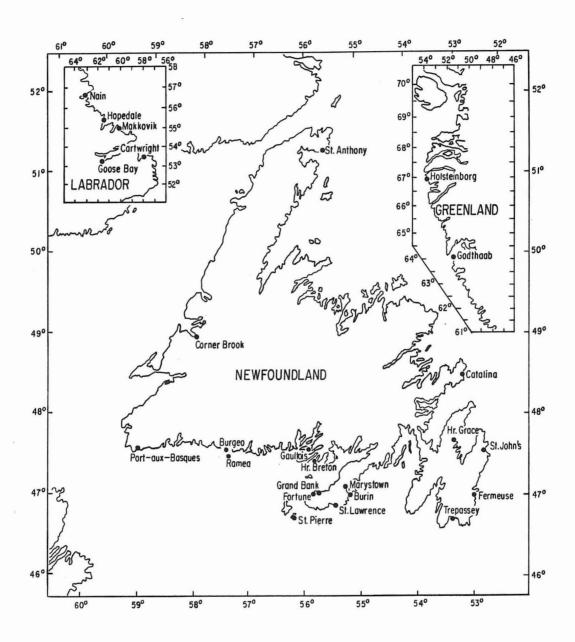
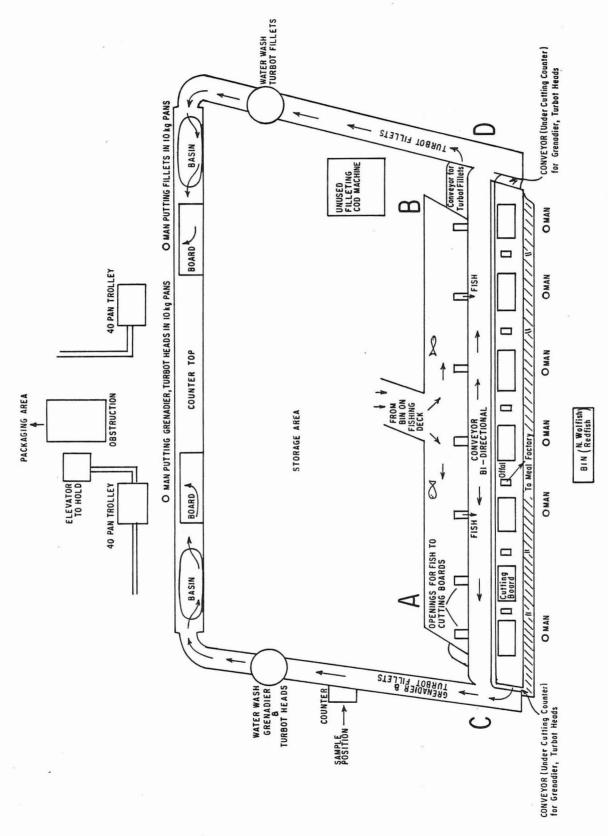


Fig. 4. Ports of embarkation and disembarkation of foreign and Canadian fishing vessels in the Newfoundland Region.



Layout of the factory area for the Kuprin, a large Russian factory ship. Fig. 5.

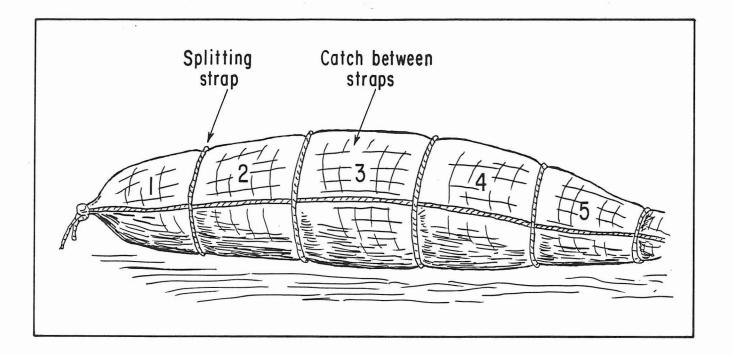


Fig. 6. Estimating total weight of the catch while still in the net using the splitting strap method.

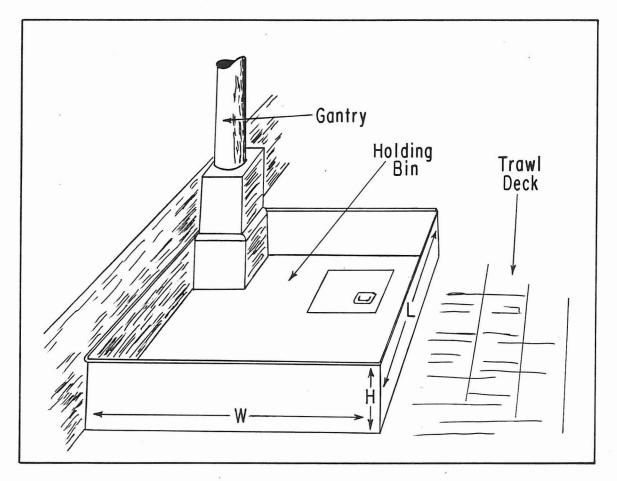
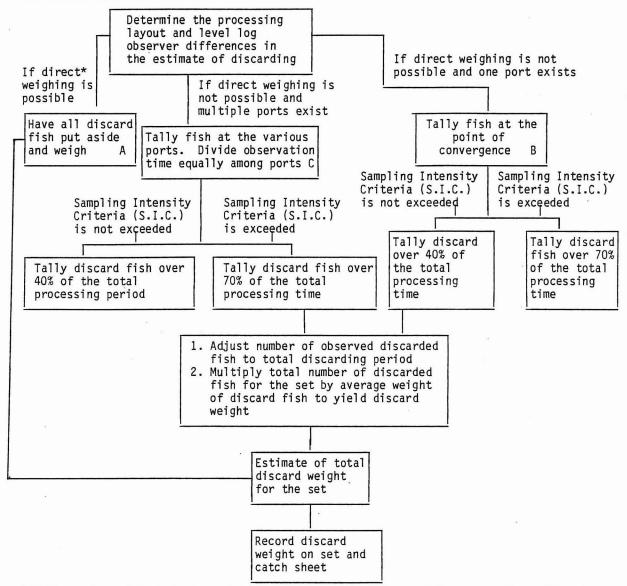


Fig. 7. Diagram of deck holding bin and measurements required for volumetric calculation (L length, W width, and H height of holding area).

DISCARD ESTIMATION STRATEGY

To determine an appropriate strategy, follow the flow depending on vessel, processing and discard conditions.



*If the number of baskets is small then weighing all baskets will be possible. If number of baskets is large (i.e. greater than 10-15) then weigh only a sample and multiply average basket weight by number of baskets.

Fig. 8. Flow chart showing strategy for implementing discard estimation procedure.

DISCARD TALLY SHEET

TRIP:			
SET:		******	
Discard port #	Observ time (min.)	Total time discarding	Tally (#'s of fish)
÷			*
	_		

Comments:

Fig. 9. Discard tally sheet.

DISCARD WORK SHEET

TRIP:	VESSEL:	CONTRACTOR AND AND AND ADDRESS OF THE ADDRESS OF TH	DATE:	
SET:				
	А	В	С	D
Discard Port Number Type	# Fish Discarded (Observed Period)		Total Discard Period (Min.)	Total Number of Discarded Fish D=(C÷B) X A
		-		
			٠	
Total		,		1
Total			Cummulative Port Discard Time	
G. Average I (based on	card Period ard Period Observed E for single port ength of discards previous observati eight of discards	cm.		
(see leng	th/weight table). T GHT OF DISCARDS (H	kg.	kg.	3
Comments.	TILL OF DISCHINGS (H	^ 'tot'	^9•	

Fig. 10. Discard work sheet.

				<u>.</u>	PRODUCTION LOG	TION LO	90						
	VES	VESSEL NAME		200	SIDE	SIDENUMBER	201	CANADIAN LICENCE NUMBER	IMBER DAY	203 204 205 V MONTH YEAR			
MXS	S YUSKA				M	MB 4 5 11 17 2 114 6 13 12	1712	19 6	_	0 5			
						PRODUCT WEIGHT BY SPECIES (KILOGRAMS)	FIGHTBY	PECIES (KI	OGRAMS)				
PRODUCT FORM	000	REDFISH	AMERICAN PLAICE (1)(2)	SILVER HAKE 11041	TURBOT	CAPELIN (340)	Sould WITCH	WITCH	OTHER				
ROUND - FROZEN 206	<u> </u>												
HOUND - FROZEN (COOKED) 207						7							
GUTTED HEAD ON - FROZEN 208													
GUTTED HEAD OFF - FROZEN 209													
GUTTED HEAD OFF - TRIMMED - FROZEN 210	0				009			5158					
SKINLESS FILLETS - FROZEN 211		2929											
SKIN ON FILLETS - FROZEN 212													
SPLIT FISH (PRIOR TO ADDITION OF SALT) 213													
PICKLED FISH													
CANNED PRODUCTS 215													
OIL 216													
OTHER (SPECIFY) 217													
MEAL PRODUCED FROM ROUND FISH 218									388				
MEAL PRODUCED FROM OFFAL 219									120				
TOTAL													
REMARKS								220	220 CANADIAN FISHERY OFFICER'S SIGNATURE		221 MASTER'S SIGNATURE	SNATURE	222
									J. Doe				
											_		

Fig. II. International production log.

INTERNATIONAL FISHING LOG

14 6 3 2 1			VESS	VESSEL NAME	.,			SIDE	SIDE NUMBER		NHC	ICENCE NIMBER	_		1					
1 22 2 2 2 2 2 2 2 2	MA	SYU	SKA						4	-		61312		MPLEIESIA	I OS CODE					STATUS
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		DATE			NOON	N POSITIO	N (GMT)) SII		MAIN SPEC	IES SOUGHT		0							CODE
1 2 2 2 2 2 2 2 2 2	DAY	MONTH	06 YEAR	LATIT			1	DIVISION	0	Ŧ	S DAY	L	E 1							
The color of the	5 16	015		41713	_	4 8 5	_			REDFIS	#.									-
47 35 48 20 3.1 BT 1 120 MEDICAN STATE COD MEDITARY STATE TOWN WITCH SOUND WIT		2	2		7	POSITION	TA C	28	58	30				A COLON	TCH BY SPI	ECIES				
47 35 48 20 31 BT 1 120 KEPT 40 53000 47 40 48 25 31 BT 1 120 KEPT 40 53000 48 05 49 10 31 BT 1 120 KEPT 40 510000 49 05 49 10 31 BT 1 120 KEPT 40 510000000000000000000000000000000000		FINISHE (GMT)	HOURS FISHED	METERS		ELONGITUE	NAFO	7 GEAR	OF NETS M	EST.	8 8	1 4000		-	TURBOT	CAPELIN	SOUID (ILLEX)	WITCH	OTHER	
47 40 48 25 31 BT 1 120 kept 40	1001	1620	1	610	1	00 00	3.1	+	-				\top		H	+		2000	200	
48 05 49 10 3.4 BT 1 120 DISCARDED 1	1771	1750		200		72 04	76	10	,		DED ⁴¹									
48 05 49 10 3.L BT 1 120 REPT 40 1700	1991	1020	16.8	540		1 49 25	3/	AT	7	20 KEPT	40	530	0			1		3400	100	-
S15 48 05 49 10 3 L	100/	1351	7.66	240		200	76	à		DISCAR	DED									
Negration Negr	201	2200	05.10		49.05	01 68	11	RT	1		40	770	00	-			-	4600	500	
Nound weight (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR HUMAN CONSUMPTION 150		2			2	2	3	5			10ED41									
COUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR HUMAN CONSUMPTION S1 1900 Cound weight (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR REDUCTION S2 Cound weight (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR										KEPT	40									
COUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR HUMAN CONSUMPTION 1900 1000										DISCAR	1DED*1									
COUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR HUMAN CONSUMPTION COUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR REDUCTION COUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY					_					KEPT	0+									
										DISCAR	IDED ⁴¹									
NEAR 140 COUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR HUMAN CONSUMPTION S1 1900 13 13 15 15 15 15 15 15										KEPT	40									
OUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR REDUCTION S1 S2 S2 S3 KEFT 40 DISCARDED ⁴ DISCAR										DISCAR	106041									
IOUND WEIGHT (KILOGRAMS) PROCESSED TODAY FOR HUMAN CONSUMPTION 51 19000	_									KEPT										
FOR HUMAN CONSUMPTION 51 19000 1.5 FOR REDUCTION 52 5.5 5.5 5.5 5.5 5.5 5.5 5.5 5.5 5.5	_									DISCAF	1DED ⁴¹									
FOR HUMAN CONSUMPTION 51 19000 1.50 FOR REDUCTION 52 5.50 FOR REDUCTION 54 5.50 FOR REDUCTION 55 5.50 FOR REDU										KEPT	45									
FOR HUMAN CONSUMPTION 51 19000 FOR REDUCTION 52 53										DISCAF	10ED43									
FOR REDUCTION S2 S3	ROUND	WEIGH	T (KILO)	GRAMS)	PROCESS	SED TODA	IV FOR HE	JMAN CO	NSUMP	TION	51	1061	00					13000		
	ROUNE	WEIGH	T (KILO	GRAMS)	PROCESS	SED TODA		DUCTION	-		52								200	
											53									
Talon Talon										-	TOTAL									

Fig.12. International fishing log.

55 MASTER'S SIGNATURE

OFFICER'S SIGNATURE

REMARKS: 3 sets were done on May 26^{th} . No morning tows due to repairing of gear.

1	_	T AND CA	_	CH DETAI			Γ
VESSEL NA	4ME	E: MXS YUSKA		OBSERVER:	Joh	n Smith	
COUNTRY:	U S	SSR		DIR SPECIES	S :	REDFISH	
VESSEL	SPEC	CIFICATIONS		SET (ET	AILS	
YEAR	1-2	8 7	2	DAY	49-5	0 2 6	2
COUNTRY	3-4	2 0	2	MONTH	51-5	5 5	2
NUMBER	-14	M ₁ B ₁ 4 ₁ 5 ₁ 1 ₁ 7 ₁ 2	10	NAFO DIVISION	53-5	3 2	2
VESSEL HORSE POWER	15-18	2,6,0,0	4	UNIT AREA	55-5	1	3
TRIP NUMBER	19-22	8 . 3	4	VESSEL TOW SPEED (KNOTS)	58-5	9 4 2	2
SET NUMBER	23-25	1216	3	START LATITUDE	60-6	3 4 7 4 0	4
GEAR SIZE / TYPE	26-29	0,7,0,1	4	START LONGITUDE	64-6	7 4 8 2 5	4
CODEND MESH SIZE	30-32	1,2,0	3	AVERAGE DEPTH (M)	68-	5,3,0	4
BODY MESH SIZE	33-35	1,2,5	3	START TIME (GMT)	72-7	5 1 6 0 0	4
ROLLER SIZE (cm)	36-38	, 2, 5	3	DURATION (nearest 1/10 of an hour)	76-7	9 32	4
CHAFFING GEAR	39	2	ı	DATA SOURCE	80	1	ı
NUMBER OF GILLNETS	40-42	I I	3	DIRECTED SPECIES	81-8	7 9 2	4
NUMBER OF HOOKS (LONGLINE)(x10)	43-46	1 1 1	4	NUMBER OF SPECIES	85-8	6 1,0	2
NET DAMAGE	47	1	ı	QUOTA	87-8	2 0	2
IN/OUT 200 MILES	48	/	1	TRIP TYPE	89-9	2	2
Otter Trawl	CODE	Polish	-1	AVERAGE LENGTH OF GILLNETS (M)	91-93	3	3
Otter Trawl (side) Danish Seine Gillnet (fixed)	2 3 5 7	ICNAF Modified ICNAF Multiflap	-2 -3 -4	NUMBER OF POTS	94-9	7	4
Longline Scottish Seine Purse Seine	9	Other -5 No topside chaffer -0 IN/OUTSIDE 200 MILES CODE		NAFO AREA CO			CODE 2
Gillnet (drift) Midwater Trawl	15	In I		Ungava Bay 6 Baffin Island 9 Division IA II		Canada (Nfld) Cuba	
Shrimp Trawl Pair Trawl Off Pottom Chain	18	Out 2 NET DAMAGE CODE		" IB I2 " IC I3		Denmark (Faroes) (Greenland)	
Off Bottom Chain Automatic Jigger	21	No damage	T	" ID 14 " IE 15		rance (Main)	
Scallop Dredge VESSEL TONNAGE	23 CODE	Damage; No fish loss Damage; Fish loss	2	" IF I	1 F	" (SI.Pam) Fre	9
250 - 500 GT	4	NUMBER OF HOOK (LONGL	INE)	" 2H 22 " 2J 23	3 J	SDR Japan	14
501 - 999 GT 1000 - 1999 GT 2000 + GT	5 6 7	Determine the number of hook for this set then divide this no	umber	# 3K 3 # 3L 32 # 3M 33	2 F	Norway Poland Portugai	15 16 17
	CODE	by 10 i.e. 29,000 hooks of recorded as:	JUT IS	" 3N 34 " 3Ø 35	F	Romania Spain	18
Observed	_	29,000 ÷ 10 = 2900		Subdivision 3Pn 36	3 1	J. S. S. R.	20
Log	2	-		" 3Ps 37 Division 4R 4I		Inited Kingdom	21

Fig. 13a. Observer Program set detail sheet.

	CA	ATCH	DETA	ILS						
SPECIES	SPECIES	KEPT	DISCARD	DIR-			ROCE	SSI	NG	
NAME	CODE	WEIGHT (5)	WEIGHT (4)	ECTED	PROC CODE	%	PROC	%	PROC	0/6
Redfish (ment.)	794	5500		1			104	20		1
Redfish (mar.)	793	300			203	80	104	20		T
Witch	890	3500					800			十
Turbot	892	300			_	_	800	_		T
N. Wolffish	699		200							T
Str. Wolffish	700	100			213	100	7			Γ
R. N. Gren.	481		100							
Tapirfish	386		40							Т
Black Herring	167		3							
	8199		2							
										Γ
										T
										Г
										Г
COMMENTS:							PECIES			
Out in Elit 1 O.					Haddoc	k				438 441
										443
							 nice			451 889
	×				Witch -					890 892
					Yellowt	ail	but			89I 893
		ANNUAL ART ARE ARTEST	,		Roundn	ose G	renadier			481
					Skates	(unsp	renadier ecified) –			88
					Capelin) 			
					Sand L Longho	ance- rn Sc	ulpin – – -	 		694 820
					Sea Ra	ven -	 h			809 24
						(uns	pecified) nus — — —			792 793
					Norther	Ment	ella If fish			794
					Striped	Wo	ffish			700
I. CODE ALL SPECIES. (If you	cannot ID it bring	a it to the Lab)			Shrimp	Bor	lffish ealis		8	111
2. RECORD HOW IT IS PROCESSE					Eelpout	s (un	ntague - specified	i)		725
3. RECORD DIRECTED = 1	22 000 111011				Big Eye	Tun	a		;	
4. RECORD ALL SPECIES THAT C	OME ABOARD EX	CEPT STARFISH S	PONGES AND GAS	ROPODS.			ng			565 582
OBTAIN ACCURATE ESTIMATES					oard)					

Fig. 13b. Observer Program catch detail sheet.

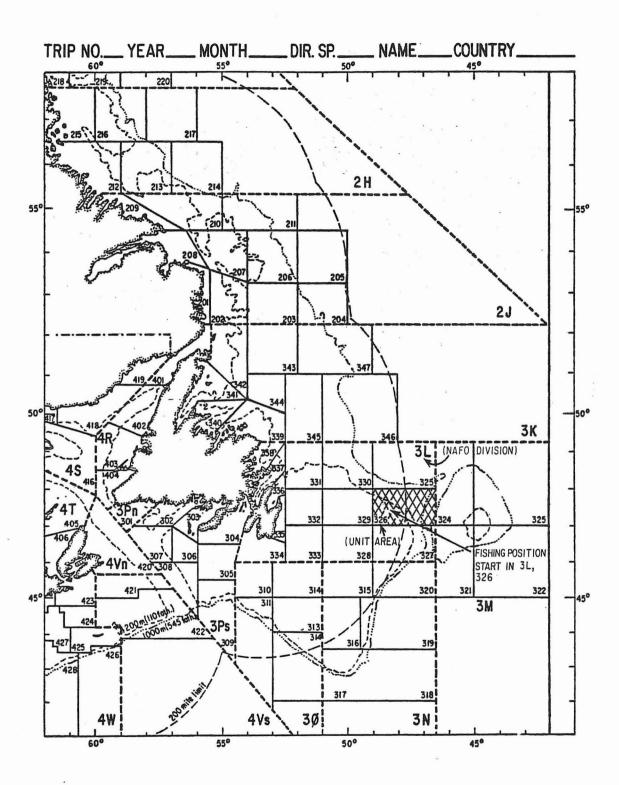


Fig. 14. Map illustrating fishing position with respect to NAFO areas.

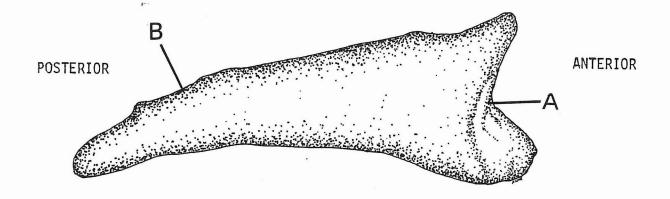


Fig. $15\,\mathrm{A.}$ Maturing female plaice gonad that has been dissected away from the body. Note the rounded anterior end (A) and the elongated posterior portion (B).

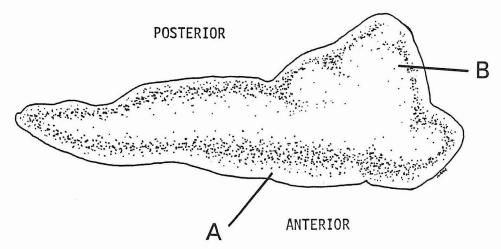


Fig. $_{15~\rm B.}$ Maturing male plaice gonad that has been dissected away from the body. Note the sharp anterior edge (A); the short posterior end (B), and the solid liver-like appearance.

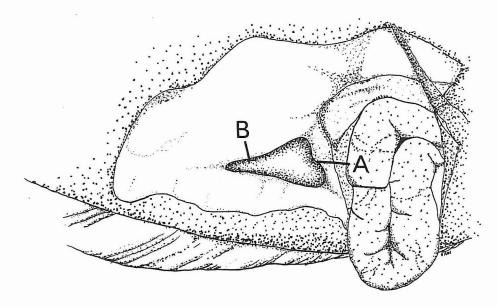


Fig. $15\,\mathrm{C}$. Immature female plaice gonad in situ showing its position relative to the visceral cavity. The rounded anterior edge (A) and elongated posterior end (B) distinguish the female gonad.

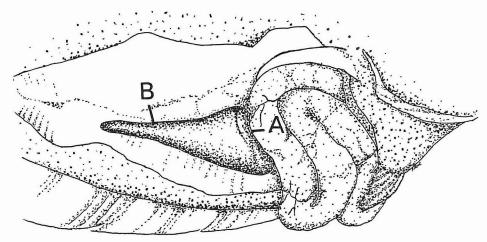


Fig. $^{15\,\mathrm{D}}$. Maturing female plaice gonad in situ showing its relative position. The rounded anterior edge (A) and elongated posterior end (B) are distinguishing features.

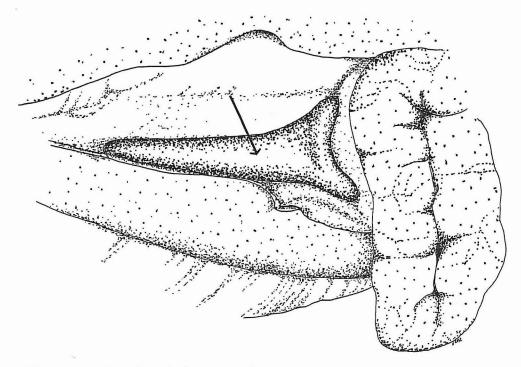


Fig. 15E. Maturing female plaice gonad.

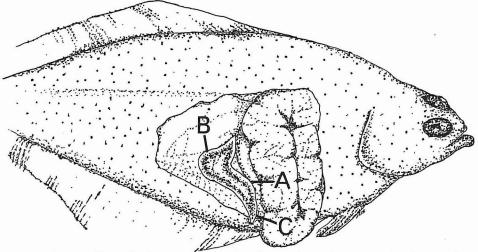


Fig. 15F. Maturing male plaice gonad showing the sharp anterior edge (A) the unproduced posterior end (B), and the elongated anterior portion (C). Note the firm livery texture.

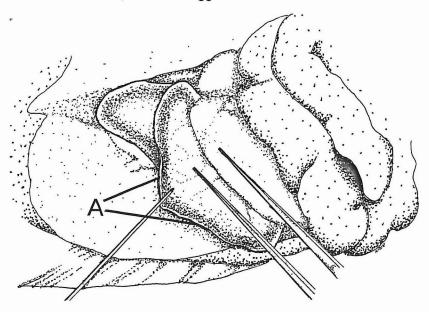


Fig. $15\,\mathrm{G}$. Maturing male plaice gonad that has had its leading edge (A) flipped up to show its sharp edge.

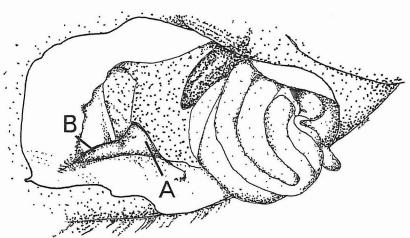


Fig. $15\,\mathrm{H}_{\odot}$ Immature female turbot gonad showing the rounded anterior edge (A) and the elongated posterior end (B).

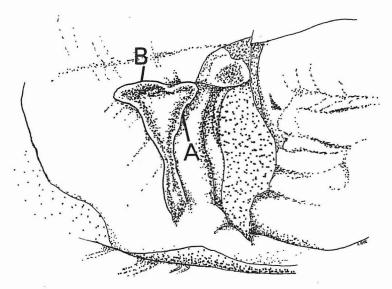


Fig. ^{15}I . Immature male turbot gonad showing the sharp anterior edge (A) and the short posterior end (B).

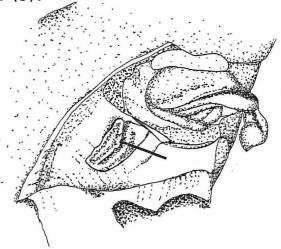


Fig. $15\,\mathrm{J}$. Maturing male witch gonad shows no distinct sharp leading edge, but can be distinuished from the females by the lumpy, corregated, and milty appearance.

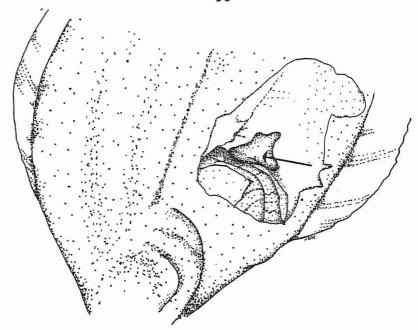


Fig. $_{15\,\mathrm{K}}$. Maturing female witch gonad showing the rounded leading edge, the smooth appearance and a posteriorly produced end.

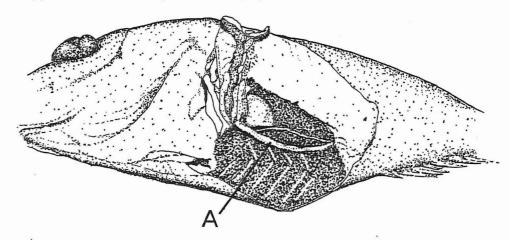


Fig. 15L. Immature male redfish gonads (A) are long, thin, string-like structures extending the length of the body cavity and imbedded in the intestinal mesentary. In the very immature they are very thin and difficult to locate.

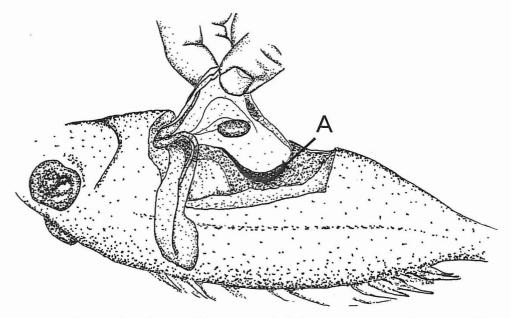


Fig. 15 $\rm M_{\odot}$ Immature female redfish gonad (A) are short, fat, baglike structures also imbedded in the intestinal mesentary.

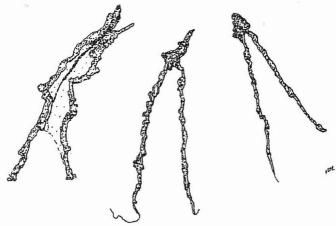


Fig. 15N. Immature male cod gonads showing general appearance of gadoid male gonads (cod are not sexed).

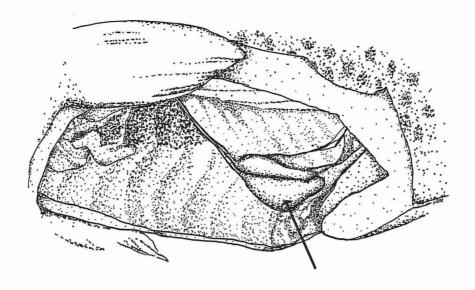


Fig. 150. Immature female cod gonads showing the bag-like appearance generally seen in round fish.

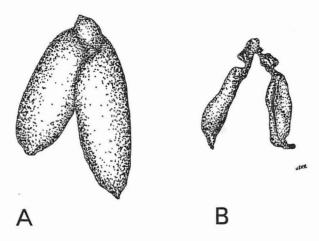
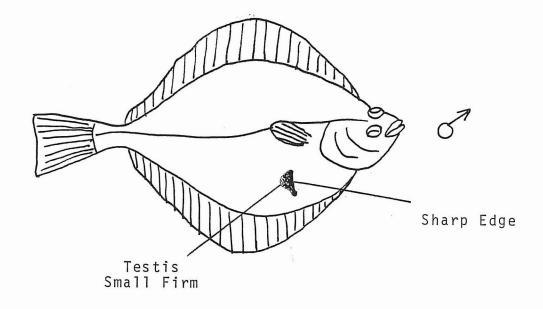


Fig. $1^{5}\,\mathrm{P}$. Maturing (A) and immature (B) grenadier (roughhead) female gonads showing the short bag-like appearance.



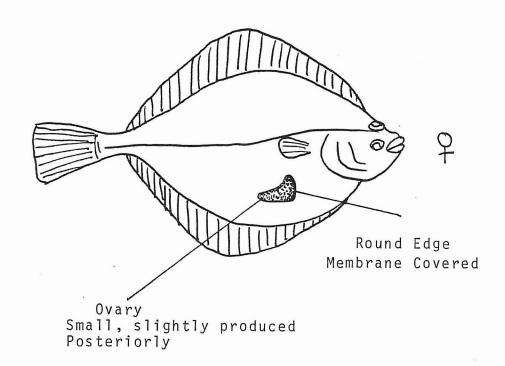
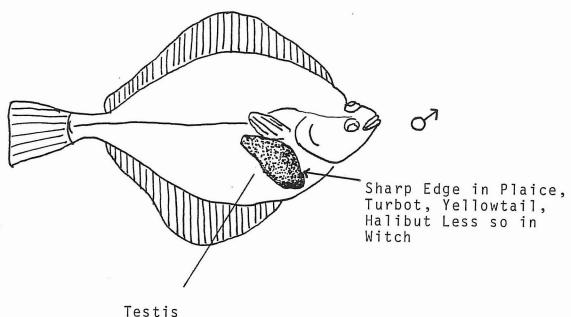
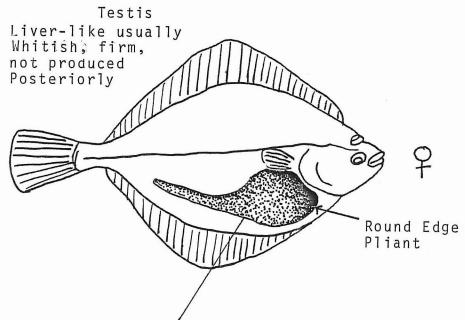


Fig. 16 a. Position of gonads in flatfish (Immature)





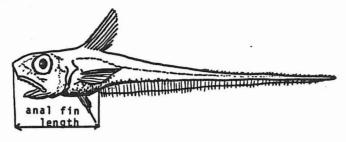
Ovary Soft, Membrane- Covered, Produced posteriorly

Fig. 16b. Position of gonads in flatfish (Mature)

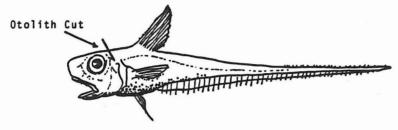
		24	
LENGTH FREQUENCY SHEET (GROUNDFISH)			
	FISHERIES and OCEANS OBSERVER DATA SHEET		
	(6-7) (8-11) (12) (13-15 Country Species Sex Trip N	5) (16-23) (24)	
≥2,6		[8,3] $[M,8,4,5,1,7,2]$ $[7]$	
		9-42) (43-46) (47) ngitude Time (GMT) Use	
1 1/1 1/12/01		1,8,2,5, 1,6,0,0, 1,C,	
	-53) (54) (55-57) (58-6i)		
Year Month Day	Qtr. Port Depth (m)	Species Total Weight John Smith	
$\begin{bmatrix} 8 & 7 \end{bmatrix}$ $\begin{bmatrix} 5 & 2 \\ (68-71) \end{bmatrix}$ $\begin{bmatrix} 72-74 \end{bmatrix}$	6 2 20 5,3,5	1 3 5 0 0 No. ip Somple	
Sample Wt. (kg) No. Otalit		VESSEL COUNTRY	
	214 2	MXS YUSKA U.S.S.R.	
Check length group used TOTALS		TALLY	
1 cm 2 cm 3 cm 0 9	Male or Both	Female	
5 6 6-8			
6 8 9-11			
7 10 12 - 14 8 12 15 - 17			
5 9 14 18-20			
0 16 21-23			
2 20 27 - 29			
3 22 30 - 32			
0 4 24 33 - 35 5 5 26 36 - 38			
6 28 39 - 41			
7 30 42 - 44 /	L		
8 32 45 - 47 2 5 9 34 48 - 50 9 2		11	
0 36 51-53 /7 7	ווארארוו	THU II	
1 38 54-56 33 /7	ווו את את את את את את אוו	וו אור אור וור	
2 40 57 - 59 <i>30 25</i> 3 42 60 - 62 <i>57 34</i>	אנן	ווו את את את את את וווו	
4 44 63 - 65 65 38	MINIMUM MINIMUM MINIMUM MINIMUM	ווו אור איר איר איר איר איר איר	
5 46 66 - 68 55 51 6 48 69 - 71 48 55	THL	ו או או או און או	
7 50 72-74 5/ 45	I JAK	THE THE HE	
8 52 75-77 45 42	исисти исисти	п титити титити	
9 54 78 - 80 41 39 0 56 81 - 83 25 33	HU HU HU HU HU HU HU HU I	ווו אינ	
1 58 84 - 86 22 27	HL HL HL HL II	וו אור אוראוראור	
2 60 87-89 /8 26 3 62 90-92 /6 27	THL THL THL	HAMAL HA HA I	
3 62 90 - 92 /6 27 4 64 93 - 95 6 3/	THL THL I	או אוויאו אוו אוו וו	
5 66 96 - 98 <i>5 35</i>	1141	THE THE THE THE THE	
6 68 99-101 2 28 7 70 102-104 22	II .	######################################	
8 72 105 - 107 /4		794.794.1111	
9 74 108 - 110 8		THL III	
0 76 111-113 6		11	
2 80 117-119 /			
3 82 120 - 122 4 84 123 - 125			
5 86 126 - 128			
6 88 129 - 131			
7 90 132,-134 8 92 135 -137			
9 94 138 - 140			
0 96 141 - 143			
TOTALS Mo. of fish 548 6/5			

Fig. 17. Observer Program length frequency sheet for groundfish.

Measuring ---- Measure Anal Fin length as shown below



Otoliths ---- Are taken as in other groundfish (as shown below)



Sexing ----Sexing is done in a manner similar to Redfish; because almost all Grenadiers are immature when caught therefore the gonads are small and difficult to sex. Position of gonads as below.

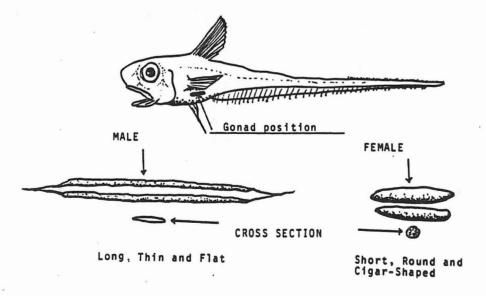


Fig. 18. Grenadier sampling techniques.

	GRENADIERS ROUGH HEADED □ ROUNDNOSE ☑															
			ADED		*							Section 19 Control				
	el I			Cruis	3 - 5	Str	atum 6-8	Set	9 – 1	1	Da	y 12-	- 13	Month I	4-15	Year 16 - 17
	REY		99	,	58			11	4			24		//		87
	18-	19	Туре ех	pt 20	Species	21-24	No. meas Male	. 25	- 28	ヿ	Ra	tio 29	-30	Sex 3		Gear 32
	3K		'		481		Male			\dashv						07
Day	Nic	ht 33	3 34		Groupin	. 75	Female		Coll					Female		
	730	Jili 3	2050	0	Groupini 5					ecio n Si		46		230 1	_	
Angi		4 - 1	1 2000				L	1 ^			1///	"		4650 K	g	
Fin		tal L	MA	LE		FEM	IALE	Anal Fin	10.00	tal L	.		MALE			FEMALE
	Male	remale						Length	Male	_	_					
005					_			195		2	4				11	
010					_			200		/	+				1	
015					-			205	1	/	+	<u>!</u>			ı	
020								210	/	-	+	1				1
030					_				,	١,	+				,	
035		-						220 225			+				1	
040	1	-	1		+			230		\vdash	+					
045	/		-		_			235		-	+					
050	,		1					240		\vdash	+					
055	2	1	11		1			245		\vdash	+					
060	3	2	111					250		\vdash	+					
065	2		11					255		T	+		-			
070	1	1	1			15.584		260			\top					
075	2		11					265			T					
080								270			\top					
085								275								
090								280			\perp					
095							•	285								
100	/	/	1		1			290			1					
105	2		11					295		_	4					
110	1		1		1			300			+					
115	6	1	JHT I					305		_	+					
120	8	4	144 III					310		_	+			-		
125	16	5	HH HH		1111			315		_	+		-			
135	<i>15 5</i>	<i>5</i>		K	111			320 325		_	+					
	15	3		11		-		330	-	-	+	-				
_	16	5	HHHH HHHH]HL			335		-	+					
150	17	7	HTHE THE		747			340			+					
155	7	6	JHII .	<u> </u>	711			340		-	+					
160	9	5	JHT IIII		1111						+					
165	1	5	1		1111	-					+		~~~~			
170	2	7	II		JH.	11					~					
175	3	5	111		1111						1					
180	/	3	1		III	Ÿ		TO	TAL	ΜΔΙ	LF		139			
185		6			Ж	1			TAL				83			
190		2			11				TAL .			2	22			

Fig. 19. Observer Program length frequency sheet for grenadiers.

SHRIMP FREQUENCY

Card N	No. (1)	Freq. No.	(2-5)	Species 8///	(6-9	9)	Vessel	(10-11)		Country (12-13) 7
	(14-16 79	5)	Set (17-1	9)	Year (2)	0-21)		Month 7	(22-23)		Day (24-25) 23
	(26-29 5 <i>30</i>	9)	Lat. (30- 56 10-0	-34)	Long. (3		9)		(40-42) ? <i>10</i>		Bott. Type (43-44)
L. mm	No.		NOT 0	VIGEROUS				(45-4 230	18)	T	emp. (49-51)
							Stock 60		(52-54)		nit Area (55-57) 212
7·0 7·5						=		ım (58		G	ear (61–62) <i>20</i>
8·0 8·5 9·0								(63- <i>3700</i>		R	atio (68–72) <i>881·0</i>
9·5 10·0 10·5							Samp.	Type 2	(73)		ondition (74) 1/2
11·0 11·5 12·0											
2·5 3·0 3·5							S-0-1970				
4·0 4·5 5·0							(3,3)	Smith	•	S	ample Wt. 4·2 kg
15·5 16·0 16·5	4						S. S. T	No.		OVIC	SEROUS
17·0 17·5 18·0	3 2	 			x		18-0	NO.		OVIC	SERIOUS
18·5 19·0 19·5 20·0	6 15 15	HH HH	IHL .				19·0 19·5	7	I		
20.5 21.0 21.5	17 12 19	HH	IHAL IIII				20·0 20·5 2 ·0 2 ·5	1	1	_	110
22·0 22·5 23·0	8	HH HH HH III					22·0 22·5 23·0	2	11 7HL 11		
23·5 24·0 24·5	3	111					23·5 24·0 24·5	13	II JA JA	III	11
25·0 25·5 26·0		i"					25.5	18	H H H H H H H H H	r war	L
26·5 27·0 27·5							26·0 26·5 27·0 27·5	17		_	
28·0 28·5 29·0							28·0 28·5 29·0	3	111 11.		
29·5 30·0 30·5							29·5 30·0 30·5	2	11		
3 ·0 3 ·5 32·0							31·5 32·0 32·5				
32·5 33·0 33·5							33·0 33·5				Vertical distribution of the second s
34·0 34·5 35·0 35·5							34·0 34·5 35·0 35·5			_	

Fig. 20. Observer Program length frequency sheet for shrimp.

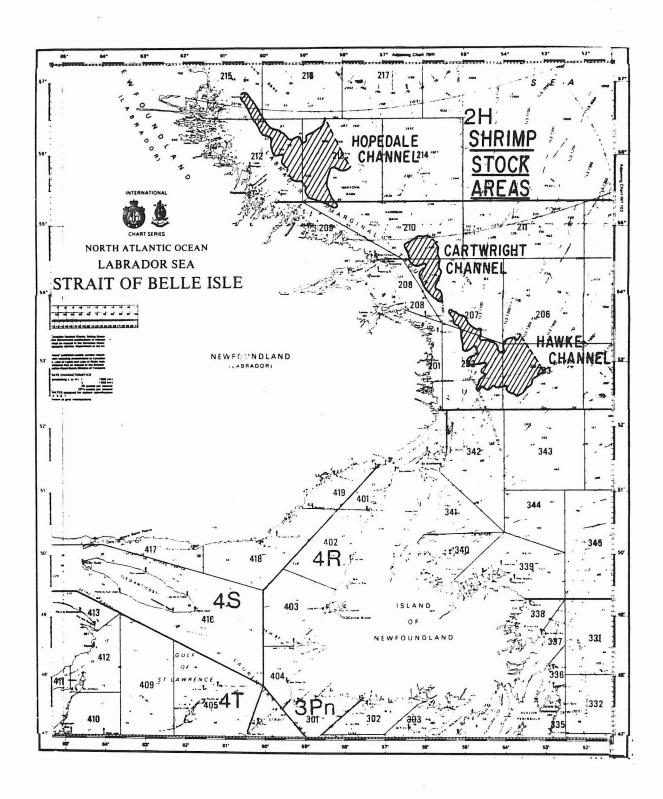
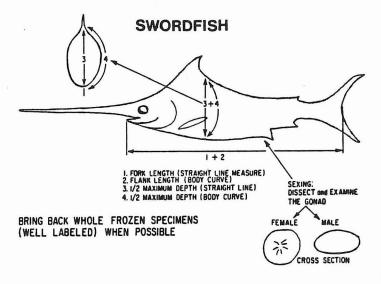


Fig. 21. Shrimp stock areas (Labrador).

INSTRUCTIONS FOR MEASURING LARGE PELAGIC SPECIES



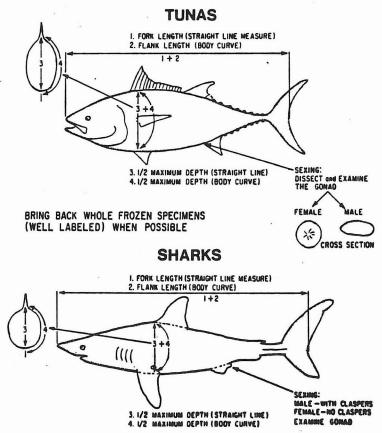


Fig. 22. Instructions for measuring large pelagic species.

	ĹENG	TH FF	REQUENCY	SHEET (L.	ARGE PELA	GICS)
1 2	HERIES an	d OCEA	NS	01	BSERVER D	ATA SHEET
	Set No.		Species Se	2) (13-15) ex Trip No.	(16 — 23) Vessel Side No.	(24) Ton.
	لبيبا	ا لـــــا				لـا الـــــــــــــــــــــــــــــــــ
(25 - 26) Gear Type		(30 – 32) NAFO Div.	(33 – 34) (35 – Unit Area Eatitud		,	
42 40	(50.51) (50	57) (54)	اللاللاللاللاللاللاللاللاللاللاللاللالل		سا لیا	
(48-49) Year	(50-51) (52- Month Day	–53) (54) Qtr.			–67) ies Total Weight	No. in Sample
(68-71)	(72-74			با لىسب	VESSEL	(All in Set)
Sample W	't.(kg) No. Otolii	ths L		OF		
FISH			FLANK	page for each species) FORK	1/2 MAXIMUM	I/2 MAXIMUM
NUMBER	SPECIES	SEX	LENGTH (cm)	LENGTH (cm)	GIRTH (cm)	DEPTH (cm)
/	Porbeagle	Male	100	95	38	20
2		"	240	234	76	40
3	"	"	280	277	80	42
4	"	".	310	302	81	43
5	"	Female	300	296	80	40
6	"	"	320	3/4	82	42
7	"	"	180	177	50	23
8	<i>"</i>	Male	140	/38	40	21
9	"	"	140	134	42	21
10	" "	"	142	139	40	22
//	"	Female	181	177	5/	24
12	"	"	145	140	41	21
13	"	Male	211	208	60	30
14	"	"	211	207	58	28
15	"	"	<i>155</i> .	150	44	22
16	"	//	154	150	45	22
17	"	"	159	153	46	23
18	//	Female	220	217	62	30
19	. //	"	300	293	70	40
20	"	"	310	306	72	36
21	"	"	305	301	72	36
22	//	"	100	96	36	20
23	<i>"</i>	"	///	97	37	21
24	//	"	150	145	42	24

Fig. 23. Observer Program length frequency sheet for large pelagic species.

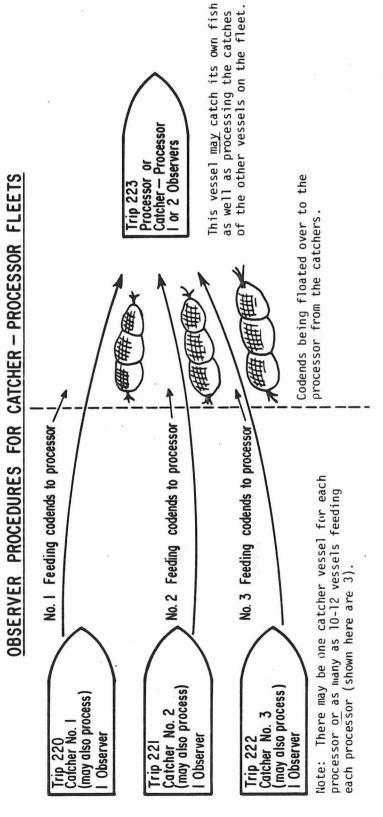


Fig. 24. Catcher-processor data collection methodology.

	_							 _	_	_	_	_				\neg
		wţ	Dis													
1861		Round wt	Kept								,					
ct. 26,	# #		Proc													
Date: Oct. 26, 1987	Bag or Set		Species													
		w	Dis	0	001	001	20									
	2	Round wt	Kept	2600	900											
	##		Proc	510	104			4.								
down	Bag or Set #		Species	000	REDFISH	EEL POUTS	NIA TROS									
Catch Breakdown		# #	Dis		0											
Catch	2	Round wt	Kept Dis	1400 700	001											
	et #		Proc	210	011											
	Bag or Set #		Species	сор	PLAICE											
NAR		w	Dis	200	0	200										
SHOW	_	Round	Kept	1200	009											
CARLO	et #		Proc	210	104								,			
Vessel: CARLOS SHONNAR	Bag or Set #		Species	000	REDFISH 104	HSI 11 TOM							4			

Fig. 25. Catch and effort data collection form for use on processing vessels.

1		T AND CAR		CH DETA			HEE'	T
VESSEL NA	4 <i>M</i> L	E:	1	OBSERVER:				
COUNTRY:		3.10		DIR SPECIE	'S :			
VESSEL	SPE	CIFICATIONS		SET	DE	TAILS		
YEAR	1-2		2	DAY	49	-50		2
COUNTRY	3-4		2	MONTH	51	-52	L	2
NUMBER	-14		10	NAFO DIVISION	53	-54		2
VESSEL HORSE POWER	15-18		4	UNIT AREA	55	-57		3
TRIP NUMBER	19-22		4	VESSEL TOW SPEED (KNOTS)	58	-59		2
SET NUMBER	23-25		3	START LATITUDE	60	-63	,	4
GEAR SIZE / TYPE	26-29		4	START LONGITUDE	64	-67 °	'	4
CODEND MESH SIZE	30-32		3	AVERAGE DEPTH (M)	68	-71 <i>BOTTOI</i>	A DEPTH	4
BODY MESH SIZE	33-35	Gillnet Mesh Size	3	START TIME (GMT)	72	-75 0,0	011	4
ROLLER SIZE (cm)	36-38	LEAVE BLANK	3	DURATION (nearest 1/10 of an hour)	76	-79 2	3,9	4
CHAFFING GEAR	39	LEAVE BLANK	1	DATA SOURCE	8	0 ,	/	
NUMBER OF GILLNETS	40-42		3	DIRECTED Species	81-	-84	1	4
NUMBER OF HOOKS (LONGLINE)(x10)	43-46	LEAVE BLANK	4	NUMBER OF SPECIES	85	-86		2
NET DAMAGE	47		ı	QUOTA	87-	-88		2
IN/OUT 200 MILES	48		1	TRIP TYPE		-90		2
GEAR TYPE Otter Trawl	CODE	Polish	-1	AVERAGE LENGTH OF GILLNETS (M)		-93 9	, 0	3
Otter Trawl (side) Danish Seine Gillnet (fixed)	2 3 5 7	ICNAF Modified ICNAF Multiflap	-2 -3 -4	NUMBER OF POTS	94	-97		4
Longline Scottish Seine Purse Seine	7 9 10	Other No topside chaffer	-5 -0		ODE 6	COUNTRY (Q		CODE
Gillnet (drift) Midwater Trawl	15 16	ln .	CODE	Baffin Island	9	Canada (M & Canada (Nfid Cuba		3 4
Shrimp Trawl Pair Trawl	17 18	Out NET DAMAGE	CODE	" IB	12 13	Denmark (For	roes) inland)	
Off Bottom Chain Automatic Jigger	21 22	No damage	1	" D	14	" (Mai	n)	5 6 7 8
Scallop Dredge	23	Damage; No fish loss Damage; Fish loss	2	₩ 2G	16 21		8 M)	9
VESSEL TONNAGE 250 - 500 GT	CODE 4	NUMBER OF HOOK (LONG	LINE)	" 2H	22	GDR Japan		11
501 - 999 GT 1000 - 1999 GT	5	Determine the number of hoo		" 3K	31	Norway Poland		15
2000 + GT	7	for this set then divide this n by 10 i.e. 29,000 hooks		" 3M .	33 34	Portugal Romania		17
DATA SOURCE Observed	CODE	recorded as: 29,000 ÷ 10 = 2900		" 3Ø -:	35	Spain U. S. S. R.		19 20
Log	2			" 3 Ps	37 41	United Kingdo	m	21
				entition with				

Fig. 26. Observer Program set and catch detail sheet with categories modified for gillnet trips.

				CH DETAI OBSERVER I		SHEE	T
VESSEL NA	AME	E:		OBSERVER:			
COUNTRY:				DIR- SPECIES	3:		
VESSEL S	SPE	CIFICATIONS		SET D	ETAILS	3	
YEAR	1-2	I	2	DAY	49-50		2
COUNTRY	3-4		2	MONTH	51 - 52	1	2
SIDE NUMBER 5-	-14		10	NAFO DIVISION	53-54		2
VESSEL HORSE POWER	15-18		4	AREA	55-57	1 1	3
TRIP NUMBER	19 - 22		4	SPEED (KNO 13)	58-59	0,0	2
SET NUMBER	23-25	, I I	3	LATITUDE	60-63	• ı	4
GEAR SIZE / TYPE	26-29		4	START LONGITUDE	64-67	ا	4
CODEND MESH SIZE	30-32	LEAVE BLANK	3	AVERAGE DEPTH (M)	68-71		4
BODY MESH SIZE	33-35	LEAVE BLANK	3	TIME (GWI)	72-75		4
ROLLER SIZE (cm)	36-38	LEAVE BLANK	3	1/10 of an hour)	76-79	1 1	4
CHAFFING GEAR	39	LEAVE BLANK	1	DATA SOURCE	80		1
NUMBER OF GILLNETS	40-42	LEAVE BLANK	3	DIRECTED SPECIES	81-84		4
NUMBER OF HOOKS (LONGLINE)(x10)	43-46	Place Here No. Hooks	4	NUMBER OF SPECIES	85-86	1	2
NET DAMAGE	47		1	QUOTA	87-88		2
IN/OUT 200 MILES	48		1	TRIP TYPE	89-90		2
Otter Trawl	CODE	Polish	-1	AVERAGE LENGTH OF GILLNETS (M)	91-93		3
Otter Trawl (side) Danish Seine Gillnet (fixed)	2 3 5 7	ICNAF Modified ICNAF Multiflap	-2 -3 -4	NUMBER OF POTS	94-97		4
Longline Scottish Seine Purse Seine	7 9 10	Other No topside chaffer	-5 -0	NAFO AREA CO		RY (QUOTA)	CODE
Gillnet (drift) Midwater Trawl	15 16	IN/OUTSIDE 200 MILES	ODE		Canada Canada Cuba		3
Shrimp Trawl Pair Trawl	17 18	Out NET DAMAGE	2	- IB 12	Denmark	(Faroes) (Greenland)	5
Off Bottom Chain Automatic Jigger	21 22	No damage	I	" ID 14		(Main) (Metro)	4 5 6 7 8 9
Scallop Dredge	23	Damage; No fish loss Damage; Fish loss	2	" E 15 " F 16 " 26 2		(St. P & M)	9
VESSEL TONNAGE 250 - 500 GT	CODE 4	NUMBER OF HOOK (LONGL		- u 2H 22	GDR		11
501 - 999 GT 1000 - 1999 GT	5	Determine the number of hook		" 3K 3	Norway		15
2000 + GT	7	for this set then divide this me by 10 i.e. 29,000 hooks of	umber out is	T 2M 22	Portugal		17
	CODE	recorded as: 29,000 ÷ 10 = 2900		" 3Ø 35 Subdivision 3Pn 36	Spain		19 20
Observed Log	2	,		" 3Ps 37 Division 4R 41	United H		21
				DIVISION TR 41			

Fig. 27. Observer Program set and catch detail sheet with categories modified for longliner trips.

NAME <i>u</i>	lohn Smi	ith_		RVER PR			YEAR <i>1987</i> TRIPNo. <i>83</i>
SET No.	DATE	VESSEL NAME	NAFO DIV.	INSIDE/ OUTSIDE	SPECIES SAMPLED	No. LENGTHS MEASURED	No. OTOLITHS TAKEN
3	May 18	Mxs Yuska	3L	IN	Witch	340	3/
6	May 19	"	3 L	"	Redfish	322	29
8	May 20	"	3 L	"	Witch	400	34
12	May 21	"	3L	"	Witch	410	35
15	May 22	"	3L	"	Witch	380	29
17	May 23	"	3L	18	Cod	555	22
22	May 24	"	3L	"	Witch	800	37
26	May 25	"	3L	"	Witch	1163	44
30	May 26	"	3L	"	Witch	400	3/
32	May 27	"	3L	"	Redfish	425	30
35	May 28	"	3L	"	Witch	300	28
39	May 29	"	3L	//	Witch	280	29
						1,	
						,	
					-		

Fig. 28. Observer Program sampling report sheet.

CATCH / EFFORT WORK SHEET

DIRECTED SPECIES Re	dfish MONTH	NAFO DIV	ISION
TRIP No. 83	GEAR SIZE / TYPE OT-	-7 COUNTRY	USSR
YEAR 87	OBSERVER'S NAME John		
	T		

YEA	R		OBSERVER 3	VAME JOHN SH				
SET No.	DIR. CATCH WEIGHT (kg)	HOURS FISHED	DIR. CATCH OBS. SETS ONLY	DIR. DISCARD OBS. SETS ONLY	DAY	IN /*	TOTAL BY — CATCH WEIGHT (kg)	MAIN BY-CATCH NAME OF SPECIES
1	10406	3.4	10406	100	1		896	COD
2	8214	4.2	8214	15	1		1428	COD
3	7943	6.2	7943	25	1		1379	COD
4	11024	4.0			2		2414	TURBOT
5	6917	3.5	6917	115	2		3674	COD
6	8419	4.5	8419	75	2		614	COD
7	12711	4.5	12711	40	2		7128	COD
8	3067	0.1			3		1064	COD
9	14918	3.7	14918	75	3		2197	TURBOT
10	3111	6.5	3///	50	3		3666	TURBOT
//	6214	3.2			4		1714	TURBOT
12	8169	4.4	8169	25	4		2119	TURBOT
13	10247	4-2	10247	50	5		3142	TURBOT
14	12166	5.5	12166	50	5		1679	COD
15	4339	2.4	4339	65	5		812	COD
16	7418	5.2			5		964	COD
17	6621	4.6	6621	90	5		1419	TURBOT
18	9314	3.8	9314	100	6		2122	COD
19	4226	4.9	4226	100	6		890	COD
20	3714	4.2	37/4	100	6		1460	TURBOT
21	14618	5-1			7		1120	TURBOT
22	13119	3.9	13119	60	7	-	1239	COD
23	4832	2.4	4832	25	7		4111	COD
24	4418	1.6	4418	90	7		894	TURBOT
								70507
о-тот.	\times	80.4	153804	1250	7	X	39641	
4-TOT	196145	98.0			7			
	T IS THE O				,			

Fig. 29. Observer Program catch-effort work sheet.

O-TOT IS THE OBSERVED TOTALS, THAT IS, TOTALS FOR ALL OBSERVED SETS.
A-TOT IS THE TOTAL FOR ALL SETS, THAT IS, LOGGED PLUS OBSERVED SETS.
* PLEASE INDICATE BY CHECKMARKS (V) ALL SETS MADE OUTSIDE THE 200 MILE LIMIT. LEAVE THIS COLUMN BLANK FOR SETS MADE INSIDE THE LIMIT.

	1			T			o.	l'o	10				П					
	OF /				00		NAME V. OTO.	SK4 7 86	SK4 0 36	SKA 5 0	_	-	-	-	-	-	-	-
	PAGE / OF			.S.E.	×[.	17	VESSEL NAME AM. LEN. 01	MXS YUSKA 7 1897 8	MXS YUSKA 4 840	1								
	PA(ol follo	regory		VES:	NXS 7	WXS 4	MXS 5								
	1	nith		Catch	12 + C	91	SETS LOG	7	3	3								
		n Sn		ed By-	regory	15	SETS 08S.	38	23	32								
	YEAR 1987	OBSERVER John Smith		*Calculate % Observed By - Catch as follows:	[(Category 12) ÷ (Category 12 + Category 7)] x 100	nse I	TYPE	2	2	2								
	EAR	BŠERVE		culate %	egory 12	FOR OFFICE USE ONLY	PROBLEM TYPE	2		0								
	_	0		\$ S	<u></u>	PG .		,,	0	,								
EET						14	% OBS	20	15	6								
SH						13	CTED I/DAY	28.0	ó	9.								
ARY						_	CATCH	28	34.0	25.9								
SUMM	ie.					12	TOTAL OBS BY CATCH	9.69	14.8	11-3								
TRIP						=	DIRECTED Total Catch	1.961	136-2	9.621								
DRT						0	DAYS OBS.	7	4	3								
/ EFF			J			6	SIRECTED ATCH / HR.	6.1	1-7	2.2								
CATCH / EFFORT TRIP SUMMARY SHEET	S		RECORD ALL WEIGHTS IN METRIC TONNES TO ONE DECIMAL PLACE ONLY			80	HOURS DIRECTED DIRECTED DIRECTED DAYS DIRECTED TOTAL OBS. DIRECTED % OBS. OBSERVED CATCH C	1.3	0.5	2.5								
	PROCEDURE		ONE DECIMAL	-		7	DIRECTED CATCH 08S.D	153.8	1.901	1.911								
	FOR COMPLETE EXPLANATION OF RECORDING PROCEDURES	_	ONNES TO			9	HOURS OBSERVED	80.4	5-19	52.3								
	ON OF	SHE	TRIC T			2	RSIZE	101	10	07								
	ANATIC	ATIONS F THIS	IN ME			4	I GEAF	078 07	ОТВ	ОТВ				-				
	EXPL	SIDE 0	EIGHTS	83	USSR	2	AREA MONTH GEAR SIZE	May	June	June								
	PLETE	ERSE	ALL W		1	2	AREA	7£	75	3K								
	FOR COM	AND CODING SPECIFICATIONS SEE REVERSE SIDE OF THIS SHEET	RECORD	TRIP	COUNTRY	_	DIRECTED	Redfish	Redfish	Redfish							4	

Fig. 30 a. Observer Program catch-effort summary sheet (front).

TRIP SUMMARY

THS	0	0	0					*	
OTOLITHS IN OUT	98	36	0						
	0	0	0						
LENGTHS IN OUT	1897	840	1235						
ES	0	0	0						
SAMPI IN 0	7	4	5						
SETS LOG. SAMPLES IN OUT	/	0	0						
SETS	9	5	3						
SETS OBS. IN OUT	7	3	0				¥.		
SETS IN (3/	50	32						
rs HED OUT	2	1	0						
DAYS FISHED IN OUT	5	3	5						
ND NT	2	1	0						
DAYS ON GROUND IN OUT	7	3	9						
AREA	31	72	37						
MONTH AREA	May	June	June						
	Redfish	Redfish	Redfish		-				

Fig. 30b. Observer Program catch-effort summary sheet (back).

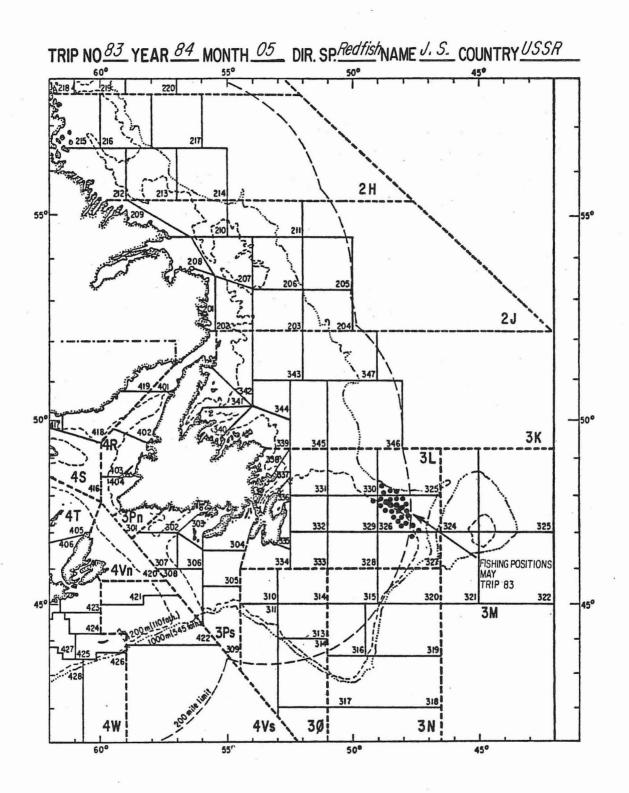


Fig. 31. Observer Program trip map.

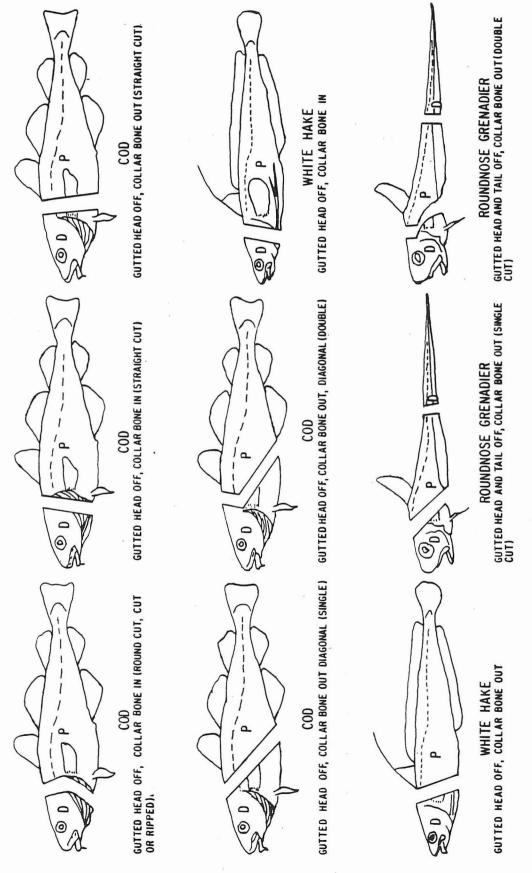
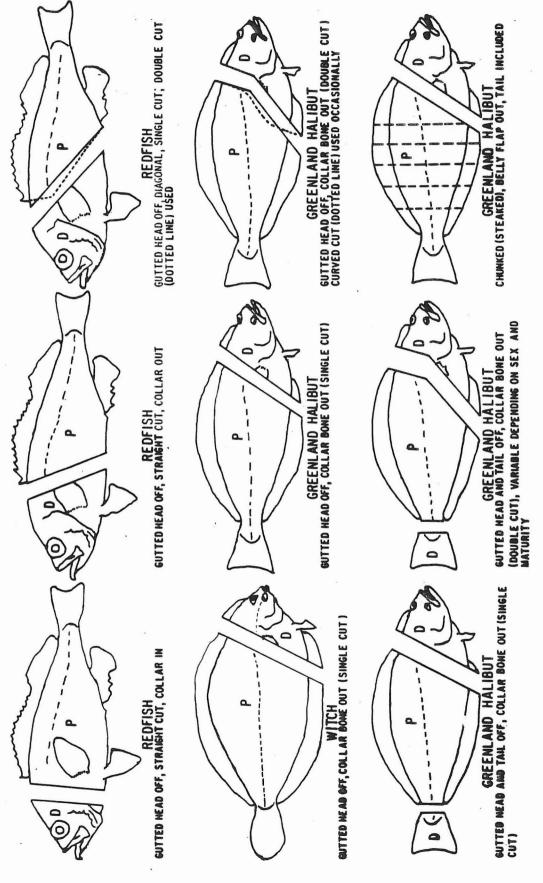


Fig. 32a. Common head cuts and processing codes for gadoids



Common head cuts and processing codes for redfish and flatfish Fig. 32b.

	[TH FREQUENCY SHEET (GROUNDFISH)	
	1	1)	(2-5)	es		dd OCEANS OBSERVER DATA S: (6-7) (6-11) (12) (13-15) (16-23)	(24)
		×4 and	Set No.	6,4		Country Species Sex Trip No. Vessel Side No.	Ton. N 16
	(2	25-2	6) (27-	29)	-	(30-32) (33-34) (35-38) (39-42) (43-46)	(47)
	G	ear Ty 2				NAFO Dix. Unit Area Latitude Longitude Time (GMT) $ 2, \sqrt{1} 0, \sqrt{3} 5, 2, 5, 8 5, 2, 0, 3 0, 4, 2, 5 $	Use
		8-49)		:-53) (54) (55-57) (58-61) (62-67) Collector	mith
		101 18 7	Month			6 2 2 0 3,5,3 4,7,0,0 No. in Sam	100
		8-7 omple	l) WL(kg)	No.	-74) Otoliti	(75) (75) VESSEL COUNTRY	
	L	,/	72	M F		JOAO FERREIRA PORTUGA	42
	_	en leng	th group used 3 cm	T01	ALS Q		
	5	6	6-8	Ľ		When measuring fish use the correct len	
•	6	8	9-11			grouping; i.e. Cod are measured in length of One line is considered a strata or interval.	group 3.
	7	10	12-14		\vdash	Calculations for mean length (Conversion fo	octor project)
5	9	14	18-20			Mean length is calculated by:	
	0	18	24-26			52 x 7 = 364 55 x 30 = 1650	
	3	20	27 - 29 30 - 32	-	-	58 x 35 = 2030 61 x 28 = 1708	
10	4	24	33 - 35			Total = 5752	
	5	26 28	36 - 38 39 - 41			Mean length = 5752 Total length of all fi	
	7	30	42 - 44			= 57·52 = 58 mean length to the nea	nest cm
15	9	34	48 - 50	-			irear cin.
	0	36	51-53 54-56	<i>7</i> <i>30</i>		THL II Sample weight: THL THL THL THL THL THL Total — Baskets = Weight of Fish (kg)	
	3	40	57 - 59 60 - 62	35 28		THATHATHATHATHATHATHATHATHATHATHATHATHAT	
20	4	44	63 - 65			39 - 2 = 37	
	6	46 48	66 - 68 69 - 71			42 - 2 = 40 31 - 2 = 29	
	7	50 52	72 - 74 75 - 77	-		Total = 172 Total weight is: 172 kg	
25	9	54	78 - 80			Product weight is: 106 kg	
ł	0	56 58	81 - 83 84 - 86	_		Product form is: Gutted, head off, bac removed (split fish)	kbone
	_	60 62	87 - 89 90 - 92				
30	4	64	93 - 95 96 - 98				
ł	6	66 68	99 - 101				
-	_		102 - 104	\neg	-		
35	9	74	108 - 110				
			111-113				
			117 - 119 120 - 122	\neg	\dashv		
	4	84	123 -125			·	
Ī	6	88	126 - 128 129 - 131				
-			132134 135 - 137	-	-		
- 1	9	94	138 - 140 141 - 143	\dashv	7		
1	_	36	141 - 143				
	+	-		\dashv	-		
1	TOT	ALS	No. of fish	-	+		

Fig. 33. Observer Program frequency sheet completed for a conversion factor experiment.

TRIP NO. (2,1,1,11-3)	COUNTRY (1.6, (18 -19)	COMMENTS															
TRIP	COUNT	SAMPLE	/	/				,								100	
		NAFO DIV.	21	311											-		
	SPECIES CODE 4.3.8, (14-17)	PROBLEM TYPE															
SPECIES NAME COD	JOE 14	MACHINE	0618	8 190													
CIES N	CIES CO	MEAN LENGTH	58	52													
SPE	SPE	NO. OF FISH	207	220													
	M.4.7,8,3,0,(4-13)	CONVERSION FACTOR	3.15	3.27													
	M.4.7.6	PRODUCT WEIGHT	82	69					-								
VYK	1 B1/1	WHOLE	258	226													
VESSEL NAME JELYNYK	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	PROCESS METHOD	213	2/3					_								
AME	Side No. or CFV	00	81	12													
L N	No.	DATE	7	1													
ESS!	Side	YY	87	18													
	~	SET	24	37													
	æ	SAMPLE	/	2													

CONVERSION FACTOR DATA SUMMARY

Fig. 34, Observer Program conversion factor data sheet.

		FILLET PRODUCT	PRODUCTION DATA	A SUMMARY	IARY			TRI	TRIP NO. 21		SET NO. 24		DATE (DMY) 18 07 87	20 81	87
_	VESSEL JELYNYK	SPECIES	000		FISH LENGTH (cm)_	[8]	58	6UT	GUTTING		10	OTHER			
	1	FISH OUALITY: I	FRESH /NEDIUND/ SOFT	/ SOFT	SAMPLE WEIGHT (1g)	(la) //		2,			TRI	TRIMMING			
٥	оертн 353	CONDITION:	LEAN / NORMAL (FAT	TAT	NO. FISH	100 H			MACHINE E	06/8					
Ш	*					PRO	PRODUCTION								
	PRODUCTION	I STAGE	PROCESS	MACHINE	Kg.	OF SET		PRODU	PRODUCTION STAGE	ìE	-	PROCESS L	MACHINE	Kg.	OF SET
-	CUTTED GUTTED		100				3 * V. FILLE	* V. FILLET, SKINLESS		5	01	310			
7	GUTTED HEAD OFF		011		247	5	# V. FILLET, SKINLESS, (PERIFERAL	V. FILLET, Skinless, trimmed (Periferal flesh removed)	[0]	5	01	300			
ю	SKIN ON, BLOOD SPOTS, FIN BITS <u>HOT</u> REMOVED (DIRECTLY OFF THE FILLETING MACHINE)	CHINE)	207				#ОТНЕЯ (DRAW D	OTHER (DRAW DIAGRAM AND DESCRIBE)	BE)			-			
4	SKINLESS, BLOOD SPOTS, FIN BITS <u>NOT</u> REMOVED		506				\		FILLET	T POST - MACHINE	ACHINE TRE	TREATMENT	ac *	EMOVAL OF BLC	300 SP0TS
S	#SKIN ON, BLOOD SPOTS, FIN BITS REMOVED, NOT TRIBNED		215				ہلن		•		2		∢	AND FIN BITS IS NOT DEFINED AS TRIMING. TRIMING IS REMOVAL OF PERIFERAL FLESH AS	MOVAL OF
9	* SKINLESS, BLOOD SPOTS, FIN BITS REMOVED, NOT TRIBMED		213	0618	4200	85			<u> </u>		The state of the s				
7	* SKIN ON, TRIMMED (PERIFERAL FLESH REMOVED)		205						3		n				
80	* SKINLESS, TRIMMED (PERIFERAL FLESH REMOVED)		203				POST	POST — MACHINE PROCESSING	PARTS REMOVED (YES/NO)	% OF SAMPLE		100	COMMENTS		
<u>ن</u>	*SKIN ON, BONELESS		212				1 HEAD BONES 2 DORSAL SPINES	NES	7 7	001	ŀ				
2	*SKINLESS, BONELESS	V	210	0618	464	01	+	ANAL SPIMES	77	001					
:	*		3				+	POTS	1	001					
	(PERIFERAL FLESH REMOVED)		202				6 VERTEBI	VERTEBRAL REMNANTS (BONELESS PRODUCT)	N						
12	*	C [†]	200				7 * PERIFER	* PERIFERAL TRIMMING * (TRIMMED PRODUCT)	N						
	$\overline{}$						8 отнея								
	* PROCESSES 5-15 ALL HAVE BLOOD SPOTS AND FIN BITS REMOVED / SKIN IS SH	30 SPOTS AND FIN BITS REMOVED /		DED AREA			* SPECIFY	*SPECIFY LIGHT OR HEAVY TRIMMING	RIMMING	BONEL	BONELESS PRODUCT IS REMOVAL OF WEDGE (6)	REMOVAL OF	WEDGE (6)		

Fig. 35. Observer Program fillet production data summary.

1987 OBSERVER PROGRAM PAN WEIGHT DATA SHEET

TRIP 209	GEAR OT-Bottom
VESSEL TYPE OT-6	MONTHS Sept Oct.
COUNTRY Portugal	STOCK AREA 2J + 3KL
VESSEL NAME Villa Do Conde	OBSERVER John Smith

SPECIES	PRODUCT FORM	EXPER- IMENT #	NUMBER PANS WEIGHED	WT. OF ALL PANS (kg)	CALCULATED AVG. WT.	THEIR PAN WEIGHT	COMMENTS
Cod	Fillets, Skinless, Boneless	1	10	211	21:1	20	Fillets Sometimes Trimmed
"	Frozen "	2	9	191	21.2	"	When sets are small
"	II .	3	10	203	20-3	"	
"	"	4	12	224	18.7	"	
"	"	5	10	205	20.5	"	
"	"	6	8	188	23.5	"	
"	"	7	8	189	23.6	"	
"	"	8	9	195	21.7	111	
"	"	9	7	172	24.6	. "	
"	"	10	8	180	22.5	"	
"	''	//	9	182	20-2	"	

Fig. 36. Observer Program block weight data sheet.

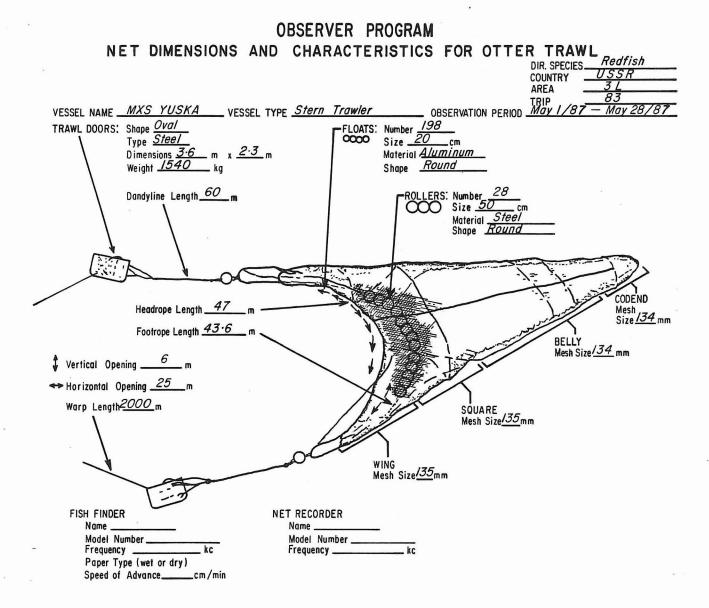


Fig. 37. Diagram of bottom trawl with required data entries.

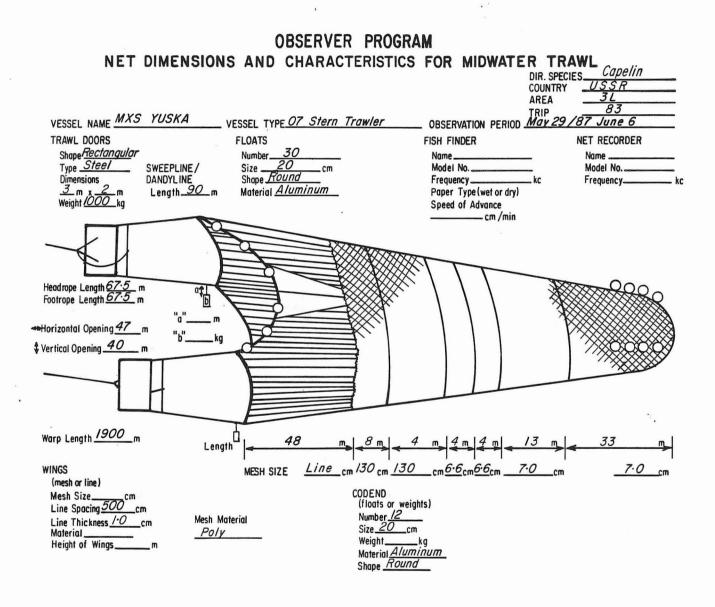


Fig. 38. Diagram of midwater trawl with required data entries.

COLLECTION TAG INFORMATION

	**
SPECIESCOD	TAG NO. 26410
LENGTH	
SEXM ($$) F () NOT SEXED ()	
OTOLITHSYES (V) NO ()	
TRIP_83	SET_4/_
DATE <u>22 05 87</u>	VESSEL MXS YUSKA
POSITION: LATITUDE 47° 20' N	COUNTRY USSR
LONGITUDE 45° 50' W	
NAFO AREA 3L UNIT AREA 326	
DEPTH <u>280</u> M	
GEAR_OT-7	
·	
COLLECTOR John Smith	
ADDRESS Box Harbour	
Nf/d.	
PAY (√)	
NO PAYMENT ()	· ·
COMMENTS:	

Fig. 39. Observer Program tagged fish data record.

WHALE SIGHTING RECORD

Date June 24/87	Vessel MXS YUSKA	Agency Observer Program	Observer John Smith
<u>۵</u> ا	- Ve	- 1	පි
480 34' N; 470 15' W	480 44'N, 470 19'W	355° (° true)	¥
Position	Position	Heading	ecords.
<i>G.M.T.</i> P.	G. M.T. P.	(knots)	d more sighting records.
Time 0800	Time 1100	4.5	Check here if you need
Start Watch:	End Watch:	Vessel Speed	Check

Remarks (Whale characteristics; calves; behaviour; seabirds; fish catches)	Many seabirds in the area	
Sea state	2	
Visibility	SW 10 25 miles	
Wind	OI MS	
Heading of whales	MN	
No. of whales	W	
Kind of whale	Sperm	
Location	0840 48° 36' N 47° 16' W	
Time	0840	

Fig. 40. General whale sighting form.

1	SPECIES 2	-4 VESSEL	5-6	83	-9 SET 3.	5	COLLECTOR	
YEAR 87 13-14	MONTH 15-	-16 DAY 29	17-18	GEAR 19- 2016	-22 DIVISION 32	23-24	COPIED J.S.	CHECKED
WNIT 25-27 327	DEPTH 28- FISHED <i>300</i>	-31 DEPTH BOTTOM	32-35		-38 SAMPLI TYPE		EDITED	
SPECIMEN NO. 40-44	147	148	149	150	151	152	153	154
LENGTH 45-47	30	32	35	35	33	34	38	39
SEX 48	/	1	/	1 .	5	5	5	5
MATURITY 49 – 51								
AGE 52-53								
EDGE 54								
RELIABILITY 55							я	
SPAWNING AGE 56-57								
ROUND WEIGHT 58-61							10	
GUTTED WEIGHT 62-65								
GONAD WEIGHT 66-69								
STOMACH 70-74								
GIRTH 75 – 77								
PARASITE TYPE 78								
NO. OF PARASITES 79-80	5							

Fig. 41. Age and Growth sheet.

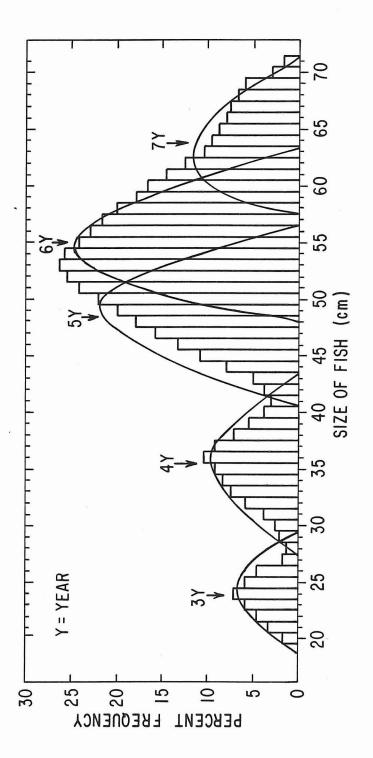


Fig. 42. Fish size distribution of a theoretical stock.

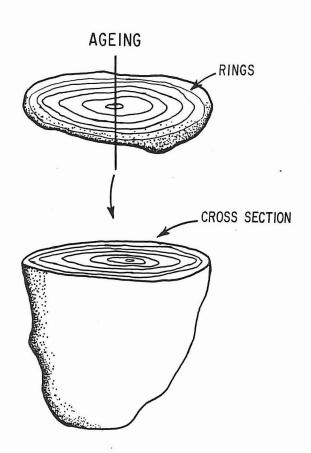


Fig. 43. Illustration of how the otolith is used for ageing.

OBSERVER PROGRAM

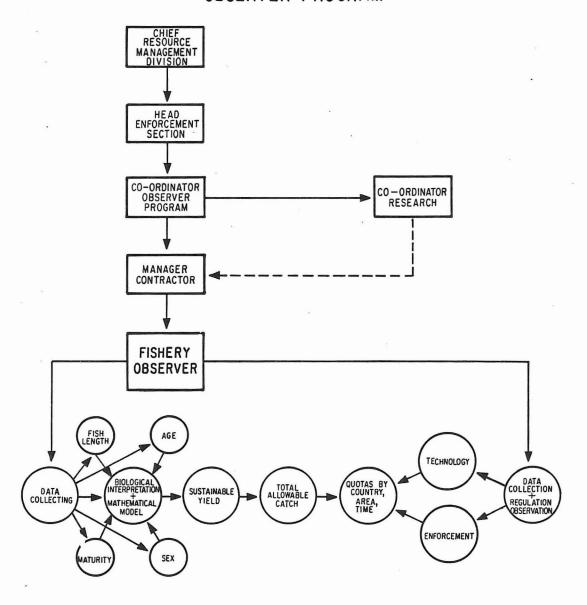


Fig. 44. Fisheries Observer flowchart illustrating program structure and functions.

APPENDIX 1: STOCK AREAS FOR COMMERCIAL SPECIES

Each species is managed by stock (separate population entity) although you are generally asked to collect data by NAFO division. These data are then combined by the computer into stock areas. The following are lists of stock areas for the various species.

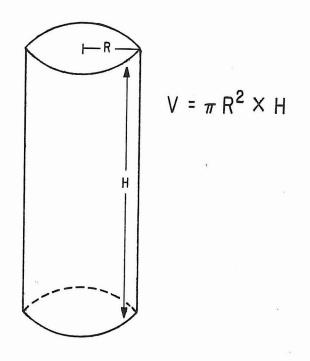
COD	REDFISH	AMERICAN PLAICE
2GH 2J + 3KL 3M 3NO 3PS 4TVN 4VN 4VSW 4RS + 3PN	2 + 3K 3M 3LN 30 3P 4RST 4VWX	2 + 3K 3M 3LNO 3PS 4T
YELLOWTAIL	WITCH FLOUNDER	HADDOCK
3LNO	2J + 3KL 3NO 3PS 4RS	4VW 4X
CAPELIN	POLLOCK	TURBOT
2 + 3K 3LNO 4RST	4VWX + 5	2 + 3KL
RN GRENADIER	SILVER HAKE	ARGENTINE
2 + 3	4VWX	4VWX
SQUID		
3 + 4		

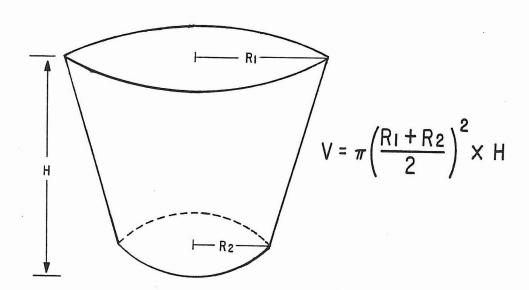
APPENDIX 2: Volumes of irregular shapes

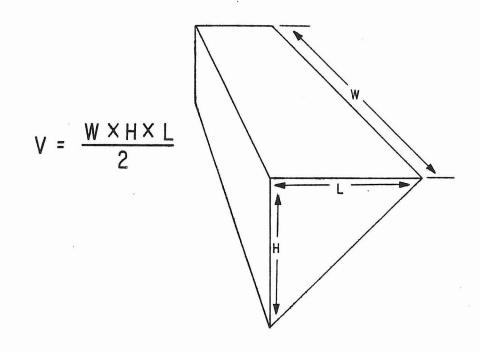
An important aspect of the observers job is the determination of catch weight and species composition. An accurate method for estimating amount caught in a particular set utilizes the conversion of measured volumes to weight. Simply stated, if the volume of a holding area or bin, and the filled weight and volume of a container (i.e. basket) is known, weight of fish in the bin can be estimated. To calculate weight in the bin, divide its volume by the volume of the container (basket) and multiply that value by the weight of fish in the container.

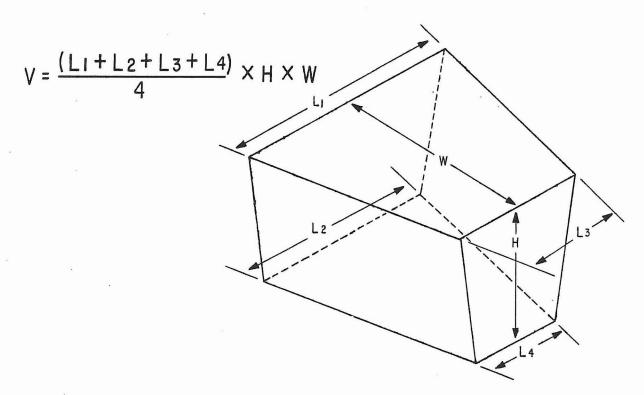
If the holding bin is rectangular or cubic, the volume is easily determined by multiplying its LxWxH. However, most bins and holding areas in commercial fishing vessels are irregular in shape. This will require the observer to "break up" the bin into components for which the volumes can be calculated. These volumes when added together give the total volume of the bin.

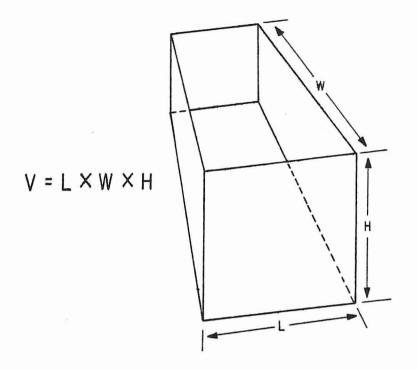
The following diagrams illustrate irregular volumetric shapes plus formulas for determining their respective volumes. Included is an example of a bin with an exploded view showing how the bin was divided into sections for which the volumes could be calculated.

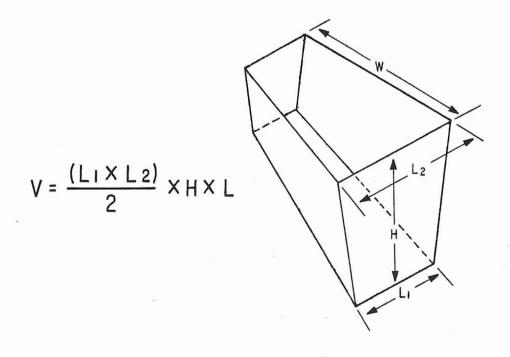


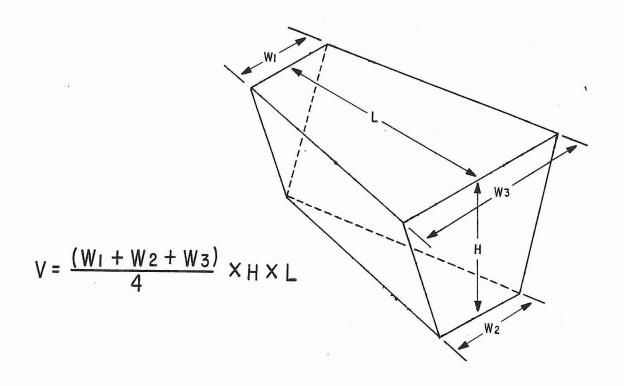


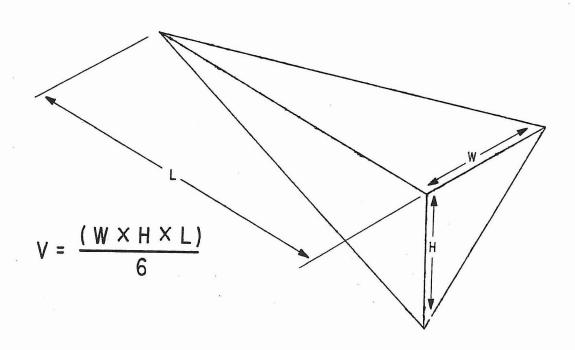


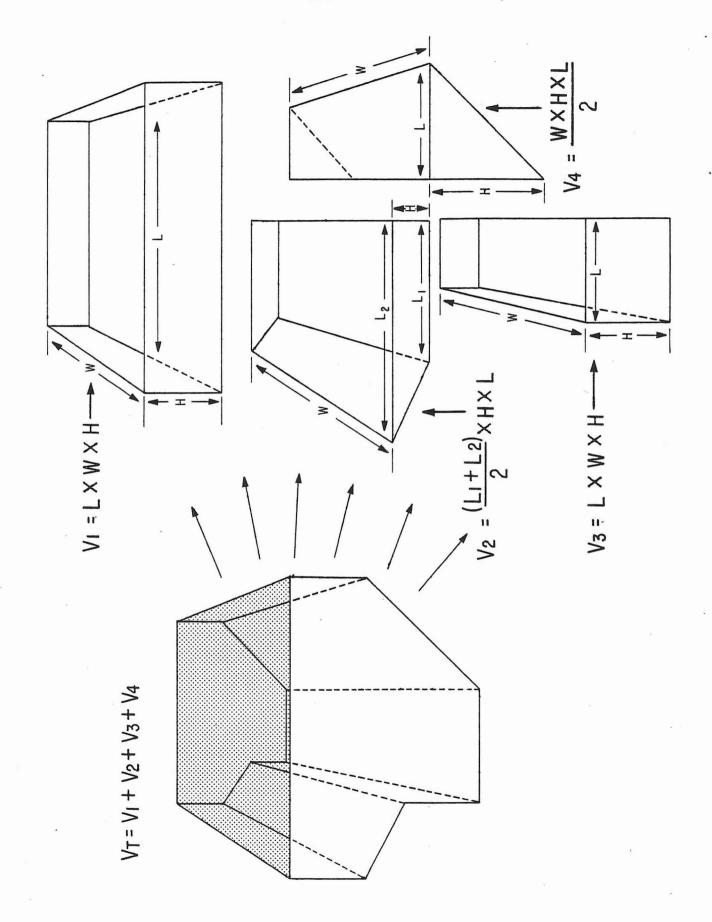












APPENDIX 3

OBSERVER TRIP REPORT

Observers Name:	
Trip #: Type of Trip:	establishmen of the same of th
SECTION 1:	
Assigned Vessel Captain's Name:	
Vessel Name: Flag State:	### COMPANY 4 CODE (AMP)
Side No. Home Port:	
License/CFV No: No. Crew (Regular):	-
Vessel Type: No. Crew (others):	

SECTION 2: Trip Report

Office Use Only:

Date	Activity	Location Vessel / Posi	tion Dep.	me Arr.	S.D.	L. D
	Briefing					
	Debriefing					
			Tota	al Days		
		P. d.		<u>.</u>		
riefed [Date			me:	
ebriefe	1 By:	Date		Ti	me:	
eport by ocal tir	riefing, debrie ne.	efing, travel, sta	andby, sailing	, transfe	r, landir	ng in
hereby board th	certify that t ne above mentio	chis report is a foned vessel.	true and accura	ate accou	nt of my	trip
		Da	ate	- Obs	erer Sign	ature
nis repo cc., hav	e been either	erified and all wo destroyed or subm	ritten document mitted to the [tation, n Departmen	otes, dia t of Fish	igrams ier!es
erified				Date:		
cepted:				Date:		

Livi	ng & Working Condi	tions		
(a)	Cabin/ Single	Shared	No. of people	NAME OF THE OWNER OWNER OF THE OWNER OWNE
(b)	Hygenic Facilitie	s (comment)		
	Good	Adequate	Fair	Poor
(c)	Sampling Area (lo	cation)		
	Good	Adequate	Fair	Poor
(d)				
		,		
	Good	Adequate	Fair	Poor
Gene	ral Comments			
		_		
	~	*	*	

SECTION 4 Inspections/Boardings (a) Date: Patrol Vessel: Inspectors Name: Reason for Inspection: Routine Requested If Requested Give Reason & Response Time: Results of Inspection: Comments: (b) Date: Patrol Vessel: Inspectors Name: Reason for Inspection: Routine _____ Requested _____ If Requested Give Reason & Response Time: Results of Inspection:

Comments:

SECTION 5 - Fishing Strategy

Α.	Describe Captain's initial fishing strategy. Does he receive direction from another source (i.e. company, Fleet Commander). What species are sought? Are there limits on quantities? (i.e. Trip limit)
-	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

SECTION 5	В.	Describe the following for each unique area fished during the trip:
		Fishing area map reference (i.e. Area 1, 2, etc.)
	1.	Area fished:
		Unit area(s)
		Approx. Coordinates
		Dates # Sets made
		General description (refer to common name for banks, canyons, etc.)
	2.	<pre>Catch composition:</pre>
		Directed species Catch rate
		(kg/hr or kg/hook)
		Major by-catch species and percentage of total catch for this area and efforts to alleviate problem.
ia ses	3.	Sampling summary:
		Species Length Range Model Length

SECT	ION 5								
B4.	Briefly species	comment only)	on	food,	feeding,	parasites,	maturities	etc.	(maj or
							8		
-							****	***************************************	

						The late of the second of the		-	
			-	-					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ь									

CE	CT	T /	IAC	5
SE	υı	T	ИL	Э

. .	Double was not
35.	Depth ranges
	Water temperatures
	Bottom features
	Diurnal movements of fish
	Other vessels in area - state number, dates and nationality. (Details to be inserted on Vessel Sighting Sheet.)
	× ,
	1
6.	Comment on the Captain's fishing strategy. How was this influenced by the factors listed in 5 B5?
	*
7.	Why did the vessel leave this area and where did it go?
	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *

FISHING GEAR

Relate any significant points of interest concerning the fishing gear	
used onboard. Pay particular attention to the following:	
-Type of gear, material and mesh size (if applicable)	
-Modifications made to gear during the trip	
(i.e. "windows" cut in forward part of codend)	
-Noticeable effect on catch due to modifications	
(i.e. size, by-catch, discards, etc.)	
-Description of gear attachments, strengthening ropes, topside chafer,	
etc. (A Diagram would be useful).	
-In the case of longlines or gillnets, you should comment on the amount	
of gear used (i.e. Number of lines and hooks or number of nets and	
length) and the frequency with which it was hauled.	
-Obstructions to trawl meshes.	

FISHING OPERATION

In this section, describe the procedure used on board the vessel when:

- i) shooting the trawl
- ii) towing
- iii) hauling back the trawl, and
- iv) emptying the trawl

Your presentation should be such that this chronological sequence of events can be understood by individuals not directly familiar with a trawlers fishing operation. Parameters such as speed, towing time, course, warp length/drag and tension and equipment like winches, blocks, vertical and horizontal pulley systems, otter boards, etc.—should be mentioned in this section. In addition, the usage of electronic fish-finding equipment such as sounders, net recorders and sonar should be described as it relates to the overall fishing operation.

12					
	B				
		ë	,		
					74-74-74-74-74-74-74-74-74-74-74-74-74-7

CATCH AND EFFORT INFORMATION

- A. Complete the attached catch and effort talley sheet(s). Use one line for each set entering your own round weight estimates of catch. At the end of each fishing day (24:00 GMT if on a foreign vessel or midnight if on a domestic vessel) total the days catch by quota area(s) using one line for each area.

 Note: See the list of quota areas included with the radio message format instructions.
- B. Use attached summary sheet(s) to enter your weekly (Monday to Sunday, inclusive) catch totals by quota area. At the end of a trip, add these weekly totals together, by quota area, to obtain the trip totals.

<u>Note:</u> On this sheet record only the directed catch and significant amounts of regulated species taken as bycatch.

C. i) Describe <u>in detail</u> how the captain arrives at the round weight estimates of catch entered in the fishing log (directed species, bycatch, and discards). Comment on the effort the captain devotes to obtaining accuracy in this procedure.

this	procedure.			B-1
				
			*	

iii) Significant differences between your estimates and those recorded in the fishing log should be described in detail, identifying the factors that could possibly contribute to these discrepancies.
iii) Significant differences between your estimates and those recorded in the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
iii) Significant differences between your estimates and those recorded in the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
iii) Significant differences between your estimates and those recorded in the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
iii) Significant differences between your estimates and those recorded in the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
iii) Significant differences between your estimates and those recorded in the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
the fishing log should be described in detail, identifying the factors that
could possibly contribute to these discrepancies.
iv) Comment on any significant differences in the captains' estimates of
catch per haul (directed species, bycatch and discards) between observed
and unobserved sets.
*
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

Processing and Production

A. Pre-Processing

In this section, a labelled flowchart or flowcharts and/or a detailed description of the handling of the catch from the moment the trawl is emptied is required. This should include any information needed for someone who has not been on your ship to understand:

- i) How and under what conditions fish is stored while awaiting processing
- ii) How fish is sorted by species and size in preparation for processing.

 Identify the criteria used by the crew to determine what fish are to be discarded (e.g. catch size, company policy, amount of bycatch, time awaiting processing, etc.).

Note: Do not describe in detail here each individual process.

Merely, note the process, such as "small cod go to machine filleting line, large cod go to hand processing section, bycatch of wolffish go to meal plant, etc.".

9B. Production Machinery Summary

Complete the following table, identifying each machine type in use onboard, including freezers and meal plant. The comments section should include:

- i) The <u>Theoretical</u> capacity of each machine to process fish (e.g. If available, according to manufacturer's handbook. State source).
- ii) The <u>actual</u> machine capacity determined by interview and/or observation (state source).
- iii) Reasons why machinery does not operate at theoretical levels.

Name/Model	Function	# Units	Age	Comments
	181			
				•

9C. Diagram of Factory Deck

In this section, sketch a layout of the factory deck including, but not limited to:

- -fish holding areas
- -processing machines
- -work areas where hand processing is performed
- -freezers

9D. Product Types and Process Descriptions

In this section, identify each product type being manufactured on board, giving a detailed account of all the processes involved, including packaging (describe package I.D.) and freezing. Make sure that a detailed diagram of each final product is included and labeled, showing where cuts were made, how much trimming occurred, the amount of bone removed, etc. (Refer to the conversion factor memo for a set of product descriptions and diagrams.) Accompanying these product diagrams estimate what round weight percentage of each species was processed into each product form (e.g. 85% of round cod was processed into skinless, boneless, trimmed fillets - remaining 15% was headed and gutted, etc.).

Include additional diagrams and flowcharts where necessary.

Note: In the case of salt fish production, be sure to determine the amount of salt used per metric ton of split fish.

9E. <u>System Capacity- Limiting Factors</u>

In this section should be included information, derived from interview
and/or obervation, pertaining to limiting factors or "Bottlenecks" in the
production process (e.g. a restricted number of crew members available for a
labor-intensive processing step such as trimming or packing fillets).
×
v

9F.	Oua1	itv	of	Product	(s)
	4		• •		,

Use this section to describe any factors that might adversely affect
the quality of the product(s) produced on board (e.g. delay in processing,
storage conditions while awaiting processing, etc.).
•

9G. Production Operation Strategy

Describe any production strategy, evident from observation or determined by interview, which might control or direct the processing operation. In doing so, it could be of use to seek answers to the following questions:

- -What markets are the products aimed at?
- -Would the company management prefer the vessels to take large catches and do minimal processing or to take smaller catches and do more labour-intensive processing?
- -With respect to the previous question, what would the optimum catch rate be?
- -What specific production methods were used to optimize profits?
- -Were production methods streamlined or changed for any reason during the course of the trip?
- -How do the relative amounts of each product produced reflect the influence of the factors listed in the questions posed above?

*			
		1	

9H. Production Figures

On the basis of the ships production log and/or interview determine how much of each product form, including meal, was laid down during the trip. Enter these production totals in the table below, specifying their source. If these figures were obtained from the log use the comments section to explain how they were derived and kept before entry into the log.

Species	Product Description and code	Weight (kg)	Source	Comments
•				

9I. <u>Conversion Factor Data - Ship's Factors</u>

By species and process, list in the table below all the conversion factors you can obtain that are used on board. Use the comments section to state how these are arrived at (e.g. captain decides or owner decides).

1	,		
Species	Process	C. F.	Comments
			·
			-

9J. Conversion Factor Data -	90.	Conversion	ractor	Data	-	Yours
------------------------------	-----	------------	--------	------	---	-------

	You will ha	ave fill	ed out	your co	nversion	factor	length	frequency	sheets
and	conversion	factor	summary	sheets	before	completi	ng this	section.	

How would you account for variance, if any, within conversion factors obtained from samples, of a given species and size range, that have undergone identical processing. Provide this information separately by species and process.

SECTION 10:

<u>Other</u>

Refer to briefing instructions:

SECTION 11:

Discarding of Regulated Species (Domestic Vessels Only)

If there was any discarding of regulated species on board this vessel,
describe in detail the circumstances involved. In doing so, identify the
criteria used by the crew to determine what fish are to be discarded (e.g.
catch size, company policy, amount of bycatch, time awaiting processing, etc.).
,

SECTION	12:	Viol	ations

Check	() anv	applicable	violations	listed	below	and	fully	document.
OHICOK		, and	applicable	VIOIUCIONS	113664	DCIOW	unu	iuiiy	document.

Logb	ook s		
2.	Fishing log Production log Trans-shipment log		
Inci	dental catches		
5. 6.	Exceeded by-catch Exceeded by-catch - small mesh gear Exceeded by-catch - haddock 4VW Exceeded by-catch - cod/haddock 4X		
Gear		4	
10. 11. 12.	Small mesh Liner Chafer Gear not stowed - unlicenced area Avoidance of set gear Unlicenced gear		
Close	ed area(s)		
16.	Outside S. hake box Area B & C Whitehead Hole Fishing activity within 12 mile limit Unlicenced area/period		
<u>Obser</u>	rvers		
	Safety of observer No reasonable assistance to observer Not allowing removal of samples/records		
0the	<u>^s</u>		
22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29.	Discarding/dumping Licence not onboard Directing for unlicenced species Vassels unlicenced (trans-shipping) Direct for species - closed quota Retention of prohibited species (foreign) Retention of prohibited species for the purpose of landing Strengthening ropes Observer harrassment		

SECTION 12B:

Irregularities and Suspected Breaches of regulations

Describe in <u>detail</u> any irregularities or suspected breaches of Canadian Fisheries Legislation observed during the trip. Your description must include all pertinent details, such as dates, times, locations, specific amounts of catch involved, etc. Techniques followed to substantiate your information should also be included. Refer to the appropriate section above if necessary.

Note: In the event of possible court action all details pertaining to
fishing operations, specifically those relating to irregularities, should be
documented in your diary.
·
*

Recommendations

	If	the	re wa	s a	prot	olem	sit	tuat	ion	onbo	ard	th	is	ves	sel,	use	e th	is	sect	cior	to
outl	ine	any	reco	mmer	ndati	ions	you	ı mi	ght	have	th	at	wou	1d	enab	ale	obs	erv	ers	to	avoid
its	reo	curi	rence	on	subs	sequ	ent	tri	ps.												
												-									
		-											and the same			g d kalley becompression of					en e
					-45-D140-5															agracing sering	
																				Total part Andrews	
									c												
		4																			
3																					
									(4)												
														77							
			-21																		
											7 5 V 1 + 1										

General Comments

	. *					
			•	*		
		ay.				
		+				
						140
	~					
		Velocity and the second			- 4-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-	
	NAME OF THE OWNER OF THE OWNER, WHEN					
	9				ng pangangan ang mangangan	
				-		
				P		

APPENDIX 4: TABLE 1. SET AND CATCH SHEET SPECIFICATIONS.

Field	Columns	Codes and Notes
Year	1-2(2)	1987 = 87
Country	3-4(2)	Determine flag state of the vessel and the appropriate code. Bulgaria = 1 Canada (M&Q) = 2 Canada (Nfld.) = 3 Cuba = 4 Denmark (Faroe) = 5 Denmark (Greenland) = 6 Denmark (Mainland) = 7 France (Metro) = 8 France (St. P&M) = 9 FRG = 10 GDR = 11 Iceland = 12 Italy = 13 Japan = 14 Norway = 15 Poland = 16 Portugal = 17 Romania = 18 Spain = 19 USSR = 20 UK = 21 USA = 22 Israel = 23 Ireland = 24
Side Number	5-14(10)	Code in actual side number of vessel. Note: (1) Side number is right
		justified. (2) Distinguish between letters and numbers in the side number by observing the following guide: Letter 0=Ø Letter I=I Letter Z=Z Zero =0 Letter L=L Number 2=2 Number 1=1 Example: FØI742
Vessel Horse Power	15-18(4)	Code in actual vessel horse power.

Table 1. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes	
Trip Number	19-22(4)	Code actual trip number assign	ed for
Set Number	23-25(3)	Start at one (1) each trip and sets consecutively whether set observed or logged.	
Gear Size and Type	26-29(4)	26-27 Gear size is based on gr of vessel and is coded as foll	
		Tonnage	Code 01 02 03 04 05 06 07
		Gear Type Otter trawl (stern) Otter trawl (side) Danish seine Cod trap Gillnet (fixed) Longline (line trawl) LL Handline (jigger) Scottish (seine) Purse seine Miscellaneous Unspecified Rake and tong Bar seine Gillnet (drift) Midwater trawl Shrimp trawl (unspecified) Pair trawl Long line and gillnet Off bottom chain Automatic jigger	Code 01 02 03 04 05 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 20 21 22

Table 1. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
		Scallop dredge 23 Off Bottom Box Trawl (Japan) 24 Skjervoy (unspecified) 25 Angmagsalik 3200 72/84 26 Skjervoy 4200 74/74 27 Skjervoy 3200 72/72 28 Skjervoy 3600 59/58 29 Sputnik 1200 Danish 30 Sputnik 1400 Danish 31 Sputnik 1600 Danish 32 Sputnik 1800 Danish 33 Sputnik 1200 Norwegian 35 Sputnik 1200 Norwegian 35 Sputnik 1400 Norwegian 36 Sputnik 1400 Norwegian 37 Sputnik 1600 Norwegian 38 Sputnik 1600 Norwegian 37 Sputnik 1800 Norwegian 38 Sputnik 1000 Norwegian 39 Sputnik 1000 Norwegian 30 Sputnik 1000 No
		Fjordtotle 41/48 57 Bastard Trawl 45/35 58 Angmagsalik 3200 75/84 59 Skjervoy 78/78 60 Svaldard Trol 72/70 61
Codend Mesh Size	30-32(3)	Code in actual mesh size of codend in mm.
Body Mesh Size	33-35(3)	Code in actual mesh size of body in mm if gear is an otter trawl.

Table 1. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
		If gear is gillnet, code in actual mesh size of gillnets in mm.
Roller Size	36-38(3)	Code in actual diameter of rollers in cm.
Chaffing Gear	39(1)	Chaffing gear types will be coded as follows (topside chafer):
		Type Code No Topside Chafer 0 Polish 1 ICNAF 2 Modified ICNAF 3 Multiflap 4 Other 5
Number of Gillnets Hauled	40-42(3)	Code in actual number of gillnets hauled on that day.
Number of Hooks	(43-46)4	Determine number of hooks hauled for that set, then divide this number by ten (10), i.e. 29,000 hooks hauled is recorded as 29,000 ÷ 10 = 2900.
		2 9 0 0
Net Damage	47(1)	Code as follows:
		No damage 1 Damage: no fish loss 2 Damage: fish loss 3
In/Out 200 Miles	48(1)	In=1 Out=2
Day	49-50(2)	Day (actual calendar day on which set commenced) 1-31

Table 1. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes	
Month	51-52(2)	Jan = 1 Feb = 2 Mar = 3 Apr = 4 May = 5 June = 6 July = 7 Aug = 8 Sept = 9 Oct = 10 Nov = 11 Dec = 12	
NAFO Division	53-54(2)	Code as follows:	
		Ungava Bay Baffin Island-Subarea Zero = 9 Division 1A = 11 Division 1B = 12 Division 1C = 13 Division 1E = 15 Division 1F = 16 Division 2G = 21 Division 2H = 22 Division 3K = 31 Division 3K = 31 Division 3M = 33 Division 3M = 33 Division 3M = 33 Division 3M = 34 Division 3M = 35 Subdivision 3Pn = 36 Subdivision 3Ps = 37 Division 4R = 41 Division 4S = 42 Division 4T = 43 Subdivision 4Vn = 44 Subdivision 4Vs = 45 Division 4W = 46 Division 4X = 47	
Unit Area	55-57(3)	Code in actual unit area, e.g. 301, 211, etc.	

Table 1. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Vessel Tow Speed	58-59(2)	Record the average vessel tow speed in knots to the nearest 10th of a knot. The space to the right is a decimal place.
		Observe the following examples:
		Tow speed - Coded as 4.2 knots - $\frac{42}{30}$
Start Latitude	60-63(4)	Code in position in degrees and minutes.
	N	Note: Start of set is when gear effectively starts fishing.
Start Longitude	64-67(4)	Code in position in degrees and minutes.
		Note: Start of set is when gear, effectively starts fishing.
Average Depth	68-71(4)	Direct code to the nearest meter, the average depth of the tow.
Start Time GMT	72-75(4)	Code in actual start time in GMT using the 24 hr scale.
Duration	76-79(4)	Actual duration of tow from start to finish.
		Note: Last place to the right is a decimal place and indicates 10th of an hour. For example, a duration of 3 hr and 45 min is 3.75 hr rounded off to the nearest tenth is 3.8 and is coded 38 A duration of 3 hr is 3.0 which is coded as 30
Data Source	80(1)	Observed = 1 Logged = 2

Table 1. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Directed Species	81-84(4)	Code in species sought for this set
+	4	Note: See species code list for codes.
Number of Species	85-86(2)	Direct code number of species caught in this set.
Quota (Country)	87-88(2)	Determine which countries' quota is to be fished and fill in the appropriate country code corresponding to quota origin.
	~	Refer to the country codes listed under the category "Country" columns 3-4.
Trip Type	89-90(2)	Select the appropriate trip type from the list below and enter the correct code. Domestic vessel-Domestic quota 1 Foreign vessel-Foreign quota 2 Resource short plant program 3 Charter 4 Over the side sales 5 Inshore/Midshore 6 Research 7
w. *		8 9 10
Average Length of Gillnets	91-93(3)	Direct code average length of gillnet to nearest meter.
Number of Pots	94-97(4)	Direct code number of pots hauled.
Record Type Indicator	100(1)	Set record - 1 Catch record - 2
		Note: Keypunch only.
Species Code	101-104(4)	See species code list.
Kept Weight	105-109(5)	Direct code round weight to the nearest kg.
Discard Weight	110-113(4)	Direct code round weight to nearest kg.

Table 1. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
		Note: Discarded fish is whole fish thrown over board.
Directed or Not	114(1)	Yes = 1 No = blank
Processing Code 1	115-117(3)	Use a Conversion Factor Processing Code (see Appendix 4, Table 7 for a complete list of process codes) to indicate the major end product obtained from this species (i.e. process which was carried out on the largest portion of the species total kept weight).
Percent (%) 1	118-120(3)	Estimate the percentage of the total kept weight (whole fish), which was processed by means of Proc. Code 1 (Processing Method).
Processing Code 2	121-123(3)	Use a Conversion Factor Processing Code to indicate the 2nd major end product obtained from this species (i.e. process which was carried out on the 2nd largest portion (or remainder) of the species total kept weight) - if applicable.
Percent (%) 2	124-126(3)	Estimate the percentage of the total kept weight which was processed by means of Proc. Code 2 - if applicable.
Processing Code 3	127-129(3)	Use a Conversion Factor Processing Code to indicate the 3rd major end product obtained from this species (i.e. process which was carried out on the 3rd largest portion (or remainder) of the species total kept weight) - if applicable.
Percent (%) 3	130-132(3)	Estimate the percentage of the total kept weight which was processed by means of Proc. Code 3 - if applicable.

Table 1. (Cont'd.)

Set and one available codes and percentage processes	rocessing' section of the atch sheet spaces are for up to 3 Processing corresponding les. If any more than 3 are carried out on a cies, include them in the section.

APPENDIX 4: TABLE 2. LENGTH FREQUENCY SPECIFICATIONS.

Field	Columns	Codes and Notes
Card Number	1(1)	Keypunch operator (observer leave blank).
Set Number	2-5(4)	Set number is the number of the set from which the sample was taken.
Country (Quota)	6-7(2)	This category refers to the country whose quota is being fished.
		Bulgaria = 1 Canada (M&Q) = 2 Canada (Nfld.) = 3 Cuba = 4 Denmark (Faroes) = 5 Denmark (Mainland) = 7 France (Metro) = 8 France (St. P&M) = 9 FRG =10 GDR =11 Iceland =12 Italy =13 Japan =14 Norway =15 Poland =16 Portugal =17 Romania =18 Spain =19 USSR =20 UK =21 USA =22 Israel =23 Ireland =24
Species	8-11(4)	Code in species being sampled.
		Note: See species code list for codes.

Note: Header portion of large pelagic frequency is completed using the same specifications as the Groundfish length frequency above.

Table 2. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes	
Sex	12(1)	1 = Male/5 = Female Blank = No Sex	
•		Note: If the species is sexed (male + female) code in $\frac{1}{5}$	
		If species is unsexed, leave blank.	r
Trip Number	13-15(3)	Fill in assigned trip number.	
Vessel Side Number	16-23(8)	Direct code the actual vessel side number (right justify).	
Tonnage Class	24(1)	Gross Tonnage Co 0-24.9 25-49.9 50-149.9 150-499.9 500-999.9 1000-1999.9 2000+	ode 1 2 3 4 5 6 7
Gear Type	25-26(2)	Code as follows: Otter trawl (stern) Otter trawl (side) Danish seine Cod trap Gillnet (fixed) Longline (line trawl) Handline (jigger) Scottish (seine) Purse seine Miscellaneous Unspecified Rake and tong Bar seine Gillnet (drift) Midwater trawl Shrimp trawl (unspecified)	1 2 3 4 5 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17

Table 2. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes	
		Salmon net	19
		Long line and gillnet	20
		Off bottom chain	21
		Automatic jigger	22
		Scallop dredge	23
		Off Bottom Box Trawl (Japan)	24
		Skjervoy (unspecified)	25
		Angmagsalik 3200 72/84	26
		Skj ervoy 4200 74/74	27
		Skj ervoy 3200 72/72	28 29
		Skjervoy 3600 59/58 Sputnik 1200 Danish	30
		Sputnik 1400 Danish	31
		Sputnik 1600 Danish	32
		Sputnik 1800 Danish	33
		Sputnik 2000 Danish	34
		Sputnik 1200 Norwegian	35
		Sputnik 1400 Norwegian	36
		Sputnik 1600 Norwegian	37
		Sputnik 1800 Norwegian	38
		Sputnik 2000 Norwegian	39
		Sputnik (unspecified)	40
		Kalut (Danish)	41
		Kalut (Norwegian)	42
		Iver Christensen (Shrimp)	43
		Kalut (unspecified)	44
		Columbia (unspecified)	45
		Milioner 40/46 Skjervoy 1660 51/52	46 47
		Bastard Kalut Mod 45/51	48
		Norwegian Skjervoy 56/55	49
		Bastard 3600 74/80	50
		Skj ervoy 4068 82/80	51
		Trio 4500 111/80	52
		Skjervoy 2664 49/47	53
		Rejetrol 2000 57/54	54
		Skjervoy 76/76	55
		Skjervoy 3400 72/69	56
		Fjordtotle 41/48	57
		Bastard Trawl 45/35	58
		Angmagsalik 3200 75/84	59
		Skjervoy 78/78	60
		Svaldard Trol 72/70	61
h Size	27-29(3)	Actual mesh size of codend in	
1 3120	21-25(5)	millimatous	

millimeters.

Table 2. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes	
		Note: If gillnet, actual mesh s gillnet in millimeters.	size of
NAFO Division	30-32(3)	Actual division fished.	
		2J = 2J 3Ps = 3Ps 4Vs = 4Vs etc.	
		Note: This is the only field the justified.	nat is left
		Example: 2J is coded.	
* 2		_2 J	
		Ungava Bay Baffin Island Subarea O 1A	UB 0 1A
		1B 1C 1D 1E	1B 1C 1D 1E
		1F 2G 2H 2J	1F 2G 2H 2J
		3K 3L 3M 3N	3K 3L 3M 3N
		3Ø 3Pn 3Ps 4R	3Ø 3Pn 3Ps 4R
		4S 4T 4Vn	4S 4T 4Vn
		4Vs 4W 4X	4Vs 4W 4X

Table 2. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Unit Area	33-34(2)	<pre>Insert last two digits of area codes, e.g. 302 = 02, 330 = 30, 410 = 10, etc.</pre>
Latitude	35-38(4)	Starting latitude to mearest minute.
Longitude	39-42(4)	Starting longitude to nearest minute.
Time	43-46(4)	Starting time (GMT) of tow.
Use	47(1)	Specify whether the fish taken for measurement were:
		<pre>L = Landings, (What is put down after discarding.) C = Catch (what is actually in the net, no discarding. D = Discards.</pre>
Year	48-49(2)	1987 = 87
Month	50-51(2)	Jan = 1 Feb = 2 Mar = 3 Apr = 4 May = 5 June = 6 July = 7 Aug = 8 Sept = 9 Oct = 10 Nov = 11 Dec = 12
Day	52-53(2)	Actual day fished (that day on which the set commenced).
Quarter	54(1)	Jan-Mar = 1 Apr-June = 2 July-Sept. = 3 Oct-Dec = 4

Table 2. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Port (Country)	55-57(3)	This category refers to the flag state of the vessel. Use the country codes listed in category (Country (Quota)) columns 6-7.
Depth	58-61(4)	Fill in actual average depth to the nearest metre.
Species Total Weight	62-67(6)	Species total weight will depend on use (Col. 47).
		If use is L, then species total weight should be the kept weight only of that species.
		If use is C, then species total weight should be kept weight + discard weight of that species (i.e. total species catch weight).
	×	If use is D, then species total weight should be the discard weight only of that species.
Sample weight	68-71(4)	Actual weight of the fish used for the frequency to the nearest kilogram.
No. of Otoliths	72-74(3)	Actual number of otolith - pairs collected from this frequency. Keep males and females separate.
Length Group	75(1)	Length groupings.
¥		<pre>1 = 1 cm (e.g. redfish) 2 = 2 cm (e.g. flatfish) 3 = 3 cm (e.g. cod) See Table 2 (Summary of Sampling Techniques) for a complete list of length groupings.</pre>

Table 2. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
	76-80	Not used.
*	81-320	Note: 80-3 position field for lengths or groups of lengths from 1-80.

APPENDIX 4: TABLE 3. SHRIMP FREQUENCY SPECIFICATIONS.

Field	Columns	Codes and Notes
Card No.	1(1)	Leave blank.
Frequency No.	2-5(4)	Leave blank.
Species	6-9(4)	Code actual species sampled.
×		Pandalus Pandalusborealis montagui8111 8112
		Note: If requested to sample any other species use standard species codes.
Vessel	10-11(2)	Vessel code is based on tonnage and is coded as follows:
		Unknown 0 0-24.9 1 25-49.9 2 50-149.9 3 150-499.9 4 500-999.9 5 1000-1999.9 6 2000+ 7
Country	12-13(2)	Code as follows:
		Canada M&Q 2 Canada Nfld. 3 Denmark Faroes 5 Denmark Greenland 6 Denmark Mainland 7 Norway 15 France (Mainland) 8
Trip No.	14-16(3)	Write in actual trip number assigned.
Set No.	17-19(3)	Write in actual set number from which sample was taken.

Table 3. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Year	20-21(2)	1987 = 87
Month	22-23(2)	Jan
		Dec = 12
Day	24-25(2)	Actual calendar day on which set started.
Time NST	26-29(4)	Actual midpoint of tow must be written in N.S.T. (Newfoundland Standard Time).
*		Note: Take the midpoint of the set (start time + ½ of the duration) and then subtract 3.5 hr from GMT to arrive at the midpoint in N.S.T.
Latitude	30-34(5)	Start latitude of set.
		Note: Last place is a decimal place. Example: code Lat $56^{\circ}20'00"N$ as 56200 . Lat $56^{\circ}30'30"N$ as 56305 . (i.e. $\frac{30}{60} = 0.5$)
Longitude	35-39(5)	Start longitude of set.
		See note for latitude.

Table 3. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Duration	40-42(3)	Duration of set must be in minutes.
		Example: duration 3 hr, 30 minutes is written 210.
Bottom Type	43-44(2)	Leave blank.
Depth	45-48(4)	Average depth of set to the nearest metre.
Temperature	49-51(3)	Leave blank.
Stock Area	52-54(3)	Code as follows:
		NAFO 0 + 1 10 NAFO 1A 11 NAFO 1B 12 NAFO 1C 13 NAFO 1D 14 NAFO 1E 15 NAFO 1F 16 NAFO 0A 20 NAFO 0B 30 Ungava Bay S. of 61° 40 Hudson Strait N. of 61° 41 NAFO 2G 50 Hopedale Channel 2H 60 Cartwright Channel 2J 70 Hawke Channel 2J 80 Funk Island Deep 90 Trinity Bay 100 Conception Bay 110 St. Mary's Bay 120 Placentic Pay 120
		Placentia Bay 130 Fortune Bay 140 Ramea East (Hermitage Bay) 150 Ramea West (Burgeo Bank) 160 Banquereau 170 Southern Gulf 180 West of Anticosti Island 190 Mingan Channel 200

Table 3. (Cont'd.)

Field	Co1umns .	Codes and Notes
Stock Area (cont'd.)	52-54(3)	Code as follows:
		Esquiman Channel 210 (South of 50°)
		Esquiman Channel 220 (North of 50°)
Unit Area	55-57(3)	Code in actual NAFO unit area 210, 206, 330, etc.
Stratum	58-60(3)	Leave blank.
Gear	61-62(2)	Code as follows:
		#36 shrimp 2 Iver Christensen (shrimp) 4 Kalut unspecified 13 Sputnik unspecified 15 Sputnik 1200 17 Sputnik 1400 18 Sputnik 1600 19 Sputnik 1800 20 Sputnik 2000 21 Columbia 2350 22 Esbjerg 1800 23 Esbjerg 2200 24
Catch	63-67(5)	Actual catch to the nearest kilogram. This will depend on type of sample. If the sample is a commercial sample (catch), then the total species weight should be written in (Kept + discards).
		If the sample is a discard sample, then the discard weight only of the species should be written in.

Table 3. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Ratio	68-72(5)	Ratio is obtained by dividing the total catch by the weight of the sample.
		Example: Total catch Sample weight
		$= \frac{1000 \text{ kg}}{3.6 \text{ kg}}$
		= 277.78
		Code this ratio as 2778.
Sample Type	73(1)	Research (catch) 1 Commercial (catch) 2 Discard (from commercial catch) 4
Condition	74(1)	If the frequency contains ovigerous and non-ovigerous animals, code $\frac{1}{2}$.
		If the frequency contains only non-ovigerous animals, code as 1.
<i>-</i>	,	If the frequency contains only ovigerous animals, code as 2.
Other Information		
Collector		Observer's name.
Sample Weight		Total weight of shrimp measured in sample to the nearest $^1/_{10}$ of a kilogram.
		Example: Sample weight = 3.6 kg (specify kg).
, *		Note: Weigh carefully and subtract weight of bucket, pour off any excess water.

Table 3. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
SST (Soft Shell T	「ally)	Is a tally of all the shrimp not able to be measured due to a soft shell.
		Note: SST shrimp should not be tallied in the frequency nor should they be included in the sample weight. Care should be taken not to call broken or damaged shrimp soft shelled.

APPENDIX 4: TABLE 4. GRENADIER FREQUNECY SPECIFICATIONS.

Field	Columns	Codes and Notes
Vesse1	1-2(2)	All observer trips are coded 99
		Note: Write in name of vessel in the left hand side of the box.
Cruise	3-5(3)	Fill in trip number assigned.
Stratum	6-8(3)	Leave blank.
Set	9-11(3)	Actual set number from which sample was taken.
Day	12-13(2)	Actual calender day on which set started.
Month	14-15(2)	Jan = 1 Feb = 2 Mar = 3 Apr = 4 May = 5 June = 6 July = 7 Aug = 8 Sept = 9 Oct = 10 Nov = 11 Dec = 12
Year	16-17(2)	1987 = 87
Division	18-19(2)	Code actual division fished: 2J = 2J 3K = 3K 3Pn = 3Pn etc.
Туре	20(1)	Observer leave blank.

Table 4. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Species	21-24(4)	Code as follows:
		Roundnose = 481 Roughhead = 474
No. Measurements	25-28(4)	Observer leave blank.
Ratio	29-30(2)	Observer leave blank.
•		Note: Instead of filling in ratio column 29-30, fill in blank space below and to the right of column 29-30 with the sample weight/amount caught (species weight).
		See Fig. 19.
Sex	31(1)	Observer leave blank.
Gear	32(1)	Indicate type of gear.
		Otter trawl = OT Midwater trawl = MT
Time	33(1)	Fill in start time of set.
End Time	34(1)	Write in end time of set.
Grouping	35(1)	Always code as 5.
Collector's Name		Observer's name.

APPENDIX 4: TABLE 5. AGE AND GROWTH SPECIFICATIONS.

Field	Columns	Codes and Notes
Card	1(1)	Leave blank.
Species	2-4(3)	Code actual species. Note: See species code list for codes.
Vessel	5-6(2)	Indicates type of frequency. Code Catch Landings Discards Code -C -C -L
Trip Number	7-9(3)	Actual trip number assigned.
Set	10-12(3)	Actual set number on frequency.
Year	13-14(2)	1987 = 87
Month	15-16(2)	Jan
Day	17-18(2)	Actual Day

Table 5. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes	
Country and Gear	19-20(2)	Code country as follows:	
		Bulgaria Canada (M&Q) Canada (Nfld.) Cuba Denmark (Faroes) Denmark (Greenland) Denmark (Mainland) France (Metro) France (St. P&M) FRG GDR Iceland Italy Japan Norway Poland Portugal Romania Spain USSR UK USA Israel Ireland	= 1 = 2 = 3 = 4 = 5 = 6 = 7 = 8 = 10 = 11 = 12 = 13 = 14 = 15 = 16 = 17 = 18 = 19 = 20 = 21 = 22 = 23 = 24
8	21-22(2)	Code gear as follows:	
		Otter trawl (stern) Otter trawl (side) Danish seine Cod trap Gillnet (fixed) Longline (line trawl) LL Handline (jigger) Scottish (seine) Purse seine Miscellaneous Unspecified Rake and tong Bar and seine Gillnet (drift) Midwater trawl Shrimp trawl (unspecified) Pair trawl	1 2 3 4 5 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18

Table 5. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes	
		Longline and gillnet	20
		Off bottom chain	21
		Automatic jigger	22
		Scallop dredge	23
		Off Bottom Box Trawl (Japan)	24
		Skjervoy (unspecified)	25
		Angmagsalik 3200 72/84	26
		Skj ervoy 4200 74/74	27
		Skj ervoy 3200 72/72	28
		Skj ervoy 3600 59/58	29
		Sputnik 1200 Danish	30
		Sputnik 1400 Danish	31
		Sputnik 1600 Danish	32
		Sputnik 1800 Danish	33
		Sputnik 2000 Danish	34
		Sputnik 1200 Norwegian	35
		Sputnik 1400 Norwegian	36
		Sputnik 1600 Norwegian	37
		Sputnik 1800 Norwegian	38
		Sputnik 2000 Norwegian	39
		Sputnik (unspecified)	40
		Kalut (Danish)	41
		Kalut (Danish) Kalut (Norwegian)	42
*		Iver Christensen (Shrimp)	43
		Kalut (unspecified)	44
		Columbia (unspecified)	45
Ä.		Milioner 40/46	46
9		Skj ervoy 1660 51/52	47
		Bastard Kalut Mod 45/51	48
		Norwegian Skjervoy 56/55	49
		Bastard 3600 74/80	50
		Skj ervoy 4068 82/80	51
		Trio 4500 111/80	52
		Skj ervoy 2664 49/47	53
		Rej etrol 2000 57/54	54
		Skj ervoy 76/76	55
		Skj ervoy 3400 72/69	56
		Fjordtotle 41/48	57
		Bastard Trawl 45/35	58
		Angmagsalik 3200 75/84	59
		Skj ervoy 78/78	60
		Svaldard Trol 72/70	61

Table 5. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Division	23-24(2)	Code as follows:
		Ungava Bay Baffin Island-Subarea Zero
Unit Area	25-27(3)	Code in actual unit area.
Depth (fished)	28-31(4)	Actual depth fished in metres to nearest metre.
Depth (bottom)	32-35(4)	Actual bottom depth in metres. Use when depth fished is not bottom depth, such a with a midwater trawl.
Temperature	36-38(3)	Leave blank.

Table 5. (Cont'd.)

			14.6 (E. 16.16)
Field	Columns	Codes and Notes	
Sample Type	39(1)	Observers always code.	
		Stratified = 7.	
Specimen Number	40-44(5)	Consecutive numbers 1-9999.	
Length	45-47(3)	Actual length in centimeters.	
Sex	48(1)	Male Female Unknown	= 1 = 5 = blank
All other categories	are to be left	blank by observers.	

APPENDIX 4: TABLE 6. CONVERSION FACTOR DATA SUMMARY SPECIFICATIONS.

Field	Columns	Codes and Notes	
Trip No.	(1-3)3	Fill in assigned trip numbe	r.
Side No.	(4-13)10	This field is coded using the number of the vessel.	ne actual side
Species code	(14-17)4	Code in species used in expe species code list for codes	
		Note: When performing expense more than one species a separate sheet for species.	of fish use
Country	(18-19)2	Code country of vessel as fo	ollows:
		Bulgaria Canada (M&Q) Canada (Nfld.) Cuba Denmark (Faroes) Denmark (Greenland) Denmark (Mainland) France (Metro) France (St. P&M)	= 1 = 2 = 3 = 4 = 5 = 6 = 7 = 8 = 9
		FRG (West Germany) GDR (East Germany) Iceland Italy	=10 =11 =12 =13
	,	Japan Norway Poland Portugal Romania	=14 =15 =16 =17 =18
		Spain USSR UK USA Israel Ireland	=19 =20 =21 =22 =23 =24

Table 6. (Cont'd.)

Field	Columns	Codes and Notes
Sample No.	3	Number experiments consecutively starting at one for each trip.
		Note: You may be required to perform more than one experiment on the same fish. If so, each result is assigned a separate experiment number.
Set No.	3	Code in actual set # from which the fish for the experiment were taken.
		Note: This information can be taken from the set and catch sheet.
Date	6	Code actual year, month, and day for the set from which the fish were taken for the experiment.
		(Y) Year 1987 = 87.
		(M) Month Jan = 1 Feb = 2 etc. Dec = 12
		(D) Day Actual day fished 1-31
Process Method	3	See Appendix 4, Table 7. Use the appropriate code from this list which best describes the process used.

Table 6. (Cont'd.)

Field	Columns		Codes and Notes
Whole Weight	3		ual weight of fish used for experiment the nearest kilogram (whole weight).
		Not	e: Take great care in weighing and be sure to subtract your basket weight.
Product Weight	3	fro	ual weight of fish product obtained m original sample after processing has n completed.
Conversion Factor	5	fac rou	conversion factor represents the tor used to convert product weight to nd weight. It is obtained by dividing whole weight by the product weight.
		Exa	mple: Whole weight Product weight
	,		$= \frac{172}{106} \text{ kg}$
		a .	= 1.62 (Conversion factor)
		Not	e: All conversion factors must be rounded off to two decimal places.
		Exa	mple 1: 1.62 is coded 1.62
		Exa	mple 2: 3.7 is coded 3.70
		Exa	mple 3: 2 is coded 2.00.
No. of Fish	3		e the actual number of fish used in experiment.
		Not	e: Fish used in each experiment have been measured on a length frequency which will give # of fish.

Table 6. (Cont'd.)

Field	Columns		Codes and Notes
Mean Length		3	Determine the average length of all fish used in the experiment and record this length to the nearest cm.
			Note: To determine mean length take the midpoint of each stratum or length group and multiply it by the number of fish in that stratum. Do the same for all strata. Take the totals for all strata and add them together. This will give you a total length for all the fish. Divide that total by the number of fish in the sample. The number you obtain will be the average or mean length of the fish used in the experiment.
			See mean length calculation on length frequency Fig. 33.
Machine Type		4	Machines used in processing usually give the brand name and a numeric designation. For the purposes of coding this form, place the first letter of the brand name and the numeric designation in the space provided.
			Examples: Baader 440 is coded as B440
			Circular Saw (of any brand) is coded as C100
			Over a period of time a formal code list will be established.

Table 6. (Cont'd.)

Field	No. of digits	Code	Description and Notes
Problem Type	2	2	Minor adjustments to processing equipment by the crew in order to enhance product yield (machines more finely tuned than normal).
		3	Major adjustments to processing equipment by the crew in order to enhance product yield.
		4	Hand trimming procedures more carefully done than is typical (removal of blood spots and fins) leading to greater yield.
		5	Reduced edge trimming on the top quality products leading to abnormally higher yield (refers to trimmed products only).
		6	Minor adjustments to equipment and more careful hand trimming procedures conjunctly leading to abnormally higher yield ("untrimmed product").
		7	Major adjustments to equipment and more careful hand trimming procedures leading to high yield ("untrimmed product").
		8	Minor adjustments to equipment and reduced edge trimming (trimmed product only).
		9	Major adjustments to equipment and reduced edge trimming (trimmed product only).
		10	Lost product (less than 1% of yield), atypical of this equipment.
		11	Lost product (1-3% of yield), atypical of this equipment.
		12	Lost product (greater than 3% of yield), atypical of this equipment.
		13	Lost product (less than 1% of yield) due to improperly set equipment or crew interference. This was the typical situation throughout the trip.

Table 6. (Cont'd.)

Field	No. of digits	Code	Description and Notes
		14	Lost product (1-3% of yield) due to improperly set equipment or crew interference. This was the typical situation throughout the trip.
		15	Lost product (greater than 3% of yield) due to improperly set equipment or crew interference. This was the typical situation throughout the trip.
		16	Poor quality fish (i.efish gone soft from extended deck storage) leading to jamming of equipment and resulting in reduced yield.
		17	Addition of product by the crew during an experiment, leading to artifically increased yield.
		18	Enlarged gonads in the fish being processed possibly contributing to a reduced yield.
¥		19	Full stomachs in the fish being processed possibly contributing to a reduced yield.
		20	Oversized or undersized fish being forced through the equipment leading to reduced yield.
		21	Headed fish (ungutted) with partial removal of viscera with the head.
		22	Excessive removal of meat during processing due to improperly tuned or ageing equipment (typical of the operation).
		23	Not the dominant process for this trip.

Table 6. (Cont'd.)

	Field	Columns	Codes and Notes
NAF0	Div.	3	Code actual NAFO Division of the set fro which the fish were taken for the experiment. 2J = 2J
			3Ps = 3Ps 4Vs = 4Vs etc.
			Ungava Bay UB Baffin Island Subarea O O
			1A 1B 1B
			1C 1C
			1D 1D
			1E 1E 1F
			2G 2G
			2H 2H 2J 2J
			3K 3K
			3L 3L 3M
			3N 3N
			3Ø 3Ø 3Pn 3Pn
			3Ps 3Ps
			4R 4S 4S
			4T 4T
			4Vn 4Vs 4Vs
			4W _ 4W
			4X 4X
amp1	е Туре	1	1 = Random 2 = Machine Random
			3 = Size Selected.

APPENDIX 4: TABLE 7. CONVERSION FACTOR PROCESSING CODES

```
001 - Whole (round frozen or iced)
010 - Head off, unspecified cut
011 - Head off, straight cut, collar bone in
012 - Head off, straight cut, collar bone out
013 - Head off, v-cut, collar bone in
014 - Head off, wedge-cut, collar bone in
015 - Head off, round-cut, collar bone in
100 - Gutted
103 - Gutted, head off, straight cut, collar bone in
104 - Diagonal cut, gut and belly flap removed, collar bone out
106 - Gutted, head off, straight-cut, collar bone out
107 - Gutted, head off, v-cut, collar bone in
108 - Gutted, head off, wedge-cut, collar bone in
109 - Gutted, head off, round-cut, collar bone in
110 - Gutted, head off, unspecified cut
113 - Gutted, head and tail off, fins removed
120 - Gutted, head off, tail off
121 - Gutted, head and tail off, fins trimmed
122 - Gutted, head and tail off, fins trimmed, scaled
126 - Gutted, head off, fins trimmed
128 - Gutted, head and Tail off, Fins off (Porbeagle)
129 - Gutted, head on, gilled
130 - Gutted, head off, soundbone removed, fresh (split fish)
```

135 - Gutted, head off, soundbone removed, salted (split fish)

- 200 Fillets, skinless, boneless, trimmed (v-portion with spines removed, peripheral flesh removed)
- 201 Fillets, scaled, boneless, trimmed (v-portion with spines removed, peripheral flesh removed)
- 202 Fillets, skin on, scales on, boneless, trimmed (v-portion with spines removed, peripheral flesh removed)
- 203 Fillets, skinless, bone in, trimmed (peripheral flesh removed) 204 Fillets, scaled, bone in, trimmed (peripheral flesh removed)
- 205 Fillets, skin on, scales on, bone in, trimmed (peripheral flesh removed)
- 206 Fillets, skinless, bone in, blood spots and fin bits not removed. (directly off the skinning machine, untouched by hand)
- 207 Fillets, skin on, bone in, blood spots and fin bits not removed (directly off the filleting machine, untouched by hand)
- 210 Fillets, skinless, boneless, (v-portion with spines removed, peripheral flesh intact)

APPENDIX 4: (Cont'd)

- 211 Fillets, scaled, boneless, (v-portion with spines removed, peripheral flesh intact)
- 212 Fillets, skin on, scales on, boneless, (v-portion with spines removed, peripheral flesh intact)
- 213 Fillets, skinless, bone in, (peripheral flesh intact)
- 214 Fillets, scaled, bone in, (peripheral flesh intact)
- 215 Fillets, skin on, scales on, bone in, (peripheral flesh intact)
- Note All 200 series processes (except 206 and 207) have fin bits and blood spots removed by hand. This is <u>not</u> defined as trimming. Trimming is the removal by hand, of additional peripheral flesh to yield a uniformly thick product with no ragged edges.
- 300 V-cut fillets, skinless, trimmed (peripheral flesh removed)
- 301 V-cut fillets, scaled, trimmed (peripheral flesh removed)
- 302 V-cut fillets, skin on, scales on, trimmed (peripheral flesh removed)
- 310 V-cut fillets, skinless
- 311 V-cut fillets, scaled
- 312 V-cut fillets, skin on, scales on
- Note: V-cut fillets are the result of a special process involving the removal of a large portion of the belly flap and spines.
- 403 Topside fillet only, skinless, trimmed
- 405 Topside fillet only, skin on, trimmed
- 413 Topside fillet only, skinless
- 415 Topside fillet only, skin on
- Note: The 400 series applies mainly to Turbot. The term 'trimmed' is the same as for the 300 series.
- 503 Livers
- 504 Bodies (head off, gutted, topside fillet removed) turbot
- 505 Head only (eg. turbot)
- 506 Bodies and livers
- 510 Tail off (bobtailed)
- 511 Skate wings
- 600 Cooked peeled frozen (shrimp)
- 610 Cooked frozen (shrimp)
- 611 Raw frozen (shrimp)
- 700 Tubed (squid)
- 799 0il (reduction)
- 800 Meal
- 801 Canned product (whole fish)
- 900 Crew consumption

1			
	•		
	·		
			ř.
		as:	
1			
13			
1			
6			
	¥		
	•		
i.	*		
Ė.			
1			
			# ×
,			